泰東日報

創刊 光緒三十四年十一月三日 明治四十一年十一月三日

發行人 柳町譽一　編輯人 李永珍　印刷人 李福綿
社址 大連市奧町八十五番地
電話 編輯局二四五二 販賣部二八〇九 廣告部二八〇九

價目
本埠 零售每份五分 每月壹元三角
外埠 每月壹元四角五分 半年八元四角 全年十六元六角 郵費在內
廣告 每行（五號字十三字）一日刊費壹元 指定特別地位加倍 長期另議

因何應欽之北上 中日關係俄然惡化
日方極形憤慨國府之不誠意 決暫停交涉執嚴重監視方針

【東京三日國通電】何應欽之北上、殊有背有吉蔣介石兩氏之談主旨、此無視日本之態度、外務省極不快視、中國側此等不信行爲、果繼續不已、則國交之調整亦不可能、故決定令有吉大使、南京之行、無限延期、月之二十日中國側曾約定提示華北解決辦法、六日行政院會議乃決定一方的辦法之何應欽北上、對中日交涉意執無視之態度、三十日唐外交次長通告派何應欽北上之際、雖與須磨總領事會見然仍強行北上、故事態惡化、視爲不可避免、於是外務省決於華北事態惡化後對國府懇願解決方策予以駁斥、意見極強硬、因何應欽北上中日關係乃俄然惡化、

【又電】有吉大使擬於二日前赴南京會見蔣介石對於廣田三原則爲重要之議之時、適於二日接到外務省之公電、今暫緩會見、以靜觀其成行、蓋有吉大使於上月二十日與蔣介石會見時、曾約定關於今後三原則支那側考究辦法之後、即提示於日本側進行交涉、是以十六、七日頃中國仍授和質論機關抗日論說之統制、以致全中國瀰漫對日強硬意見、且二十六日行政會議、決議任命何應欽爲華北行政分會主任、宋哲元爲冀察綏靖主任、並逮捕殷汝耕、一方陳儀向日方謂蔣介石對於三原則、有願與有吉大使會見之意向、關於三十日、何應欽、陳儀、殷同、熊式輝等又相携前往華北破壞自治運動、故駐華大使館極形憤慨、以國民政府遷延交涉出此破壞自治運動之態度、殊屬極不誠意、在華北自治、未歸於明白以前、暫不與中國側開始交涉、而執行嚴重監視的方針、此意業已報告於本省、而外務省局、亦極予支持、一任有吉大使云、

華北十一團体通電 擬另組自治政府
並電日方勿再與國府交涉

【北平二日國通電】中華人民自治聯合會、華北人民自治促進會、中華民衆同盟會、冀北農工救濟會、冀北商會聯合會、河北農工協會、河北農民聯合會、山東自治會、綏遠自治協會、河南自治急進會、山東農工聯合會、等十一團体、本日通電華北五省各要路及各會、陳述華北急迫之情勢並向全國通電陳述爲國家爲人民爲華北計、一面爲內憂外患不得已獨立自治之苦衷及華北民情激昂之實況、一面並要請「倣照辛亥革命時黎元洪招開各省民衆團体連席會議宣佈軍政府組織大綱成立國民之先例、及時召集平津各民衆團休於北平、決定自治政府組織法案、決定國號而安民衆」同時且電請岡田首相以下日本各閣僚、謂華北人民決不承認黨政府、並且服從其命令、故請訓令有吉大使勿庸再赴南京與之談判云、

德國經濟使節紀普博士訪張總理時攝影
張總理（右）紀普博士（左）巴爾薩（中央）

法部學校 招考新生

【新京二日國通電】司法部學校、爲養成滿人司法官、擬由三十歲以下高中或同等學力畢業生中、施以論文、數學、日語之考試、選拔成績優秀者准預入學、受考內容如下、一、正取人員、六十人、二、修學年限、三年、三、考期、來年一月十九日、四、考場、新京、奉天、哈爾濱、……八、報名截止 自十二月十日至來年一月十一日止、……在學中發給津貼、畢業後即任用爲司法官云、

因華北未全絕緣 故令何北上收拾
期在一中會前解決 以免影響蔣之立場

【上海三日電】蔣介石氏突如令軍政部長何應欽氏北上之前、曾於三十日午後、在軍官學校官邸、招開兩次政府首腦部會議、由行政院長代理孔祥熙立法院長孫科以下國民政府首腦部列席、協議時局收拾策、席上蔣介石由大局之見地、強調華北民衆之要望及日本政府所提示之三原則、除與以實質的承認之外、別無他途、云、經慎重審議時局解決具体案結果、當即全場一致、承認蔣介石之提案、乃令軍政部長何應欽及福建省主席陳儀等急遽北上、以與宋哲元蕭振瀛等交涉、同時一方並令唐有壬殷同兩氏與須磨總領事兩官折衝、提示具体案、以要求其諒解、至於蔣介石之所以出此態度之理由、係因宋哲元於二十九日向國民政府所發之炸彈的通告、倘非通告與中央絕緣、可視同爲要請中央之援助、是以現時中央對於華北若不伸手挽救、一失時機、即有招議、

日驅逐艦 菊號開津
爲保護日僑民

【天津三日國通電】爲防華北事態在塘沽待機中之第十四驅逐隊所屬「葵」「菊」二艦、菊號、爲保護居留民、已於本朝由塘沽發向白河遡航、於午後一時在官民多數歡迎裏平安來津泊留法租界、郵船碼頭云、

國府華北策 已完全失敗
何應欽將提前回寧

【北平三日國通電】在保定之何應欽氏、似決定俟接到陳儀報告、即行入平、但陳儀天津日本側各關之諒解折衝、不僅已完全失敗、且一方宋哲元側、亦持強硬態度、假令何應欽氏即入平、事態亦難有何進展、因之何應欽等、將不得已而提前回京、亦未可知、南京政府之華北自治牽制策、可謂已歸於失敗云

汪背部子彈 已拔離肋骨
施手術開割半成功 再休養數日可取出

【上海通訊】二十九日晨牛氏惠霖惠生弟兄携手術器械赴汪宅、爲汪施手術取彈、【又訊】汪院長背部子彈、經牛惠霖、牛惠生、諸福三醫生檢驗結果、認爲有取出必要、二十九日上午十時許、各醫齊集汪邸、至十一時半着手施用手術、由牛惠霖牛惠生兩醫生注意脈搏及身体健康、施割後發現子彈夾在肋骨間、檢取不易、歷一點半鐘、始將子彈拔離肋骨、但尙在肌肉中、仍未取出因爲時過久、汪院長体力漸示衰弱、故醫生決定暫中止、擬俟療養數日、体力稍爲復原後、再繼續施行手術、據醫生談、子彈既離肋骨、下次檢取、自必較易、……不利之憂云、

于芷山上將 昨赴奈良

【宇治山田三日國通電】爲觀陸軍特別大演習、朝中之滿洲國軍政部大臣于芷山上將以下滿洲國武官一行二十二名、二日午前九時抵山田驛、即參拜外宮內宮、爲日滿親善祈願後、遊二見浦、午後一時由山田驛、發乘列車赴奈良云、

新京防空 協會獻金
達十四萬餘元

【新京三日國通電】滿洲國防空協議會新京支部、經地方事務所、市公署、及居留民會互相協力募集中之防空獻金、現在實達十四萬四千九百六十二元四角七分云、

陽從陰違的自治 華北民衆決不甘
何擬召之華北收拾會議 因宋梗命恐亦歸於徒勞

【北平三日國通電】何應欽氏已於二日午後五時由定州抵保、在該地招集華北時局會議之勢、在此收拾華北時局會議中央將轉換承認相當高度自治、或在中央諒解與統制下成立實施自治之妥協案、亦未可知、若宋哲元等甘於此項之妥協案時、豫計將非僅河北察哈爾兩省及平津兩市、且將加入山西山東綏遠青島、而包含五省三市者、即係何應欽氏收拾華北、携帶中央之解決案、擬在北平設置北方政務委員會、以爲華北統制之機關、且該委員會似將採取參加具有洽制民意之形式、亦未可知、但華北民衆能否滿足如斯陽從陰違的自治、極屬疑問云、

【又電】據宋哲元親信者談、縱令何應欽氏親來北平亦不能與之會見、此說果爲事實何應欽之北上恐亦無何等效果云、

技正 兼總務科長代理 高橋文雄
任實業部理事官
任權度局理事官 黑岩直温
命總務科長
恩賞局理事官
任實業部理事官 藤井唐三
命庶務科長

康德三年度預算 約二億一千萬元
決於二十二三日公布

【新京三日國通電】三年度預算、由十一月三日已終了第一次査定、決定爲一億七千萬之程度、至十一日、第二次査定告終、預定在二十二三日公布、大体規定二億一千萬元之程度、但要求細係本年度預算半年之預算、在新規計畫、多被削除、雖一時躍進要求達一億九六千萬元、而在主計處、對必須以外者、極力核減之、大約不過認定二千萬元、而各部尙繼續要求復活甚形熾烈、

任恩賞局理事官
命勳章科長兼總務科長 丹羽限
任恩賞局事務官
命徽章科長代理 相川岩吉
任恩賞局事務官
吉林省公署事務官
任恩賞局事務官 大內龜太郎

孔祥熙辭院長兼職

【南京三日國通電】財政部長兼行政院長代理孔祥熙氏、本三日以財政部長事務繁忙爲理由向一中全會辭行政院長代理職云、

國府爲防中日衝突 已從事武裝的防備
全國各都市及海岸要地

【上海三日電】逆料國內分裂與中日正面衝突之國民政府、已命令全國各主要都市及海岸要地、均以全面的武裝、從事防備、江蘇省方面以蘇州爲中心、於大浦板浦地方、增派陸軍兩師、並恐日本軍艦襲與上陸部隊有中斷隴海鐵路津浦鐵路之虞、乃樹立作戰防備、佈置軍隊、且將上海停戰協定地域內之各縣長、全部改任軍人、保安隊咸以中央正規兵改編、於各縣酌置約一團之兵力、故國民政府漸次以軍人充當地方行政官吏、俾內外軍事行動、趨於容易、倘遇萬一之時、有合併警察而爲軍隊化之計劃云、

敍簡任二等
任哈爾濱游動警察隊長 于鏡濤
任哈爾濱警察廳長
權廣局

何之北上使命 恐難如願以償
因宋哲元之不附和

【北平三日國通電】何應欽氏本日到保定後、爲協議華北時局對策、電請宋哲元前往保定、而宋哲元氏藉詞事務繁忙、婉經拒絕、而何應欽氏、乃又擬函如宋氏公忙、要請派遣蕭振瀛氏或秦德純氏、爲代表前來亦可、但又以公忙藉口、終被拒絕、結局則請無論誰何均可、速派代表爲盼、於是宋哲元氏僅派出當時局無關接觸保之門致中氏、含糊應付宋之此種態度、於何應欽氏之北上使命、影響甚鉅、故在華北之中心的存在之宋哲元氏、因不信任何應欽氏、而何氏之策動成功、頗堪疑問云、

首都警察總監 任命金榮桂氏
二日國務會議通過

【新京二日國通電】定例閣議、決定人事如左、
任首都警察廳總監 哈爾濱警察廳長 金榮桂

對華北政局對案 俟調查方能決定
何應欽在保對記者談

【保定三日國通電】在保定何應欽熊式輝兩氏二日夜出席保定各界招宴、宴後即宿於商震邸、三日早即在同處召集商震、萬福麟、門致中、何競武並河北省各廳長開會、會議席上何應欽對記者談話如左、僕奉命視察華北狀況、對華北政局之對案、俟調査後再決定、故現在無何意見表、僕之行政院駐平辦事處長官之就任、尙在考慮中未決定、今擬暫滯留此處、後再赴平、其日期亦未定云、

哈市教育制 採用二部制
明年元旦實施

【哈爾濱三日國通電】哈爾濱市內小學校、皆係租房作校舍、因其狹隘、致入學許可數、不過爲出願數百分之七十、而一方學令兒童又有與年增加之勢、因之乃有入學難之感、其緩和之新校舍建築案之基礎、應告知就學兒童之實數、是以決定採用午前午後之二部教育制、自明年一月一日實施云

除容認華北自治外 決難挽狂瀾於既倒
國府無論如何策謀亦屬徒然

【北平三日國通電】對華北時局盡其陰謀之蔣介石、已派何應欽、陳儀、熊式輝等南京政府親日派之一流人物北上、而試最後之工作、惟時期已晚、無論何陳熊等如何畫策、華北時局如彼等企圖、擬容納民衆之聲且維持南京政府体面之重生策始終無可施之余地、並以宋哲元之決意業已確固不可、終難挽狂瀾於既倒、以此結果、華北時局已形完成、即係除仍舊容認、其獨立自治以外、似已別無他途云、

俟確定民衆欲求 即講求萬全之策
陳儀在平對記者談

【北平三日國通電】與何應欽熊式輝負收拾華北時局重大使命之陳儀氏、於本日正午會見記者時、談稱、余等來平、係奉南京政府之命、從事調査華北時局之真相、並有依據適於實情之辦法、而圖解決之使命者、決未携帶所謂何等具体的案件等而來、全係站於不能發表意見立場、由此擬廣事聽詢關係各方面之意向、確定民衆之欲求後、即願講求萬全之策以進行良好之政治、所謂華北自治云云者、亦願先行確認民衆所希望如何之形式與程度、並且擬充分考慮與日本之關係、國民政府亦以應中日經濟提携、對共產黨亦應共同防衛、均全與日本同其意見、是以其主義當

駐法代使對法相 陳訴華北問題
將提訴國聯亦未可知

【巴黎二日國電】駐巴黎新代理大使蕭繼榮氏、於二日午後往訪拉法爾首相於法外務省、述及華北時局之情形訴述自治運動之裏面、有他國人介入之意、但蕭代理大使並未提出何等公式文書、僅止於口頭抗議而已、故外務省觀測中國政府有向聯盟提訴華北情勢之意圖亦未可知云、

菲島法令 日僑恐慌

【東京三日國通電】依日外務省接到由駐馬尼拉內山總領事所來電稱、菲國政府於二十九日議會、已提出如左法案、與日本僑民有極大之關係者、頗堪注目、一、關於零賣制限法案、於菲國內之法人會社、其股本……成以上、若非美人乃菲人之所有、不許從事零賣業、一、商人制限法案外人經營之商店、其使用人數之八成、須使用美菲兩國民、

來年六月望日蝕 學者將集滿觀測
日化機關業已準備

【哈爾濱三日國通電】明年六月十九日之日蝕、其皆食帶既食、觀測、世界天文學者、均逸此機會現已急其準備、惟日本已於十二月六日在東京招開日食觀測準備委員會、俾此觀測期其萬全、至其準備由東京天文台長與帝大上海自然科學研究所派遣準備委員赴往觀測地之滿洲、以調査觀測予定地、其結果、上海自然科學研究所似以奉天、新京、哈爾濱、黑河、呼瑪爲候補地觀測、東京天文台則在觀測太陽光閃光太陽外氣全蝕太陽周圍白光等之勢尤其因呼瑪1百分/百之既皆日蝕、故明年六月上旬頃、此等天文學者群將屬目於該地而蜂擁前往云、

中國共匪現狀
徐賀仍在計劃前進中

【新京三日本報專電】據當地所接之確報稱中國共產軍最近之狀況如次、一、占領撫邊榜江丹巴（四川）之徐向前共軍（即第四、九、三十、三十一、三十三等五軍）攻陷懋功蘆山之後、乃沿雅江東進、包圍雅安更進奪取名山、隱潛伏牛山山關、黑竹關之線、劉尙東進之中、對此十月十九日該地附近、劉湘所指揮之四川及中央軍、在黑竹關山關附近、演成朱曾有激戰、是以薛兵軍與楊森軍協援成都、業已命令集中、至於朱德匪軍似已於十一月二十二日攻陷蘆定康定矣、二、徐向前初擬攻陷、成都遍趨前途、祇因四川軍頑強抵抗乃極力攻雅安恐將與西康之朱德策動、總據康定天全蘆山附近、三、在湖南西部之賀龍共匪、其後增加其勢、渡越澧水、自十一月二十六日以來、進至安化附近、日下正向東進之中

產業課稅兩法規 滿日意見未一致
今日官民懇談會席上 擬提出報告請求諒解

【新京三日國通電】治外法權之撤廢、已予莫大之考慮於產業課稅兩法規、日來由現地日滿兩國委員折衝結果、意見未見完全一致、因之定於今四日午後二時在所開之官民懇談會席上、報告從來之經過並結果請求諒解、

宏濟舞台緊要啓事
長期優待劵聲明作廢

敬啓者敝台開幕以來辱蒙各界之賜顧與好意之援助得以維持至今仝人等不勝感激銘刻之至惟計過去一年之中營業狀況外貌雖似興盛實計出虧賠至數萬元之鉅考厥原因雖由市面不佳之影響而觀座太多影響收入亦不無多少之關係故此次重張旗鼓另行開幕之前不能不謀以整頓改新之計對於營業財源節流緊縮之手續則緊縮一審愼俾皆協力而臻完善所盼各尤賴愛護敝台之諸君施力互助並多予原諒也蠢者所發行之長期優待劵迄今一載終了亦應加以整頓以清手續自即日起前期優待劵一律取消作廢另由本台發行一種新劵憑用凡持新劵惠臨者每劵只限劵主個人效外帶親朋恕不招待若轉借他人查出無效請諸君多予原諒是幸蓋敝台此次改組職員更動外聘日人二名驗劵恐屆時只按手續行事一經査出借人之劵多人而一劵者誠恐不識尊客爲誰而致冒開罪也故此一併至希務望持劵諸君遵依照章而行多予精神上之援助而誠敝台所盼而銘刻不諼者也自即日起新劵分函發寄衛劵觀劇無效附此佈聞此希
亮鑒
本台啓

神紙發賣各商號緊要啓事

敬啓者吾等商號歷年所製造發賣之神紙以物美價廉致蒙各顧客信賴不勝感謝惟最近忽有傳說新京同合無限公司請准神紙專賣故吾等商號所製造之神紙今後不得發賣等語但以上謠言不過爲誤解之傳說而已並無何等專賣之根據近與新京實業部及奉天市商會潘陽警察廳等各機關交涉之結果吾等商號所造之神紙仍許照舊賣毫無障碍今後仍希各顧客倍舊惠顧無任歡迎之至恐未週知特此佈聞
康德貳年十一月廿六日
奉天市 神紙業等家
忠裕成 俊記紙莊 大信號 公聚成 蘭茂魁 慶玉合
同和成 義興源 廣和盛 義興合 廣發源 萬泰長
德盛號 福聚和馬 福順紙莊 德源號 福源隆 天順棧
載公記 德慶紙店 明記畫莊 聚和義 福興盛 古雅合
會泉亥 福聚潘 裕興紙局 萬成興 永和號 福合盛
德合永 盛記紙局 全順東 和順號 鏡記號 德記號

右代理人辯護士有川藤吉
同 辯護士 法學士 桑野四郎
事務所 奉天小西關大什字街 電話三七八一號

永興泉擴張營業
重修湯屋廣告

本號開設已曆數年各界浴客異常惠顧爲求浴者之安慰作朝流之競爭奚特原有東廂增築二階樓房同時添設雅潔單間客座最新理髮室池內新添甜水管換氣甬凡一切適合衛生時式用具應有盡有務望惠我諸君倍前關照爲荷
大連市西崗街二一四八／一二五二番地
樓下電話三一六七七
樓上電話三三〇七八番

脫離明江泉股東廣告

茲以敝人等與唐雲亭君開設明江泉湯屋營業因有別需不擬前向故將敝等東股從人撮合按照月息一分九釐如數找清並無異議而唐君仍以舊字號營業自登報後再有盈虧概與敝等毫無關係恐未週知特登報端佈達衆聞
脫離人 謝興五 謝正倫 董克興 東永榮堂 胡輔廷 孫洪濤 謹啓

擴大制裁進行極順利
意頗煩慮惶恐
意秘密增兵防備沿海口岸
英法專家又製成一個和協試案

【埃及亞力山大利亞港三日電】據可靠消息、近日意國本國軍隊調動、詭秘莫測、聞其目的、乃在增現駐非洲意屬里比亞之防軍、按日前意國與英國商定後、倂撤退駐里比亞西尼內加之軍隊一師、現聞該師仍將全調回西尼內加駐防、該師現正由意國布林的西港、向西里島移動云、

【巴黎三日電】巴黎小報稱、駐法意大使帥何意的、昨日與拉佛爾會晤一事、足可認明意當局在此制裁委員會行將開會之際、頗感煩慮、該報並謂、巴黎自羅馬方面接到關於意軍移動之種々報告、亦可表現意大利統治者之惶恐狀態、巴黎日報著文、評論意軍移動稱、莫索里尼現擬將由里比亞班回之兩萬軍隊、再度派往里比亞、以後甚至將有更多之軍隊開往、此外意當局、已動員數個師團、專門防守沿海一帶易受襲擊之各口岸、意軍方面、對那不勒斯防務、尤爲緊張云、

【倫敦三日電】官場人士宣稱、美政府對於該國輸往交戰國煤油數量、決定加以限制後、國聯對於禁運煤油輸往意國一層、自已易於着手、其決定之期、當較預期者爲早、英政府前此不欲要求國聯從速進行此事者、蓋恐美國國會或在事後加以反對、茲美國行政當局、旣已有所舉動、則局勢已屬不同、美國對於國聯擁護和平所作努力、定可加以贊助、該國國會明年一月復會時、必可贊成羅斯福總統主張、而允將煤油列入禁運物品清單內、至英駐法大使克勒克、昨已與拉佛爾會晤時、其談話內容、當係英法兩國在地中海實行互助兩項問題云、

【巴黎三日電】事業報載英國財政專家皮德森、與法外部財政專家共同擬製之解決意阿紛爭草案、已送交英國外交部核閱、此項草案建議、將阿國若干地帶、交與意國保護、猶如摩洛哥之承認法國爲保護國、此外再由阿國、割讓意國少數而有重大經濟價值之領土、存另一方面、須允許阿國享受紅海某海口之使用權云、

【紐約三日電】據聯合社消息、美孚煤油公司總理於接見該社記者時、表示如果美政府裁可、美國煤油公司願停止煤油輸入意大利、

日全權發表方針決期
達共通最大限度
此方針自預備會談以來毫無變更
決意謀傾注全力以副國民之期待

【倫敦三日國通電】永野全權、於二日夜、在旅館關於臨諸會議之方針、談明如左、

日本政府、有始終期待將兵力量之共通最大限度、達成徹底的軍縮之決意、此方針自豫備會談以來、無絲毫變更、主張之貫徹與成立協議者、截然不同、於外交上之折衝、若急於成立協議、雖雙方有混同之虞、該事絕對須回避、故臨諸會議之方針、始終不能依於自由、其最要方針、決堅持日本政府之主張、傾注最善之努力、以副國民之期待云云、再日本全權團、於二日午前、在旅社招開第一次會合、大使館側由藤井代理大使及寺崎書記官等參加、傳達現地之情報、以確立臨諸會議之作戰云、

法左黨未能一致
赫里歐發表沉痛演說
目前形勢宜避免政潮

【巴黎三日電】此間官場深信本日衆院辯論政府財政案時、拉佛爾總理必可獲得大多數之擁護、此種樂觀情調、大抵皆由昨晚各黨幹部會議之決定而起、如共和主義聯盟總會已一致議決贊助拉佛爾關於保護和平維持佛郎安定秩序等政策、此外並建議實行無限制之比率選舉制度。又社會急進黨中執會、辯論三小時後、終於通過決議、要請全体黨員在現在情況下、努力避免內閣危機、易言之、即仍贊助拉佛爾僅有少數黨員保留投票自由權。彼等今日在下院表決政府財政案時、或將棄權、惟於大局發生何等影響、至於急進黨左派與衆院共和黨戰線、此亦皆與上述兩大黨態度相同、決定支持現政府、因此拉佛爾內閣暫可不致動搖云、

【巴黎二日電】本日下午左派各黨對明日衆院辯論未能成立聯合陣線、故拉佛爾內閣前途又較光明。金融市場、頗返映此新形勢。佛郎頗俏。貼現率上升一點又四分之三、左派各黨明日當再開會尋求推翻內閣之共同立場、但急進派贊同依照拉佛爾要求首先討論佛郎問題、如政府對於財政問題首先獲得勝利、法西斯問題將改日討論、在本日左派會議中有人問社會黨領袖李昂伯倫如明日政府被推翻。彼將如何應付此答、渠將於二小時內組成內閣、並宣布解散法西斯團体及國會、

【巴黎二日電】急進社會黨執委會於本日午後六時開會、該黨總裁赫里歐發表沉痛演說、略謂就目前環境、倘鼓動政潮、實於民治制度有重大之危險、爲此特請求急進黨竭力設法以調解政潮、避免暴發云、急進社會黨執委會嗣乃一致通過決議案、要求該黨應在國會主張有將關於薪水公務人員之過之代法律命令、加以緩和並聽投票通過禁止公民購買軍火之法律云、

菲島獨立的前途

菲律賓共和政府於十一月十五日成立、這不僅在菲島歷史上是劃時代的一頁、對於遠東國際關係也有莫大影響今後菲島是否能順利的完成它獨立的使命、是大家注意的目標、本文爲美國威司康辛大學教授柯爾克所作、對菲島獨立的前途剖析得非常清楚、頗値一讀、原文見十一月號「現代史料」、

奉生譯

奎松（Manuel Quezon）在九月十七日被選爲菲律賓共和國第一任大總統、十一月十五日新共和政府正式成立、這在美國與遠東外交史上開一新紀元、按現今的計劃、美國將減少在菲島上的統治至最小限度、十年之後、美國的權力便完全退出、菲律賓將變爲完全獨立的國家、

雖然菲島本年五月公民投票結果大多數人民贊成獨立、但菲島獨立與自由、前途並不很樂觀、菲島政治上與商業上的領袖多々不快活、不快活的理由雖多、但可綜括在下面的一個問題、就從目前世界大勢、尤其遠東局勢看來、菲律賓一旦獨立之後、果能維持它的獨立嗎？

菲島領袖現在才認識在獨立法案目前的規定之下、菲島的經濟組織很難脫離了美國、而繼續支持下去、如菲島經濟組織果眞崩潰、仍會使菲島政治家要求美國對於該島還保持某種經濟或政治的結合、

當美國從西班牙的手裏取得菲島時、美國爲解放古巴發動公正的十字軍、結果得到還寓餽的贓品、外國對美國還傾爲貪婪舉動旣多惡評、而意想不到的、國內的攻擊也很猛烈、在內外夾攻之下、共和黨政府對於菲人決沒有普通所謂征服的意思、麥金萊（McKinley）總統說、「我們已開始、並將繼續使因天命而歸我們統治的人民感到、我們企求增大的是他們的自由和幸福、不是我們的權利和利益」

美國政府的要人起初便允許菲島自治權力的不斷增大、並聲明美國的政策、如菲人堅決要求的話、最後將完成該島的獨立、如果不是美國會議時常有決議案或其他形式、明白的表示終久給與該島獨立、那末從這方面已很可使問題異常活躍了、

自然還問題的活力主要來自馬尼拉、而非華盛頓、菲島政治家老早就認識了「自由」等神秘的字的價値、它很快的變成要從事政治活動的主要商品、事實上、獨立的觀念還樣的深入島民衆的腦中、今日如有政治領袖反對獨立、差不多等於政治的自殺、不幸的是菲島民衆還種信念、現在反成爲解決政治問題的障礙、菲島政治家簡直不能越過去、

歐戰結束後、菲島的宣傳更見有力而堅決、威爾遜政府受民主黨允許菲島獨立傳統主張的束縛、誤遇到權力的責任、而取兩面討好的政策、它訂了法律、大大擴張菲律賓自治政府的範圍、此外所作的事都寫在瓊司法案（Jones Act）的前言上、其中說『穩固的政府一經成立』美國主權便撤銷、此後十二年共和黨的統治、並沒有使菲人更走近他們的目標、華盛頓很客氣招待一批又一批的請願團、但美國對外貿易的急速擴張、與美國產業的繁榮情況使官方不再注意這問題、在十二年中、有兩次派遣調查團到該島去、每次的報告都說該島進步奇速、教育上較也建築起來、菲人的生活程度也提高了。公共衛生進步了、

然而兩次報告都說菲島獨立還談不到、因此華盛頓一般的意見覺得至少三十年裏菲島獨立還不能想像、他們以爲菲人在分享美國繁榮的幸福中、快樂而且滿足、自然願意永久站在星條旗的下面了、

美國開頭便擬以獎勵對外貿易來改善菲人經濟生活、一九〇九年菲島開始與美國完全自由貿易、只受一點輸入額的限制、自從一九一三年這種輸入限制也取消之後、使沒有任何種稅影響於兩國間的商業、因此菲島對外貿易急速的擴張、自一九一九年至一九二九年、二十年間輸出入的總價値增加了百分之三百七十、

菲島貿易的發達中、有兩個因素是有重大意義的、第一、菲島不久就倚賴着美國的市場、一九〇〇年的菲島總輸出中、美國只佔百分之十二、一九三四年、在菲島總輸出中、美國佔百分之八十七、在菲島總輸入中、美國佔百分之六十五、第二、菲島對外貿易集中在少數農產品上、現在糖的輸出在菲島總輸出中佔百分之六十以上、全數運銷於美國、一九三四年、糖、椰子產物、麻產物、烟草這四項佔輸出中百分之九十以上、

貿易的發展決不是一方面的、一九三三年菲律賓佔美國輸出的第八位、是美國棉布、牛乳產品、香烟的最好主顧、是肉、鋼鐵製造物等在遠東的最好市場、這市場對美國最有價値的、因爲菲人漸々喜歡用美國貨、並且在可能時、寧願買美國貨、不買他國較廉價的貨、

兩國的貿易雖使雙方都受其益、菲島經濟根本上還是不健全的、菲島的繁榮倚賴出口貿易太甚、而出口貿易倚賴美國市場也太甚、在政治上、菲島一步一步的走向自治、在經濟上、它受一步一步的和美國更密切的結合起來、

假如菲律賓因爲準備扭起獨立國家的負擔、而已經得到自由、情形便不同了、眞的、美國國會沒有還種政治的風度、在一些農業組織的壓迫之下、七通過了獨立法案、因爲菲島獨立之後、對該島貨物可築起關稅壁壘、如果有別的方法可以攔住該島糖、椰子油的侵入、那末菲律賓獨立問題恐怕就要成爲紙上空話了、（未完）

海縮本會議
將入於前哨戰
◆英國似轉向大艦主義

【倫敦三日國通電】日本全權已抵倫敦、則軍縮會議、將入於前哨戰、英政府關於主力艦之軍艦噸數、變更從來之主張、有轉向於大艦巨炮、主義之事實、該會議形勢、於豫備會談之當時、顯然有示不同之勢、英國政府仍謀代替華盛頓倫敦兩海軍條約而締新協定、至少亦必期質的制限續存、乃至强化、關於主力艦提倡軍艦噸數最大限兩萬六千噸、備砲口徑十二公寸、最近在地中海爲對抗意大利空軍之結果、決定有措置主力艦之軍艦噸數、至三萬噸以上之方針云、

意軍被迫己退還原防
逃兵多當局憂慮

【倫敦三日電】據阿皮西尼亞人方面消息、與加敦一帶之意大利軍隊、均逼至萬爾瓦里旁原初之陣線處、意大利軍則否認此說、

北部戰線之意國士民軍中起逃兵情事、意大利之逃兵對阿比西尼亞當局言、意國軍中怨言載道、因進攻及後路之佈置不良、又因消路艱險、意國軍部非常憂心、

哈拉爾「泰晤士報」訪員消息、阿軍沿朔方向之推進、仍繼續中、

阿斯馬拉外國記者云、東非軍新司令巴島格遂元帥據私人方面消息、擬對於由戰線上所發出之所有電報、均加以嚴格之檢查、

意阿紛爭與中歐具重大關係
波蘭果希望意大利軍戰勝？

【華沙三日電】保守黨之機關報「時報」政治記者多布洛大斯基論波蘭對於意阿糾紛之態度、其文首先指出、波蘭乃係並無殖民地之國家、故特別注意意阿戰爭對於歐洲之結果、據云「阿比西尼亞事件於最近之將來、將在中歐之政局中發生非常嚴重之結果、而中歐於波蘭則首當其衝有嚴重而直接之關係、有兩個假定、或則意國以戰勝資格而退出糾紛、或則意大利戰敗」、又云「如果意大利失敗、則此失敗之一切社會的結果、能破壞中歐現今之均勢局面」、該記者又繼續云「自另一方面言、如意大利達到預定之目的、即與英國妥協亦可、則可安定中歐之局勢、鞏固兩大拉丁即之聯盟、且藉此兩國有與德國發生關係之可能、如此乃係合於波蘭願望之國際局勢之清明與意阿糾紛有關問題之波蘭政策、其基本宗子即在乎此、

日本極希望
避免建艦競爭
永野全權一行已抵英京

【倫敦三日國通電】軍縮會議日本全權永野大將永井大使之一行、與至特巴歡迎之大使館附武官藤田大佐等同車。於二日午後三時二十分抵克利特亞驛、在站台有藤井代理大使以下美國外使館員、及大使館附海陸兩武官室諸員及僑民等之盛大歡迎、英國側有海相代理買木斯提督、及外相代理克烈基參事官、哈爾曼事務官等、均對兩全權致懇篤之歡迎辭、並互行握手禮、全權一行、接洽新聞社後、即入於旅社、該一行於二日夜、出於日本大使館邸、藤井代理大使所主辦之非公式歡迎晚餐會、大使館員、海陸軍武官室員等、亦出席云、

【倫敦三日國通電】軍縮會議日本全權一行、於二日午後三時二十一分抵倫敦維克特利亞驛、永野全權所談如左、會議豫想有相當之難局、日本思廻避開始建艦競爭、若成立新軍縮條約時、日本爲保持其位置起見、不得不出必要之手段、故亦不拘於軍擴之意義云、

阿京與美國
打通無線電

【倫敦三日電】「每日電訊」載、亞地斯亞貝巴之美國工程師、已開通阿京與美國之直達之無線電

政友會對解散議會後之
總選舉議對策
準備一致攻擊政府

【東京三日國通電】十一年度預算案、經已編成完了、故政府以及各政黨爲準備出席二十四日所召集之第六十八議會、各以解散之覺悟、整備陣容、確立對議會態度、於下次議會、解散不可避之危險信號下、秘密進行虛々實々的戰術、政友會、因十一年度預算編成已告終了、故對議會對策、將耳念、今後、以唯純野黨而使發揮面目、故對現政府之施設、嚴重檢討、同時所市相之解散後、之總選舉、目標今後積極進行黨內、之總制與政策、謀於衆議院、獲得絕對多數議項、二十三日、將在本部開總務會、幹部會、議員總會、

海縮會議
各國全權

【東京三日國通電】九日在倫敦開會之海軍會議各國全權同代表如左、

△英國 飽爾溫首相（司會者）赫亞外相、門賽爾海相、費爾德軍令部長克烈基參事官

△日本 永野大將、永井大使、岩下少將、藤井大使館參事官

△美國 邵威斯、費利浦國務次官、史丹烈作戰部長、

△法國 古爾盤駐英大使、阿沙頓大使館參事官、

△意大利 顧爾基駐英大使、維比爾中將、加爾特法領阿利加斯總督、華士恰少將、馬古的尼大佐、

英政府緊急閣議
協議禁輸煤油
十二日前無和協希望

【倫敦三日國通電】英國政府二日開緊急閣議、由飽首相主持、討論之下約經三小時關於對意政府之石油禁輸斷交案及其他協議結果、大体決定方針如左、

一、十二日制裁十八人委員會開會時、英政府始終依既定方針、擴大經濟制裁之範圍、主張決定施行石油禁輸、兩制裁之實施期及其他、考慮各國政府之立場、使不阻害和協工作之進展總之十二月十二日以前未和協解決希望故十八人委員會須速決定方針、

一、拉法爾首相、目下努力尋和協方式、但英政府側、須考慮莫首相提示何等試案但和協案、須使聯盟理事會及阿國政府之滿足、

英美國幣穩定
法亦願交涉穩定法郎

【巴黎三日電】陸軍部長在下院席上發言、法國不受外來對於法郎政策之影響、但若英美金安定、則法政府亦願交涉穩定法郎云、

意方發表
遠征軍死者

【羅馬三日國通電】意政府關於自十月一日以降至十一月三十日、在東阿遠征之犧牲者、於二日公表如左、

十月中死者 四七〇名

計開

將校、下士、兵卒 二四一名

勞働者 二二九名

十一月中死者 八八名

計開

戰死將校、 四名

下士、兵卒、 三名

病死將校 一名

下士、兵卒、 四〇名

勞働者、 四〇名

讀者快覽

—曆—

○十二月四日星期三（舊曆十一月九日）

—氣候—

○西北風（晴）一時陰

○各地溫度（三日上午十一時）

旅順	三度
大連	一度
營口	〇二度
奉天	〇六度
新京	〇八度

—無線電—

午前六時三〇分（新）建國体操

午前六時九一分（東）無線電体操

午前八時三〇分（東）經濟市況

午前九時四〇分 經濟市況

午前一〇時三五分 經濟市況

午前一〇時四〇分 經濟市況

時報（東京）公設市場價格

正午時報

午后〇時〇一分 經濟市況

午后一時 滿洲歌曲（自大連向全滿）京津大鼓韓湘子慶壽、唱者、鮑賀珍、絃子、王漢臣、南胡、鮑叔朋、

午后一時二〇分（新）新聞（滿語）

午后二時 經濟市況

午后二時五〇分（東）經濟市況

午后三時 新聞 氣象通報

午后三時三〇分 經濟市況

午后六時 新聞 告知事項

職業介紹事項

極屬錯誤

尊夫人意爲子女輩齒痛及外君頭痛宿醉、用一時抑制之麻痺及解熱劑即屬最宜者、殊屬不少此乃極爲錯誤者也、蓋直至如今斯種之藥從其原因上、絕少痊愈、因其大部分咸爲抑制一時之鎭靜劑、故用之、却可擾亂胃腸機能、若繼續服之、如胃痛及潰瘍等竟惹起奪取生命之疾病、實屬非少、所謂齒痛頭痛者、均係頭腦最關緊切之、主要成分之燐、鈣等榮養素、感及不足、以致胃腸趨於惡劣者根據此種原因、此藥現今到底於何處而有之歟？以前並不知悉！以頭之榮養劑於病症及胃腸障碍極有特効、並且補給最緊要之頭腦榮養分之「哈麗雅卡」已出於今日矣是以若仍用從來之藥劑、實乃極其錯誤者也、

「被不規則」之生活所疲勞
頭腦亦如斯

小說家 中村武羅夫先生

僕等始終爲執筆爲文者、必致頭痛與頭腦疲勞而起障碍者不待言矣、尤其如新聞及雜誌所連載之原稿、一經截止之際、即不感及頭腦惡劣、然倘若伏案瀏覽爲文時、乃又覺逐漸頭痛、及頭重不快之時、無論如何、亦無己時、故此輩咸均緘口、最近有對僕極有好意之知人、贈余所謂頭痛藥「哈麗雅卡」其後、偶因遵例頭之情形、不甚良好、乃憶及「哈麗雅卡」立即服用、詎意頭之情形、極屬良好、頭腦較任何爲輕清爽無比、故僕對此、亦以對賣藥必須改其視法、由斯以來僕乃時時爲「哈麗雅卡」所關顧矣、

（附記）中村先生因「哈麗雅卡」始謂「對於賣藥必須改其看法」、故頭之榮養藥「哈麗雅卡」之生於今日、如一般所懷抱、謂爲頭之藥劑「因係賣藥、實屬無法」云云之觀念、誠爲不親切不完全者、若抑止一時的痛苦時、乃所謂其後應如何爲宜之主義是、

即係以頭之、藥劑言之、殆爲爲解熱劑、及麻痺劑所主配之鎭劑、必能一時的抑止其痛、惟此等藥劑、於藥質之關係上、實如前述、而潛入極可恐怖之危險性、

原來余等之頭、必須時常貯蓄頭腦總量百分之五之燐及少量之鈣、此種成分、若使用頭腦之時、即形減少、是以酷使頭腦、必致胃腸之機能衰弱、攝之攝取量、難於減少、而頭腦之保存量、亦勢必益形減少、結果、竟發生頭腦疲勞等種々之疾症、

因此、爲使頭之疾病歸於痊癒、無論如何亦須補給極其緊要之榮養素、同時、服於症狀以至胃腸、亦必須用有效之藥劑、是故具備此種條件者、乃頭之榮養劑「哈麗雅卡」是也此藥殊爲醫師及知名之士所推獎讚許者、

至其主効、爲頭痛、齒痛、暈眩、神經衰弱、歇斯迭里不眠症、宿醉、及奮勉過度因疲勞所致胃腸障碍之頭痛藥價爲三十錢、五十錢、一元、二元、三元、五元、販賣處爲東京銀座一之一「哈麗雅卡本舖」、日德醫化研究所」（振替東京三〇〇四三番）全國各處藥房均有出售

經濟

小洋落後稍回頭 投機買大豆昂漲
餅油穩強高粱頻堅硬 倫敦稍提標金行情呆

【本埠專訊】海外大條、倫敦漲十六分一、紐約不變、孟買落八分三、英美落八分一、中美不變、美日落一仙、匯水一百三元四分三、匯申九十五元五角、大洋一百三十元、小洋落後稍回、

鈔票放盤一百八元五角、大價一百八元七角、小價一百八元四角五分、收盤一百八元六角五分、安六十九萬元、

大豆因買而昂騰、餅油閑散穩強、高粱隨大豆而上漲、

【上海三日電】倫敦大條現市二十九片四分一、期市二十八片八分七、美國買、東洋帮賣、暗盤美國、印度買賣抱觀望、紐約大條現市六十五仙八分五、加大拿定期十二月放盤六十五仙九十五、收盤六十五仙六十五、三月放盤六十五仙九十五、收盤六十六仙、一月放盤六十五仙六十三、收盤六十五仙六十五、五月放盤六十六仙五十、收盤六十六仙五十、孟買大條現市六十四盧比十六分十一、美英匯兌四弗九十三仙、日美匯兌二十八弗七十五仙、中美匯兌二十弗、標金放盤大價一一四八元五角、小價一一四四元三角、收盤一一四五元二角、

【又電】財政部第二段貨幣政策之內容、一、發行白銅之助貨幣、二、一般金融業者之有期貸証、三銀行折息代押、三、對策年末金融不動產担保、限制外三銀行實行放款、

【又電】銀價弱情雖潛在、而於倫敦市場操縱對中匯兌、昨日來、標金漲勢衰退、匯兌需實後華北空氣形似趨好、故標金情堅、

日本製油界希望 滿洲大豆增加
日特產商盛大豆稀少

【哈爾濱三日電】茲據特產界消息、以本年初所生滿洲大豆諸事項、而滿植滿洲大豆一節、滿日兩國民、再檢討機運、頓起有各方、猶以日本內地製油業者、甚希望大豆之增產、此與滿洲建國以來、將大豆地畝改種他項有利農產之方針、對照討論、殊有趣味也、

大豆爲滿洲農業之基本、又爲滿洲國經濟之根幹、利用厚生、所關至鉅、然以最近豆市價、高低無常、交易不穩、故以大豆爲原料之工業、甚礎以之動搖、此與滿洲國健全發達不無遺憾、當局以利用厚生所關、講求增收政策、以安定市價及重要產業、實重要前提也、製油業者及特產商之俄然希望大豆增收、實爲可注目之事件云、

滿洲硫安輸朝鮮

【京城三日電】爲設朝鮮之硫安不足之對策、朝鮮總督府尾崎農林技師、上次來滿、與滿化及滿鐵間、關於硫安之輸入、已加以詳細懇談、決定輸入滿洲硫安、硫安及鞍山撫順兩地之副成硫安、本年度內硫安之輸入額豫定約八千噸至一萬噸、有由撫順鞍山兩地進貨之希望、滿鐵副產硫安之生產、現在爲八千噸、明年加倍至一萬六千噸、撫順、現在爲二萬五千噸、因油母液鹽之增產、有七萬噸之希望云、

天津毛皮 市況活躍

【天津專訊】天津皮毛市場近日頗形活躍、尤以西寧毛生板皮、羔叉等貨之交易爲盛、出口洋行、多有大批買進、新泰興對於西寧毛需貨甚殷、板皮則暢銷德國行頭、如美最時、禮和均有成交、行情方面、西寧毛始終持平、迄盤旋於四十九元之數、板皮價之升降、所差亦微、茲將各貨最近之成交行市錄左：西寧毛四十九元、廚字毛四十一元〇七、駝毛（國路）七十一元、一磅八八河南板皮六十八元五、一磅九二永平板皮六十二元五、二磅一二保府板皮六十六元五、一磅七榆林板皮八十七元。一磅七七西安板皮七十九元五、冲北平羔叉六元六、北平羔叉七元四、

二十四年全中國棉產 第二次估計之詳報【續】

茲將各省最近棉產情形畧述於下、

河北 此次估計較上次微有進步、因大部份產額均較前良好之故、在第一次估計時、以東北河區較優、西河區次之、南御河區較劣、乃初次估計後、東北河區天氣晴朗少雨、致結鈴稍遲、開鈴不無影響、又間有蚜虫及捲葉虫爲害者、故較第一次估計遜色、西河及南御河方面、初頗苦旱、入秋獲雨甚適、氣候溫和、結鈴頗佳、趙縣藁城晉縣束鹿每畝收量均達籽棉一百五十斤、少數地方、有受風害及虫害者、但區域甚小也、

山東 棉產在第一次估計時、情況甚劣、蓋魯北魯西正値旱災之後、而魯南則又正當水災爲虐之時、故估計產量甚低、自八月以後、氣候轉佳、旱災區域獲雨、發育尙好、氣溫晴暖、降霜較遲（上年十月中旬降霜、本年十一月上旬降霜、）卽有利於晚熟之棉、故每畝平均收量由第一次之十七斤半增至二十二斤半、而棉花成色亦較良好、又第一次估計有若干缺苗過多之地、未經計算、旋因發育良好、未成廢田、故此次棉田畧見增多、然全省廢田逾現有棉田之一倍、魯省本年棉作收災之重、殆爲全國之冠、

山西 在第一次估計時、推北方諸省最優者、本次則移減色、因入秋雨水較多、收量品質、均受影響、如榮河、臨晉、永濟等縣、皆因陰雨妨碍結鈴、平陸一帶、則有虫害、而雁寧區在中秋節後、尙有遭旱霜者、故產額視第一次爲減、但每畝收量仍及二十五斤、

河南 第一次估計時、正値各地旱災與漳河水災之時、收成不佳、其後得雨甚適、秋冬間氣候多稱順利、尤利於結鈴與開鈴、少數地方或降雨過多、或氣候寒冷、或略有虫害而致減色、但大致較第一次進步、故產量增加十七萬餘担、本年河南旱災嚴重、故廢田面積亦幾幾倍於現有棉田面積、僅視山東爲差勝耳、

陝西 棉作初亦患旱、在第一次估計時、獲雨轉佳、生長甚茂、入秋則有苦雨之象、八九月間、陰雨綿延、此時正値開花結鈴落蒴甚多、而早結之鈴、亦有腐爛者、成熟時期亦因而延長、對於晚果開裂不無影響、故二次估計產額視上次減少、已降入一百萬担以內矣、

湖北 本年棉產受水災之損失極大、淹沒之棉田幾及其半。幸未被淹及被淹而退水較速之地、棉株生長尙佳、故第一次估計時、產額雖因面積減少而低、但每畝收量尙達二十四斤、其後因天氣不甚順適、收成亦見退化、產額乃降入百萬担以內、每畝平均收量僅及二十斤、廢田面積實計幾及四百萬畝。雖對於現有棉田之比率、尙不及魯豫兩省、但數字實爲全國之最大者也、

湖南江西安徽 三省棉產、均較第一次爲減、亦爲氣候不良所致、安徽在第一次估計時、爲全國棉產之最優良者、本次則驟減十萬担之多、蓋開鈴期間、氣候不利、使收成大損也、

江蘇 棉產在第一次估計、雖先苦旱但得雨後發育甚好、棉田產額均推本年全國之冠、其後天氣繼續良好、收成猶有進步之望、詎江南棉區秋末陰雨連綿、濕度常重、頗廣、爲害尤烈、收成亦有較第一次減少五成者、更有遭蚜虫落鈴爛果甚多、而午熟乍冷、亦頗有礙發育、江北方面氣候甚佳、但八月下旬以後、捲葉虫紅鈴虫蔓延田、本次與第一次估計無大進退、而棉產則減七十餘萬担之巨、每畝收量由二六、七斤、減爲一九、二斤、此與本次全國估計產額之低落大有關係也、（未完）

日農林省對滿洲大豆 將行免稅運動

關於滿洲大豆問題、漸在滿日兩國關係者間、以重要問題而登場、比時日本內地方面、爲保護農民計、其於榮種有競爭關係之滿洲大豆、有起撤廢免稅之運動之模樣、而全國榮種油業者對之、以多年希望之季節、卽時成爲表面化、蓋已大半成爲恒例矣、如斯、而以內憂外患之滿洲大豆、又於日本內地、遭遇意想不到之反擊、深恐在召集議會之先、該項運動、必能活潑的展開也云、

再有滿洲大豆之輸出關稅、每百斤雖爲九角七分、然供給榮種油使用者、按全額免收關稅、故榮種油業者之希望者、卽在撤廢免收關稅是也、如斯則大豆油與榮種油之競爭力必增大、並期獎勵水田副業之榮種云、

大同洋灰增資

滿洲之洋灰界、茲因聯合會側瀧山氏等之渡滿、頗得到另外的發展、現當集合世人興味之時、其淺野系大同洋灰公司之方面、近將加倍的增資、卽將現在之資本金三百萬元、增至六百萬元其目的係因該公司擬以前者經滿洲國政府准予增資充當倍額增產之需本此趣旨而實行計畫者也、該公司在本年下半期卽十一月底之總會決定年五分紅者、諒亦本此增資爲目標之政策也、總之該公司之倍額增資與小野田系之對立、漸行激化、實屬甚有興味之事、對於該公司之積極政策、各方面頗爲注目者也云、

今後邊境各縣之大豆 禁止售與蘇聯

【哈爾濱三日電】查北滿重要地位之物產大豆運輸狀況、極爲活躍、鐵路局以林口密山線開通期間已迫近、經責任者之調查、該路沿線、現存新大豆三萬餘噸、然例年以來、以交通之不便、所有該沿線之平陽鎮、密山及牛栽河等地之特產、皆由密山經過蘇聯、再全部售出、沂鐵路局爲保持權利不外溢計、除實行遠距離遞減法外、並另訂特殊運費率之云、

京取上月末 大豆交割額

【新京三日電】新京取引所十一月末限大豆交割數量百三十二車、標準值四元六十七錢、

賣戶

戶名	車數
永衡通	一車
東盛源	四車
益發合	七車
積德永	四九車
三泰棧	九六車
大義恒	二一車
會合公	一〇車
興和盛	三車
計	一九二車

買戶

戶名	車數
三井	一三七車
石崎洋行	一車
裕昌信	一四車
計	一五二車

康德二年十月末現在全國普通銀行之帳目（續）
日英美法銀行不在內

（資產之部）

科目	奉天省	吉林省	錦州省	安東省	三江省	興安省	新京	哈爾濱
資本金	七、二四〇、〇〇〇	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
諸積立金	六一四、八七六	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
存款項目	三、一六〇、五四九	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
借入款	九、九六八、一八六	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
外埠同業	三三一、四〇六	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
匯款項目	六四六、九一〇	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
付款項	二三五、八四〇	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
其他	一、一〇七、一二二	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
合計	二三、二九四、八七九	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]

（已完）

商況電訊

（十二月三日前場）

大條與匯兌

項目	行市
倫敦大條	二十九片四分一
同期	二十八片八分七
紐約大條	六十五仙八分三
孟買大條	六十四盧比十六分十一
美英匯兌	四弗九十三仙〇〇
美日匯兌	二十八弗七十五
美中匯兌	三十弗〇〇
英美匯兌	四弗九三〇
英日匯兌	一志二片〇

本埠錢市

[illegible]

本埠特產

[illegible]

商品市場

[illegible]

滿洲行市

（十一月三日前場）

[illegible]

特產發送

[illegible]

大條與匯兌

（十一月三日後場）

[illegible]

本埠錢市

[illegible]

商品市場

[illegible]

滿洲行市

（十二月三日後場）

[illegible]

痰喘咳嗽 一服除根

龍角散之十大特長

一、對於病原有良作用——不須咳嗽即奏良効
二、善使咽喉滑轉——精氣爽快心神又明朗
三、尤使呼吸平安——困難之呼吸如同一掃快樂即生
四、有靜止咳嗽之作用——一經服用即有靜止咳嗽之精妙
五、防止影及胸部——咳嗽即止胸部自無痛苦之患
六、解消過熱——過熱創易變症祂能爽麗消除
七、防止肺炎之變症——善能防止肺炎及肋膜炎之變症率
八、無肺結核之痕跡——又能消殺可怕之結核種子
九、決無副作用——決無習慣性及胃痛之敝
十、亦可與他藥併服——無論與何藥併用均有良効

消除頑痰、靜止咳嗽、防止肺炎、肋膜肺炎、結核等症

注册商標

龍角散

龍角散既爲純優良藥質之配劑故　雖少量亦奏効果且香味尤非常爽快故　雖病人幼童嫌藥之人亦極宜服用也

龍角散主効

痰咳患者　因痰常咳之人可能極其快樂
喘息患者　因痰喘而呼吸困苦者宜即時服用
咳頻發者　頻出咳嗽夜不安眠爲健康之百害
感冒患者　於流行感冒及感冒之咳嗽有快適之効果
肺病咳者　肺病之咳者則患部益行抗進故須留心
血痰患者　痰中帶血之人必須服用
百日咳　兒童之百日咳請即服用
痲疹咳　痲疹咳亦須應用而與他藥亦可併用

定價　二日分二十錢　四日分三十錢　八日分一圓　十八日分二圓　四十六日分三圓

總舖　東京市神田區豐島町　藤井得三郎商店　振替東京一九一番　電話浪花(67)一〇八〇

總發售處　大連・奉天・新京・哈爾濱・天津　日本賣藥株式會社　井上誠昌堂藥房

全國各藥店均有出售

各地新聞

全省參事官會議決 各縣改組計劃案
每縣四局一科一變而爲三局 內教兩局附於總務由參事兼

【奉天】奉天全省參事官會議。對於地方行政。當研討改善辦法。日前圓滿閉幕等節。迭誌本報。茲悉當時會議之際。遂照中央意旨。關於各縣改組計劃案。曾經協定計劃。拆開瀋陽縣方面。已相機進行中。每縣由四局一科。一變而爲三個局。計總務。財務。警務等三局。對原有之內務教育兩局。特附屬於總務局內。並由各縣參事官兼任。對於教育內務事宜。各設股長一名。刻下奉省管下各縣。已着手計劃云

整頓文書處理 開會討議 各縣代表出席

奉天省公署。近爲整頓文書處理辦法起見。特於本月二日上午十時。在該署四樓下。前人事科舊址。開催文書事務處理會議。當時奉天市瀋陽縣。遼中。遼陽。本溪。撫順。鐵嶺。新民等市縣。總務科長及股長及科員等各出席三名。當由該署代理文書科長倉皇氏爲主席。由該科趙屬官講演。會期二日間。將來閉幕後。即派遣人員。分往各縣。召集講習會議。俾所屬官吏。一致領解云

宣撫小委員會 實行宣撫 業已公畢返省

奉天宣撫小委員會。前爲實行宣撫工作。曾於本年十月下旬。分赴東邊道各縣。實行宣撫事宜。當時分班公作。計由教育廳徐處文。瀋陽警察白石氏。及民政部警務司長後藤氏等。在濛江。輝南兩縣宣撫。警務廳大塚司法科長。矢口屬官等。任金川。柳河兩縣宣撫。民政廳務事務官。及日總領事館人員。並第一軍管區小島。守備隊小川少佐等亦均分別工作。結果成績非常良好。一般民衆。對建國真意。亦均認識。刻於上月底。宣撫工作完了。一同返省云。

十一月份火警次數 打破全年紀錄 房貨損失達三百餘萬元

【奉天】奉天市商會消防隊。近將市內十一月份火警次數。加以統計。損失價值頗鉅。連同奉天鐵路局御花園工廠之重大火警。計房價損失一百萬元有奇。物類損失二百餘萬。元打破全年之新紀錄。茲將火警次數列左。

◇十一月四日小南關塔花園胡同門牌四號住戶任鴻章院內正房三間由西頭一間不知因何起火拆燒房蓋三尺許被褥各二床損失四十餘元燒傷其妻劉淑貞雙手燒死三天女孩一口

◇六日大東邊門外洪昌街門片三號住戶日人前田宰雄後院木板房一大間因造飯失愼起火併燒木板房一大間並屋內炊俱損失百廿餘元

◇七日北市場廿六緯路門片六七號商戶明興商店執事人費緩忱門市瓦房一間後倒廈一間因烟頭餘火燒板隔壁約三尺

◇一日大北關火神廟胡同門片一九號住戶張銘玉院內門市瓦房五間由東頭第二間烟筒串烟拆燒後房坡二尺餘烟筒一個

◇廿日城內大南門裡書院胡同門牌六號住戶邊薪樵院內正瓦房三間由西頭一間洋爐子烟筒出火

◇同大東關二道溝水簸箕前胡同門牌一號住戶穆福祥院內正瓦房二間由西頭一間烟筒串烟拆燒樑頭房坡房脊約四尺餘損失廿餘元

◇廿一日大西邊門裏門牌一九九號三合棧院內住戶劉路濟院內西廂瓦房三間由南頭一間烟筒串烟拆燒後房坡一尺餘樑頭頂棚一尺許損失十元

◇廿二日奉天鐵路局御花園胡工廠々長山本院內西南油工廠輕油車部突然起火僅燒洋灰鐵筋房一棟面積總計七萬四千七百四十四尺（方公尺）燒廠內輕油車客車自動車及各車機器等房價損失一百萬餘元物價損失二百餘萬元

◇廿五日大西關路南門牌二四一號商戶源豐茂執事人郭繼洲門市樓房上下十間樓上中間因洋爐烟筒出火燒房蓋二尺餘頂棚五尺餘挿樑三尺餘房價損失五十餘元物類損失一百餘元

◇廿六日大南門外門牌二八號商戶德勝泉澡塘執事人王洪烈院內鍋爐樓房上下四間因燒香失愼烤着地板起火拆燒樓頂棚二間地板四尺被褥二床損失六十餘元

◇卅日大西邊門外十四緯路門牌十號日商寶隆洋行執事人中院內南倒坐瓦房四間因洗羊毛用酒精失愼烤焦門窗各一扇

◇卅日大北關扎家胡同門牌四號住戶赫棟臣院內堆積稭壹百餘捆原因不明燒稭稭廿餘捆餘

共燒
▲洋灰鐵筋房一棟面積七萬四千七百四十四（方公尺）
▲房蓋七尺餘▲房坡五尺餘
▲樑頭挿樑約六尺餘
▲木板房一間。頂棚二間門窗各一扇
▲輕油車。客車自動車。各種車機器
▲房價損失一百萬餘元
△物類損失二百萬餘元

櫃夥拐逃鉅欵 報警協緝

【安東】興隆街日本洋行。店員鮑玉林。山東人。在行服務有年。平素頗爲認眞。爲執事所器重。詎於十一月卅日陡起惡念。携將拒欵拐去二千元逃逸無踪。迨該洋行經理發覺。遍尋無着。乃報由安東警察廳緝。聞警廳當局已開具人相表。分令各縣警察。一体協緝。並嚴飭管內搜檢。以期獲案懲辦云。

壓傷鮮人 車載機器墮落 司機畏罪潛逃

【奉天】月之二日晨六時許。工業區馬路榮昌茂門前。有五五四號載重汽車。由南方駛來。（中略）因車載之機器墜落。當將跟隨之鮮人壓傷。司機見事不妙。乃駕車逃走。刻下警方正辦理善後中云。

美術協會開 成立大會 畫展同時開幕

【奉天】奉天省美術協會。現於本日（四日）午前十時。在省教育會禮堂。開催成立大會。由籌備委員長。及副委員長。教育廳高教科長。陳國慶等致開會辭。並報告籌備經過及開催展覽會之旨趣。次即推舉正副會長。當時宣告就任致詞。次來賓祝詞。最後散會。即正式開催展覽會。其第一會場。（省教會）滿列東洋畫及書法。第二會場。羅列西洋各畫。會期五日間。至月之八日方始閉幕云。

洋車夫 跌倒身死

【奉天】邇來天氣嚴寒。冰雪滿地。一般勞動民族。備工爲生者。雖處此冰天雪地。寒風刺骨之隆冬。亦終日奔忙。汲々不輟。以求口腹之需。比較富有資財之紳商。每日圍爐向火。身著輕裘以禦嚴寒者。相去何啻霄壤。月之二日。本市乃害々。後。行路至冰凍處。城內東華門外。有洋車夫劉某。當日午前八時二十分許。由南來一人力車。行抵該處。突然跌倒。即時身死。身着青布棉袍。年約四十餘歲。洋車牌爲一六七〇號。係瀋陽縣九區皇姑屯警署所發。刻下警方已報知地方法院。請派員蒞場檢驗。究竟死者姓氏爲誰。尚在偵察中云。

城廂警署 奉令檢驗槍枝

【彰武】城廂警察署。署長王榮久。諳練警章。性質樸實。署內一切事務。急謀整理。至內異常清潔。堪爲警界之模範。茲該署於昨奉令檢驗槍枝。已通知四門分所。將所使之槍械。整理一切云。

突遭匪難 東興織襪公司

【奉天】北關警察署管界。奉京路後胡同。門牌一號。商號東興織襪公司。執事人楊寶興。於本月一日午後六時四十分。侵入匪人三名。一人持八音手槍。二持自來德手槍。入屋後。大勢威嚇。打罵交加。結果搶去國幣一元。並搶去自行車一輛。車號四八四四號。搶畢。携贓逃跑。爲報警赶到時。匪已杳如黃鶴。

兩商務會之見聞 總商會正副會長正式就職 附屬地商會設日語簿記校 無線電展覽會假商會舉行

【安東】總商會此次舉行改選正副會長。及會董四十名等情。業誌本報各節。惟因正會長孫榮明返魯。爲乃翁治喪。未能即時返安就職。嗣後經商會電促回安。故孫氏已於十一月二十九日。由大連轉道來安。是以決定於二日午前九時在商會行就職典禮。聞斯日除正副會長孫榮明。陳國卿。舉行就職外。並於同時招開全体新董事會議。以資討論會務之興革。以策進行云。

又附屬地商會。自改選爲占鰲。孫隆甫二氏爲正副會長後。對於會務積極整理。該會鑒於各商院仍沿用舊式賬簿。實有亟行改革之必要。於商務方面。與日人交接極繁。語言不通。殊屬遺憾。爲謀商業向上。及便利起見。特設立日語簿記補習學校。業經招足學額。定期授課。於本月一日午后二時。在滿商學校。舉行開學儀式。學界參加典禮。特聘森藍田君爲日語教授。傳繁陰君爲簿記教授。學員共計一百二十名。於十日開學式。錄誌如下。一。振鈴開會。二。全体肅立。三。唱國歌。四。向國旗及御影行最敬禮。五。會長致開會詞。六。地方長官致訓詞。七。商務會董事及評議員致詞。八。來賓致詞。九。介紹講師。十。致明會詞。十一。撮影。

又無線電普及會社。及藤平兄弟商會。承教育廳。總商會。及東邊日報援助之下。發起無線電展覽會。按照預定計劃。於一日起。假商會樓上舉行展覽。事前將無線電機布置式樣四週。大小不下百餘架。新奇而且精緻。當時演唱廣播戲曲。並向參觀者分發各項說明書。再加以詳細之解釋。當時到有黃內務局長。陳國卿副會長。及各界來賓。各校職教員學生。約達千餘名。濟濟一堂。極呈盛況云。

整頓郵務 撤免四郵局長

【安東】奉天郵務管理局。茲爲整理管轄郵務。肅清弊端。對於各郵政支局人才。曾一再甄別考核。其不稱職者。及有舞弊情事者。決一律撤換。以免濫竽而碍郵務之進行。聞此項公令。於一日發表。其撤免之局長如氏。

蒲石河郵局　金局長
六道溝郵局　劉局長
湖溝郵局　洪局長
外岔溝郵局　今局長

行搶殺人復被逮 判徒刑不服上訴 雖然抗告幷未提出相當証明 事實俱在將來難逃法律制裁

（閻仙訪者記）

家累千金。不如薄技在身。況皮占一家貧如洗。又無一技之長。值此經濟奇緊之際。謀生之術。難更不待言。當其謀生不易。諺云。以謀生不易。改變後。家境寒微。又無正業。但自八歲。住第五區馬背堡村。皮占一。潘陽縣人。現年卅八歲。住第五區馬背堡村。家境寒微。皮占一。潘陽之時。便挺身冒險。流爲匪類。殺人越貨。上年於去年舊曆十二月初十日。皮占一乃勾結匪人徐長占。及田某等。去撫順縣會元堡村。農民路國榮家行搶。將路國榮打死在地。一時憤怒。遂用紅繩子廣福。路子廣福。車大鞭子。將皮占一扣倒。其餘李魁武等三匪。若事不祥。乃即逃去。皮被抓後。即經該管警所逮案。轉解撫順地方檢察廳。偵查起訴同級法院。結果處皮占一强盜殺人罪徒刑十三年。該犯不服。上訴奉天高等法院。經審判長楊潔民。開庭審理。檢察官何乃昌蒞庭。指定律師董振華辯護。茲將筆錄記下。

問：你家在那住呢。
答：第五區馬背堡村。
問：那縣人氏。
答：潘陽縣人。
問：年紀多大了。
答：三十八歲。
問：你作甚麼職業呢。
答：我是莊稼人。
問：以前你犯過罪麼。
答：靡有。
問：你犯强盜未遂。及殺人罪。經撫順地方法院。處你十三年有期徒刑。你不服判。上訴本院。今天你把上訴的理由說出來吧。
答：小民太冤咧。請法官原諒吧。
問：徐長占。李魁武。還有一個姓田的人。你認他們不。
答：我不認識他們呀。
問：去年臘月初十日。你因手中無錢謀生。乃勾結徐長占。李魁武。及田某等四人。到撫順界會元堡路國榮家行搶。是不是呢。
答：靡有那事呀。
問：你去路國榮家是不假吧。
答：胡子綁着我去的呀。
問：你把路國榮打死咧。是不假吧。
答：我未打呀。
問：因爲你和徐長占等四人。闖入路宅之後。正遇路國榮由房門向外走。你就把路國榮打死咧。路國榮兒子路廣福。看你把他父親打死咧。他才用趕車大皮鞭子。將你脖子纏住咧。是不是呢。
答：我未進院呀。
問：方才你不是說胡子綁着你進的路國榮院嗎。現在你怎說未進院呢。
答：未答。
問：老路家你認識不。
答：認的。
問：你是在老路家院中被人抓住的吧。
答：是的。
問：你說你未去搶老路家。怎在老路家院中把你抓住咧。
答：因爲我下屯買房子。碰着胡子。把我綁上咧。逼我到老路家去的呀。
論：你說未搶老路家。有甚証明呢。
答：我眞未搶呀。還要甚麼証明呢。
問：徐長占。李魁武。和那個姓田的人。都往那去了呢。
答：我不知道呀。
論：你這案子。在原審時。你已經承認咧。現在反供是沒有用的呀。
答：請法官恩典吧。
檢察官何乃昌起立陳述云。本案犯罪事實明瞭。請貴院駁回上訴吧。
律師董振華起立辯護云。查閱本案卷宗上訴人確犯强盜殺人罪。請貴院依法核判吧。
審判長宣諭終本案今天辯論。候判宣押下去吧。（閉庭）

縣署開第十四次 縣務會議 討論一切進行事宜

【岫巖】本縣公署。於十一月念六日。假內務局辦公室。開第十四次縣務會議。出席人員。爲阿部參事官。丁總務科長。夏內務局長。岳警務局長。李財務局長。江教育局長。列席人員。爲山田經理官。西谷指導官。孫會計股長。王庶務股長。于行政股長。楊實業股長。朱警務股長。徐征收股長等。王學務股長。趙理財股長等。討論縣務一切進行事項。於午後四時。始行閉會。茲將議案詳誌於下。

總務科提議

據縣務會議第一三次決議。各科員備員出缺時。應按考試方法錄取之。茲擬定本署招致備員要綱。及考試委員會簡章各一份。是否妥當。請付公決一案。

（決議）查所擬招考備員要綱。及考委員會簡章。大致尙屬可行。應准照辦。惟查第三條一項。殷實商號保証書。應改爲妥實証書。又第三條考試科目。應添書法。及身体檢驗二項。並致前試委員。添列公署担任身体檢驗。附修正要綱及簡章。

內務局提議

縣立苗圃。康德二年度預算全數削減。對於該圃將來。應如何整理。請付公決一案。

（決議）查縣立苗圃。租有育苗地二處。一在玉皇廟。一在眞武廟。何以經費無着。一切事業無可進展。僅備有圃丁二人看管苗木。並由公益捐按月墊付工資。已積至四百七十餘元。殊非常久之計。康德二年度。新編苗圃預算。既又全被削減。爲懲前恐後起見。應將圃丁二名裁撤。以節支出。關於看管事宜。暫責成農務督飭城鄉村及甲事務所負責辦理。即由內務局敘稱分別令知遵辦云。

總務科臨時提議

爲奉安東總務廳長電。本月十七日。政府公報所載。國家官吏。義務儲金。規定自本年起。月俸在十元以上者。百分之三。二百元以上者。百分之九。一元未滿並不征收。極積厲行等因。查本署官吏。自應遵照辦理。惟對於此項儲金。應設辦理義務儲金事務代表者一員。究以何人爲當。請付公決一案。

（決議）查此案。既奉省令。自應遵辦。限自本月份起。凡縣屬職員。月薪在五十元以上者。（警學在此列）均應義務儲金。指定總務科長爲辦理事務代表者。即由庶務股造具儲金名簿。送交會計股。按月由其應領薪俸項下。照數扣留儲金云。

阿部參事官公返

【岫巖】本縣阿部參事官。日前爲敬陪安東省司宮總務廳長。赴莊河縣巡閱。同車前往。茲該廳長安然抵莊。本縣參事官亦於前日公返云。

燬傷人畜 同義炮舖失愼

【洮南】本埠南門裏同義炮舖。乃周化軒所經營。其子年二十餘歲。亦學做炮手藝。現距年關切近。正是炸炮推銷之際。故該炮舖晝夜努力操做。以致炸炮堆積如山。因該舖對於做炸炮之原料。均係日已製造。是以存貨甚鉅。上月二十六日。周子用碾壓藥。因時間太長。熱力發作。碾盤下之火藥。哄然暴發。周子躲閃不及。而部手臂衣服。均被燒毀毛髮。登時燒死。周子生命。幸經救出。傷勢甚重。拉者亦甚危險云。

教育局被盜 報警偵查

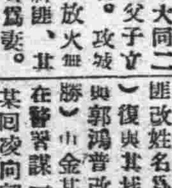
【洮南】本縣教育學務股。其辦公地點。係在縣署大樓之議廳西半壁。與各科局緊相毗連。均係比屋而居。樓窗緊鎖。總。蚊蠅。亦難飛入。不意前晚間。竟有偷兒。將樓窗玻璃扎碎一塊。拔窗門。跳入屋內。將盛物本箱啓開。物去未職員。所寄放扁花銀鐲二個。大銀牌一個。金戒指。金鎖子各一付。銀鐲二付。其餘首飾多件。多有七區學校其薪金一百六十元。次日知曉。詳加檢點。當開失單。報警代爲搜查云。

保勝匪惡貫滿盈 弱女子被迫鳴官 王特巡官得鎗獲匪

【凌源】本縣三區四官營子分署管界窪子店村。有郭萬海者及其兩子爲匪多年。長子郭鴻普（匪號三勝）次子郭鴻祥（匪號保勝）于民國時代其父子即到處劫搶。曾落網兩次。然彼時有錢即能買命。因而此禍害乃存人間。不料于大同二年春。熱河事變後。伊父子又集合匪聚百九十餘名。攻破縣鎮。綁綁勒贖。殺人放火無所不爲。其次子郭鴻祥匪。彼時搶得大城子劉姓之女爲妻。該時乃爲無政府時代。不但弱女難以抵抗。無論如何人物。亦難確保其生命才產因而木已成舟。只落自嘆命薄而已。維抱漸漸感化主義。未幾數月漸次和平。伊輩幾無容之地。東竄西匿尤感不安。乃于去歲秋間。該匪父子等並郭萬海之女同逃避來縣大西街金某之家（名姑隱）別名金大麻子。後因金某與郭女發生愛昧。金某乃爲彼輩大示活動。並與保勝匪改姓名爲孫亞東（即郭鴻祥）與郭鴻普改名爲郭寰鵬（即三勝）復與其找到某機關充差。又由金某將三勝帶往建平。在警署謀一警士位置。今秋々某回凌向郭萬海言稱。郭寰鵬

奇聞 挖掘墳墓 取病治病

【磐石】邑東王某有一女日前許字劉姓爲媳。尙未迎娶。女即患癆病。劉曾有女。因癆病死去。傳聞死人之病。以火焙之。治癆神效。王劉兩家。均非富有之士。永不腐亂。雖埋於土。一則爲媳。一則爲女。計議劉死女之墳挖開。取其死者之病。詎知王女非特未瘥。且亦病。以治活者之病。當即照辦。故。劉乃反復前議。以爲挖付女之墳取病。謀情處理。均未合。意若興訟現有魯仲連中作合。結果如何。容訪再誌



匪搶衣物逃往台界 南關自衛沿處搜查

【海城】縣境七區懷子泡村。於十一月二十九日晚九時許。突來步匪七名。分持槍棒。當闖進什民劉柏渡家。大加威嚇。翻箱倒櫃。計搶去貴重衣服十餘件。搶畢逐向台界逃竄。及新立屯保甲自衛團聞訊。能往追緝。但匪人早已逸無踪云。又訊南關甲長黨子揚。吳惠章。協同團長張樂三。謝怡民於一日。午前八時許。率團員五十餘名出發。沿處檢巡並搜查境內戶口。以免有不良份子之匿跡云。

總務科臨時提議

爲奉安東總務廳長電。本月……

不合王道書籍 立即焚燬

【海城】縣教育局長韓連昌於一日。特通飭縣境各學校。茲查滿洲國。以王道立國。所有教育宗旨。亦自應本諸王道。近查建國以前之書籍。多有與王道不合。且不適用者。極應一致檢查。立即焚燬。而銷燬情形。得隨時具報。以憑考查。倘有忽畧者。一經查出。定予嚴行懲處云。

法律顧問社開 支部長會議

【鐵嶺】日本法律顧問社。鐵嶺支部成立。一月有餘。自成立之後。奉天總支社社長三浦北川去職關係對於辦公有停止模樣。昨該支部接總社命令。謂新社長安原常光到任。定五日召集各支部會議。並携帶相片及履歷書備查。該支部長孫憶非。正預備一切。以便屆限前往參加會議。

黑河分社長易人啓事

啓者黑河分社長張希齋因拖欠報費及辦理不善於十二月一日撤職遺缺由本社直委高泰和繼任現暫借寓黑河省城縣署內臧公館內此後各界如有事務請向新任人接洽可也

聲明坐落西安界內地照至期拍賣啓事

啓者茲本報前任西安分社長王偉民因拖欠公欵（返回河北省不歸）曾將妻恩燕領名原冊地照一紙附有登記及清丈單計地坵好地四十八畝一分坐落奉天省西安城東濟津車站附近五里第三區福祿村胡蘆套地方東至地鄰子字二百八十四號西至半子鄰字二百九十六號南北均至分水以上地照轉押本社已經年餘業經西安地方法院登記今限於康德三年一月十日至期限內如原地主見報携欵（計國幣二百九十六元九角一分正外附月息一分）至本社兌取原照否則逾期不取本社即實行請求西安法院拍賣歸還原欵莫謂言之不預也特此聲明

泰東日報營業局啓

西豐分社易人啓事

啓者敝總分社支設之西豐分社經理洪如九因有他就現已辭職遺缺茲另委郭澤民君接充地址現寓廿西豐縣城東邊門外第一三四號今後各界如有訂閱本報及刊登廣告者請逕向郭君接洽爲荷

開豐總分社啓

特種強性濃厚麥酒

麒麟斯達奥德（キリンスタウト）

麒麟斯達奥德麥酒味極甘美大有英國風味其榮養價值在啤酒中獨一無二

「香檳卞夫」（シャンデガフ）此酒若與普通麥酒或麒麟檸檬汽水對合飲用味尤甘美故此酒婦女最喜歡用之

品質優秀名實皆爲寰球屈指無二之麒麟老牌麥酒

麒麟麥酒株式會社

泰東副葉

菊花

詩人雅士都喜歡牠 但是種植却不容易

菊的品格，素爲詩人雅士所尊重，因此，到了菊花盛開的時節，各地人士，都有賞菊之舉，不過菊花這樣東西，種植也不很容易，同樣的一株菊花，兩個人分種，菊本的形態，花朵的大小，會絕然不同，好壞要看種法而定，當此菊花開放期內，爲使春秋點綴起見，在這裏將就我個人所知，畧述一些藝菊的方法於后

▲插條 插條是最普遍的一種方法，上年的枯菊，要是根不去掉，到了清明過後，根上便會發出芽來，成爲新菊，到了四五月，菊芽長大之後，我們硬要摘下頭來，插在泥土之中，不到幾天，便可生根而活起來的，種菊的人，大都採取這種方法

▲老本 菊花的老本身，上年枯黃之後，過了春天，也會發芽，我們如果不去摘下，讓它生長，多加些肥料，將來可長得三四尺高，開的花有帽子一樣大，不過藝菊的同志，以老本身培殖大花，祗是偶然爲之，不會把所有菊花都如此種法的，

▲籽出 好多人知道菊花沒有籽，其實也是有的，碩大的花朵，枯黃而後，收得的花籽，第二年播在泥土中，也會發芽，而且開起花來，有時和本來的顏色，花瓣，完全不同，開得不好也是它，開得特別好也是它，所謂新種，大半是籽出的，藝菊同志，每喜嘗試，以冀獲得新種，

▲施肥 要求菊花開放時，花朵碩大，那麼肥料的充足，也是不可忽畧的，菊花的肥料，大致豆餅草汁等最好，開初應得種在地上，使其獲得地氣，到了開花的時候，才可連泥拔起，移在花盆裏面，要是老早就種在盆裏，那就不會十分肥壯的，

▲捕虫 菊花在生長期長，除了天氣過旱，要死亡之外，青虫也是一種大敵，所以我們在夏秋時節，每天早晚，要到菊圃中逐一檢視，發現了虫傷，馬上把小虫捉去，否則枝葉被傷，就不容易生長。甚而會死亡的，

▲摘頭 菊花不生長的時候，到了五六月，我們更要把頭摘去，這樣才能生出小頭，將來每個頭上有一朵花，你要一朵花就留幾個頭，旁邊附着的小枝也要摘掉，不過一顆菊花，花朵以四五朵爲最佳，過於少不好看，過於多長不大，均非所宜，八九月間，花蕊初生時節，發現了旁枝附葉的上面，也有花蕊，應與除去，以免他日花多了難看，又是放不大

(影呆)

談幾個藝菊的方法

檢查體溫 務必要測量二次

體溫表的使用方法

体溫表爲大夫診斷病佪的一件利器，可是也是我們家庭裏健康上的一件利器，誰家家庭與都保不住永不害病，正如天氣一樣，不能終年是晴天的，偶然覺得今天懶倦不高興，或是頭有點熱，我們不能斷有病沒有，如果家裏備了一支体溫表，便可拿來試試，若是体溫增高，便是有病的象徵，可以趕快請大夫治療，小病化無，早點痊愈，不致於延誤闒大了，枉受到久病的痛苦，與金錢上的損失，

就是有病後，我們藉它可以知道病的進退變化 家庭裏得到不少的安慰，

尤其是對於兒童身上，有的病了不會說，有的病了還是玩，大人如果覺得他的氣色不對或不願吃東西 可以拿表給他試試，便可斷定他是有病沒病，而釋念了，

可以說体溫表是我們家庭裏一個健康的顧問，也可說是一個健康的指南針，爲不可缺少的一件東西，

普通用的体溫表是攝氏的，到西藥房去買一元多錢一隻，用的時候，放在口內舌下，或腋下，五分鐘取出來，衝着亮光處細看，如果水銀柱升在三六、二度至三七度之間，是人的正常体溫，便是沒有病，如高過三七度以上，便是發燒有病，如高過四〇度或低於三六度，都是很嚴重的病象，極應注意，在飯後，茶後，或吃冰後不能試表，以前應將水銀柱用力拌下再用。

四五歲以下的兒童，不會含在口內試表，可買一隻肛門体溫表，插到肛門去試，用手拿住外邊約一寸多的地方，以防滑脫，在肛門試表，比在口內試表要高三、四分的，若在三七、四度以下，不算發燒，這是應當注意的地方，

還有一個方法，就是將体溫表放在股間就行，這裏最要緊的，就是体溫表的水銀面，務要與股間的皮膚密切地接觸，就是將体溫表放在股間以後，要將兩膝彎回來，

年歲較大的兒童和成人的測溫法。以將体溫表挿於腋下爲最簡單，但是務必將水銀柱的尖端，擱在腋下中央部分，將胳膊彎曲，用力將腕壓住，使水銀面與皮膚密切接觸，

人体發汗的時候，皮膚往往冷，不容易測得正確的溫体，所以在檢查体溫以前，總要將汗擦乾纔行。

還有一件最要緊的事，就是「体溫總得檢查二次」第二次的檢查，爲的證明第一次的結果是否正確，第一次測量五分鐘，第二次祇測二分鐘，就可以取出來看，兩次測量的度數，完全相同，就可以認爲是正確的体溫，如果或多或少，那就得再量一次了。

飲茶的知識

茶是最普通的但是不十分相宜的飲料，因爲它含有單寧酸(Tannin)有刺激性，飲得過度，就可使消化器管發生阻礙，它還有一個特性，就是放置得長久，單寧酸可以繼續析出，增加毒性，下面是由試驗所得單寧酸隨時間而增加的例：

	五分鐘	十分鐘	三十分鐘	四十分鐘
單寧	六、八九%	八、五二%	一一、七二%	一六、三四%

所以飲茶的最好方法是在澆入沸水後五分鐘左右，就將茶置入另一盛器，不使它和茶葉有長久的接觸，不然，毒性是更加利害的

(秦)

美國婦女 領導世界和平運動

一用行軍的方式要求簽名 一以五千萬人贊助爲目的

自從意阿戰爭爆發以來，世界和平便遭受到重大的威脅，但對意實施經濟制裁已經開始了，窮兵黷武者流，終有醒覺之一日吧，同時，一些對世界和平抱着熱望的人，仍致其絕大努力，今年冬季，將舉行全世界和平運動，以試驗究竟還是筆有力量，還有刀有力量，

反戰宣言 策動這世界和平運動的人，是屬於「和平與自由的國際聯盟」International League for Peace and Freedom的女會員，她們現正組織一種按戶宣傳的方法，在歐美各國實行，在實行時期裏，她們將要求各界在「人民反戰宣言」上簽字，然後將這宣言呈送日內瓦國際聯盟會及各國政府，她們希望在大家擴張軍備聲中，同樣有和平的談判。

各國貿易 領導這個運動的人，是美國佛儀女士，佛女士是大戰中的苦海餘生，她還次的發動，除了意國和德國之外，其他各著名人物，均予以熱忱的贊助，而意國和德國的婦女和平運動的團体是最近被解散了的，佛女士早年畢業於哥倫比亞大學，在教育界有相當地位，到一九一四年大戰爆發，方把她捲入漩渦，近年以來，女士深感戰爭之殘酷，立志獻身和平，歷任婦女和平會美國分會經濟部和運動部々長，最特異的美國分會的會址，就是大戰中格萊將軍所駐的地方，當年有許多軍事規畫，都在這大廈裏決定的，

新奇觀念 佛女士有一個新奇的觀念，她說她這種觀念是可以實行的，她曾經看見大軍進行時那種雄壯景象，步伐齊整，軍樂悠揚，在前領導的，把着一面大旗，還同樣的事務，爲什麼不可以應用於和平運動上呢，旗幟與音樂對於戰爭，是沒有特別愛好的，於是她的提議，立刻得到國內外愛好和平的贊助，一致主張實行，她們出發時，將一手執筆，一手執紙，請那些痛恨戰爭的人簽字，同時軍樂和旗幟，將助長她們要求和平的威風，

計畫實行 她們的計劃，是在公共集會上要求各界簽字，諸如教黨，學校，工會聚會之類，她們將請教師，工會會員們予以實力的援助，和平大會是一定要召集的，第一週已決定在美國下列各城市舉行，計有紐約，芝加哥，敏尼泡力斯，西剌堡，哥倫比亞，西雅圖，波士頓，白弗維，紐奧鈴斯等處，等到五千萬贊助和平者的簽名全部得到之後，出社會名人爲代表，致送於各國政府，以示人民要求和平的決心，然後在運動者的中間，選出一代表團，名曰國際代表團，將各國人民贊助和平的簽字表送達日內瓦國際聯盟會，據佛女士說，到了那個時候 她們還將舉行大示威，愛好和平的人士，你們等着臨吧

婦姙 須注意的幾件事情

●龍●鳳 麟

世界上的婦人，受姙一事，是人人不可免的，因爲大多數不知道生理的知識，往往發生意外種種危險的事情。余譯擇一二畧述如下：——

嘔吐及飲食 平常的婦女，懷姙到一個半月的時候，便覺得肚復及胃極不舒服，而早晨的嘔吐，尤其是難受，有一班富貴家的婦女，因爲自早到晚一無所事，腦筋裏離不了，那小舒服的感想，這種思想對於姙婦的身体大受影響了，姙婦們不可把懷姙的事情，當作了不得的奇事，在可能的範圍內，應當照常作事，那鄉間的農婦及平常的人家，她們到臨產的時候仍然是工作，所以她們的身体多半健壯，而她們的胎兒也很肥胖，這嘔吐的病有的人害一二天，有半月，或六七個月不等，還是因爲胎兒在七八個星期的時候，大約長五分之谿，身体的上端，偏着母親胃的下面，這時胃內便感着不舒服，尤其是早起腹空的時候尤甚，治此病的方法，最好是不使腹內感着飢餓，每一姙婦如能在起床的時候，食一杯牛乳，或幾塊餅乾，都能使姙時惡心減輕，姙婦在頭三個月以內，對於食品有特好及特惡別，既不欲食，最好是不要勉強而食，姙婦最要緊的事，就是每天要使大便通解一次，所以對於助消化的水菓，應當多食爲佳，

衣服 婦既然腹部高起，那麼平常所穿的衣服，應當有改換的地方，褲子尤其是重要，而褲帶所結的鬆緊，更使婦不安，結的鬆了，褲子有脫落處，結得緊，胎兒發育有阻礙，現在一班新式婦人，她們在受姙的時候，穿的衣服，都是以肩背上掛穿的地方，褲子和小背心用細布連着，這樣的褲子，比較那舊式的褲子舒服得多了，最好每一個婦人有一個斗篷，或外衣、顏色較暗一點，使得穿出來的時候，自已的腹高之處，不致爲人家所注意，

休養 胎兒在母腹的時候，是與母親兩体合爲一体，因爲這種密切的關係，所以姙婦們對於精神的休養，要特別注意，神經過敏，或沉迷於酒及烟的婦人，不但使胎兒小產，並且影響胎兒的性情，女子受胎，件極平常的事情，千萬不應當以此爲慮，

一九三五、一一、二四、稿 脫於泰來縣

洛陽的特產

糟蛋特產是頂受人所歡迎 洛河水和漿飯也是最有名

◇…新歟

「洛陽」這兩個字，在大家的心目中，想很熟悉，現在，定它爲行都並且有各種重要設備，像航空學校等，在洛陽，不管是早晨或下午，可以不斷的聽到飛機飛行的響聲，同樣的宅也有不少的特產，如今把它的新鮮些的特產，介紹在下面，獻給讀者，

「糟蛋」：這是最著名的一種出產，在任何的地方，尚未發現過，賣價奇昂，每個計價一角，或一角五不等，饋送親友的，多以此作禮物，用一個小小的罐，盛上十個二十個，雖然東西少，還頂受人歡迎，製法是以鷄卵放在酒糟之中，經過兩個月，取出即成，南糟用粳米製成，出在紹興，爲什麼要用紹興的糟呢，因爲洛泮是小麥出產地居民以小麥爲主要食物，粳米來的少，木地雖然有種的，米質和南方差，說句洩氣話吧，在洛陽做的米糟，的確不如南方好些！——糟蛋不似變蛋似的稍帶臭味，有點特別味兒，想了半天，以酥魚的味兒形容它，稍微相像，其香則遠稱酥魚向上之，而且那香味是純厚的，

「洛河水」亦稱本地的紹酒，製法當然是按照製酒的手續，一步一步的作成，所不同的，是以洛河水做原料，而限於館門附近的洛河水，味兒淡淡的，不太暴烈，既不害身体，喝起來又够味兒，

「假燕菜」以「雪裡紅」根切成細絲，以麵拌之，放在火上蒸好，取出晒乾，吃時用熱水泡開，不甜不鹹，說不出的味兒，這是土製的唯一良菜，

談完了上面的幾種，更令我不能忘的，是洛陽的「漿飯」，「漿飯」分兩種，一種是漿飯，一種是漿麵條，漿麵條是用罐成的麵條放在漿裏，煮熟，酸溜溜的，再配上辣椒油，綠大豆，喝着津津有味，頂香，漿飯用漿煮米，不用鹽，做成後，甜酸酸的，洛陽人嗜此已破爛好，不相信的話，將來有機會在洛陽過時，車進了站，準聽到站台外傳來的呼聲，「漿飯和的飯喚，」「漿麵條，綠大豆，喝着美極啦，」洛陽的口音，顯着格外特別，有人說，「那是漿飯腔」

談赤痢

英

赤痢的治療

關於赤痢的初期治療方法，第一必須迅速將腸內毒物排泄出去，這當然以使用蓖麻子油爲最佳，(一次量：乳兒五——一〇、幼兒一〇——一五、)若不願意服用蓖麻子油的時候，那祇好找醫師求瀉下劑了，關於飲食，最初一日應絕食，與以少量飲料，第二日與以少量湯類，再隨病症程度，順次增加濃度，或與以牛乳，此外在發高熱時，最好頭部放置水枕水袋，其他處置必須要受醫師的指導，

關於看護患赤痢兒童的注意事項：在每次接觸病人，或收拾糞便的時候，不要忘記用特優昇汞水消毒手指，在病室裡面絕對禁止飲食，若是疏忽此種注意事項，看護人已傳染上赤痢，那就未免太遺憾了，

赤痢的預防

對於小孩子們入口的飲食物，須要特別注意，尤其在夏季赤痢流行的時候，凡一切飲食物須先分煮熟，較爲安全，這習慣慢々也就可以養成，決不是難事，其次對於赤痢傳染媒介物——蒼蠅，須勵行滅除，還有，患者寢時不要受涼，亦須特別注意，

小孩子跌倒的時候

(佩玉)

一個醉酒的人從馬車上滾下地，受傷的程度一定比一個平常人輕，因爲醉酒的人對於這一種危險的遭遇不發生恐懼心，他是麻木無知的，

根據這一個理由，一個小孩(三歲至六七)跌倒地上的時候，往々不如大人想像的那麼容易受傷，所以，一個小孩偶而在地板上，甚至在磚地上，甚至從櫈子上跌下去，大人們也不要大驚小怪地喊起來，即使因爲跌倒而額頭受傷，膝血，大人們也必須鎮靜安慰，切不可露出驚慌的態度來，

我並不是主張大人應該忽視孩子的跌倒，我想任何人不會有這種主張的，我的意思正是反，是要人更注意小孩子跌倒的時候，不過注意得更深一層，

好多人一見孩子跌倒時便着急地：「喊 乖乖！寶寶！不怕呵！不痛呵！乖乖！乖乖！」是很快奔過去，慌張抱起，孩子本未跌痛，被大人這樣一慌張，反而嚇得哭起來了，大人口中教孩子不要嚇，却自已先去嚇了孩子 這種情形是多麼普遍，而又多麼的可笑！

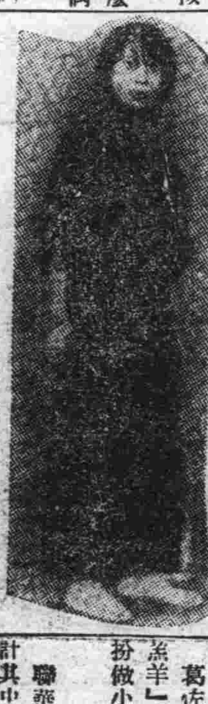
照我的經驗，孩子偶然跌倒時，若果在地板上，不怎麼重或不曾摔破什麼地方，儘管々不理，任他自已跌倒自已爬起，爬起以後再告誡他：「怎麼又摔倒了？不要跑得這樣快！」

反，正跌痛時也只要不作聲地把孩子抱起來，加上幾句安慰和告誡的話就可以了，你若說：「不要害怕！不要害怕！」那只是給了孩子們以「害怕」，因爲孩子們根本不知道甚麼是「害怕」！

劉荷影落花有主

兄弟商店職員陳履之求婚 劉已同意刻在辦理手續中

【北平通訊】春前發生之劉荷影案 自經公安局送婦女救濟院後，學習一期，已於上月屆滿，一月以來，懸牌擇嫁迄無成就，昨據該院職員某君談稱，昨日(二十六日)有東城金魚胡同兄弟商店職員陳履之者，赴該院請領，與劉接談後，已得劉之同意，聞陳係江蘇錫人，現年二十五歲，自該商店始業時，即在店中服務，人甚精明，性亦篤厚耐勞，在平並無卸屬，現在尚未議婚，故一經提議，即得劉之同意，現院中已令陳取具舖保等各種手續，以備代公呈遞社會局，請求批准，如進行順利，本星期內外手續即可辦理完竣，大約在十二月中旬內，即可正式結婚，接出同居云，



◇……劉荷影之近影……◇

聯華的零訊

◇「浪淘沙」近正攝製輪船景，金燄水手裝，表演沈着有此輪雖在陸地，但因背景佈巧妙，視之無異行於海也，

◇「迷途的羔羊」中有映影戲一幕，此影戲有銀幕，有放映，但演員表演不在影片上，而在放映前，演出諷刺，觀者大悅。

◇劉繼群在「三個摩登男性」中除唱新新鳳陽歌外，尚有一媽媽曲一支，而韓蘭根，殷秀岑，則有合唱古巴賣花生歌，

◇葛佐治與陳娟娟在「迷途羔羊」「慈母曲」兩片中，扮做小情人，

◇聯華足球隊近來整日練習，計其中健將有金燄，羅敬浩，尚冠武，吳剛，劉瓊，溫容，宗由，韓蘭根等多人，

◇馬徐維邦「寒江落雁」後，新作仍未決定，除擬以鄭君里主演之「海嘯」，或金山新人主演之「天堂與地獄」外，近又發現一新題材，爲一現刺激性故事，將由馬徐自己主演，且利用其特長之化裝術並已畫出化裝圖樣，獻極可佈，

◇費穆於「天倫」竣事後，即集中全力構思「幼年中國」，並聞「幼年中國」在作風上將一極大轉變，

◇譚友六「明日之歌」初稿編竣，

◇楊小仲一心一意努力「野貓」一劇本之編製，

◇「小天使」舉行之小學生徵文競賽，徵文業經結止，各患贈獎品已經收齊，近期將開始評閱，

中國劇導演應負的使命

南子

中國劇在歷史上的供獻，是無何可違言的事，歷史在時時刻刻的推進，而中國劇的改革，也就成了急務，國劇的「導演」問題，雖然，「導演」不能主宰着整個戲劇的成功和失敗，但，「導演」確實有力量支配某一個戲劇上演結果的優劣，當然，國劇的「導演」和話劇的導演全然不是一回事，可是，他們在戲中的重要性却是一樣的，在話劇方面，可以因了導演方法不良，整個的破壞了一個戲，而在國劇方面，「導演」就是俗語稱爲「師傅」，他是負着整個的教導某一個戲上演良劣的使命，在習慣上，全憑着師傅口授，弟子記憶，「唱」「念」「做」，都是這樣導演成功的，因爲那時梨國行中人，學力都比較淺薄，甚至於有的目不識丁，也是平淡的事，如果要他去讀劇本，自然會發生困難了，

戲劇，是一種藝術，和文學繪畫是有同樣價值的東西，凡是從事於戲劇生活人，他們知識的程度，自然也是和普通受過教育的人應該一樣，現在既然談到演劇者的知識程度問題，就不妨根據事實來談一下，演員爲了要扮演某一齣戲中的某一種角色，因了他自已不能瞭解劇中人的身分，所以就很不容易描摩出劇中人的個性來，演員(伶人)的自已仍然是自已，并不能使得在不同的戲中，而表演出不同的自已，因了這點，在舊劇中就常犯，扮演的角色，不能適合劇中人的個性的大毛病，

演員是需要有人生常識的，因爲「戲」是表現人生的藝術，如果事實上真的不能去体驗，但也要去觀察，如果是關於歷史方面的東西，觀察也不能的話也必得考之於歷史，只要是歷史有所記載，自就應該根據書本的記載，揣摩劇中人的個性，然後上演，才能恰合劇情，而不致於不倫不類，

關於導演方面，也并不是那麼簡々單々的只求能够「唱」「念」「做」就可以，因爲教導戲劇不但需要人生的經驗，而且要有豐富的人生認識，更須有深知演員自已個性的才幹，如果遇到演員對於演戲的興趣疲乏，就得想法去誘導他發生興趣，如果遇到演員的天才過差，或是不適合某一類角色的時候，導演(教師)須有知人之明，改換角色，方不致把事情弄壞，

還有關於演員生活，和修養方面，可是要切實注意的，因爲以前科班裏的待遇太不良了，那簡直是非人的生活，受餓受凍，甚至受教師的毒打都是極平凡的事，還全是從事於國劇的人，應該注意的，尤其修養方面，更應該改善，因爲演員是要有豐富的感情才能把「喜」「怒」「哀」「樂」、隨時隨地表演出來，爲了這一點的原故，所以平常的生活修養和訓練，都是極重要的事，就是關於生活的調劑，如同「運動」「娛樂」等，也是很要緊的，因爲「人」不能把整個的時間，都放在工作中，無論如何也要勻出一部分的時間去休息，——身体的休息，精神的休息，以及腦力的休息，

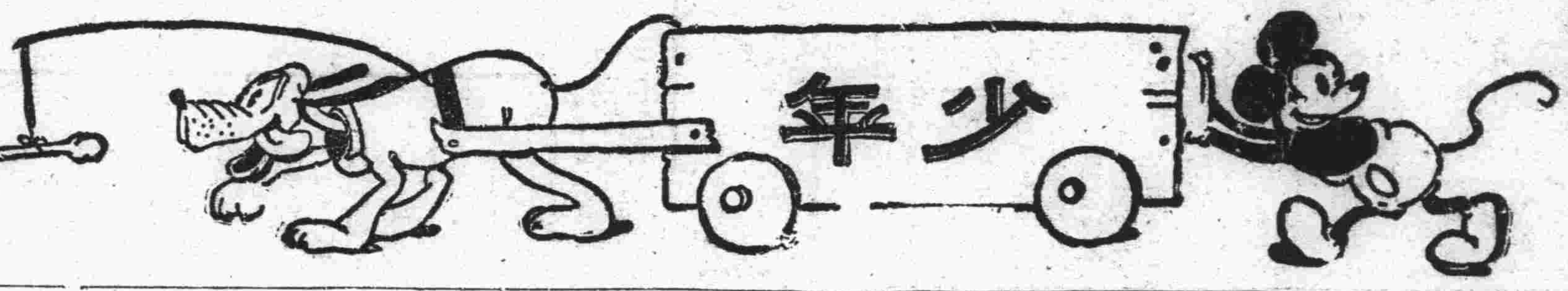
關於「導演」「演員知識」「演員生活」的改進，都是導演們(教師)的重要使命，而於國劇前途更有密切的關係所以希望劇界同人深加注意，而圖改良使使國劇得以邁進不息！

老宣瘋話

老宣

(一)凡事有一利，必有一害，「物質文明」也不能例外，物質文明，固然能使人類，增加便利，增加舒適，可是物質文明，更能使人類增長惰性，增加嗜慾，人類的恒性，是永遠不知滿足的，所以愈便利，愈求更便利，愈舒適愈求更舒適，對這兩種愈講究，惰性愈擴張，嗜慾愈發達，將來物質文明，到了極度，人類的手足，全然可以不必再用，只剩下一顆心，專門盤算如何再求便利，再享舒適，到了那時，人類必將爲「物」所支配，純然變作一個不必轉動的活肉而已，據說，自從車輛發明，人的兩足就失了作用，何况再加別的發明呢，

(二)人類求便利和求舒適的心，既是沒有止境的，所以物質文明正是迎合這種心理，然而愈迎合，人類愈不知滿足，就以交通的利器火車汽車輪船飛機電話而言，已較騾車馬車帆船信差便利幾百倍了，然而人有時還不認爲滿意，當初，山東縣坐騾車到北京 至少須費九天，現今僅用六小時就可以達到，但是人還嫌遲慢，坐在騾車裏，左擺右搖，風沙撲面，可稱是勞頓極了，然而坐在火車的座位上，還嫌不舒適，當初由北平到成都，須四五十天，現今飛機，不到一日就可以飛到，然而坐飛機的闊人還嫌不快，當初，由東城到西城會一個朋友談話，至少須費三點鐘，現今坐在家中，通電話，若三分鐘接不上線，還要急得怒髮衝冠，大罵司機生，可見人類是愈便利，愈嫌不便利，愈舒適，愈嫌不舒適，



車中人語

胡永和

地上的泥土、還不十分乾、因付到半路、脚兒一蹶便汚上褲了、這時前面有幾個短命鬼（罵浪蕩子之語）看了、譏々的譏々、品評的品評、其中有一個瘟不死的鬼却說：「這雙新鞋花了四五元錢買的、只穿一次就汚了、今晚回去一定要叫丈夫罵死的……」蘭姊 這話眞在萬分難堪了、就是你聽着、能會不生氣嗎？當時幸有一個同伴替我出氣道：「短命、官人甚事、壞就壞了有什麼相干、四五元錢也值得人煩悶嗎？……」現在一想、豈不好笑了」

「英妹、你嫁後的生活、諒必甜蜜吧！」

「蘭姊、說起來一半可喜一半可悲、我們倆的感情、仍和未婚時一樣的濃厚、他（指其夫）現在又在新京念書、當然不致發生什麼難題、可是家姑性情十分刻薄而厲害、稍有不如她意的地方、噪呀！嘖呀！弄得沒有面目見人、唉！惡姑之下、眞是難爲了媳婦、我自從去年由女子中學畢業、一直未曾念書、惡姑之虐太也難受、所以我此次來京、已決意擇一相當的日語學、學日語一則能夠學成日本話、二則又能躲避惡姑而能常常與他（同館）見面 若無此學日語以暫避惡姑的好方法、我早已經脫離了！」

「蘭姊、聽說你家翁姑、都很慈善、也不知是你那世修來的福呢？丈夫現在吉林念書、你手裏的青手帕、是他買給你的嗎？」

英妹、甚麼好不好、在這舊社會惡制度之下、最吃虧、是我們女界、所謂「嫁豬從豬、嫁狗從狗、」好不好都是由命、請你前途珍重、以待將來吧

我正聽得津津有味的時候、酒日行千里的火車、已抵新京了、坐客紛紛下車、倆往倆的目的、眼見那兩個女郎、亦在吾前隨着衆人一同下車、及至我到站台之上、再尋那兩個嬌小玲瓏的妙齡女郎的芳蹤、已經失其所在了、

哈哈！這是萬幸、得知兩位嬌小玲瓏的妙齡女郎同車、我的耳福眼福、不知前生修了幾許、到是飽嚐艷福了、現在我特地寫出來、介紹給讀者、我知讀者、一定是萬分羨慕的、聽、細聽、看、細看、我的靈魂兒沉醉了、彷彿是浸身在沉的香國裏、受那甜蜜的柔鄉風味、而忘却身在深秋的火車上。」

一九三五、十、五、寫於火車中、十一、八、抄于燈下」

怎樣使猴子馴服？

王立生

猴子、是山林中的獸類、性倔強、人們却想把他捉來、教他演戲、以求生活上的幫助、猴性倔強、怎能使牠馴服呢？這也有個方法、當猴子捉來的時候、牠不願意做戲的、便用了一隻鷄、故意在猴子面前教牠學戲、鷄原來沒有學戲的技能、自然不能隨人意、便把鷄一刀殺死、鮮血淋漓、很是悽慘、猴子見了、恐怕禍及自身、全身縮成一團的在那裏發抖、於是再教猴子、便百依百從了、俗語叫做「殺鷄給猴看」便是這個出處、等到戲好了、便牽到市場表演種種戲劇運動、無不自意、非人欲可靠牠生活着、」

不可忘了母恩

（左炎）

—讀苗啟軒模範組字靈念四孝「壽昌尋母」后—

母親啊！遠離了、
爲子者是何等懸念不安？
那深大之恩！—養育、教誨、
既或朝夕侍奉慈顏之前、」
也不能報恩周全！
何況是遠離了身邊！？

× × ×

羊羔跪乳、
烏鴉反哺、
處々示給人子必應報恩的、
如若母恩不報、
還不如那飛禽走獸！

× × ×

涉水登山、」
步盡艱難、
餐風宿雨的奔波着」
心願終於達到了」
母子相逢、
是何等喜懽！

× × ×

「一生一世、」
不過百年、」
萬古流傳、
必須要留個美的名兒、
「壽昌尋母」的孝节啊！
直到現在人們還作美談、

一九三九、一一、一一
颺門

祭翔弟

寒影

弟弟呀、你只兩歲！
沐乳在慈母懷中、
溫拆了白熱的感情、」
嘗𠩄了人間樂趣、
啊！我親愛的弟弟呀！
曝晒於燦爛的光榮、
讚美於輕純的歌聲、
陽舞於浴盆之前。」
呵！我們可憐的小弟弟呀！
夭逝於頃刻之間
無益的濁劣於荒邊、」
笑歸到黃泉近前、
呵！弟々你竟和死神握受了嗎、
唉！不再窺覷斷翻的人間、
衝出了黑暗的鬼門關、」
只化作了一道青烟、

貌子窩普通學堂二年乙組

（李運清書）

微潮

萍

孤零紅葉帶去了薄露的霜秋、飄飄飛雪飄初冬寒意照理在這年寒還暖的季節、少年人應該抱着大無畏的精神、勇敢的、努力的、活潑潑追求和掙扎、我？不知怎的、聽見作啥、還覺很累、書、是不讀、稿、亦停寫了、——朋友間的信、也少寫得幾乎到沒有、

在下班的以後、時要奔回家去、別了一月餘的朋友—玉萃給我來了一封信、

讀完了、使我心靈深處、發出無限的愉快、同時還有些慚愧、可是慚愧中摻着些感激透出些努力、直到我跑回家去吃飯、回來、一直到現在、心裏還是起着不息的微潮、

玉萃友是朋友中前途最光明的一位、也就是有着遠大的決志、深刻的工夫、貫澈的努力而凝成的結晶、他現在是讀於法學校的乙班、據說年齡他最輕、可不論英語、日文、本國文理各科、法學各種、都是最優秀而絕倫吧、論起年歲、我是和他一樣、所以我早就有望塵莫及之嘆了、

每次我們相見時、都是在要我們作品看、問我的意識啊日評啊：一切、並使我最得銘感的、便是教師鼓勵、兒童式的老是用積極的話來獎勵、以科學的頭腦來指示、

這次他的來信、雖然滿紙儘是說些羨慕我的語句、但我認爲底確是給我一個最大的加油湯、像一開首就說他讀書到人生須有四種不可少的東西—工作、愛情、信仰、遊戲、人生才算完善而藝術、而引起他對我來信的思潮、」

我認爲他說的實在太對、—不但我不佩且備了這四件東西、就是我朋友中具備這四件東西的也很少：」後邊又分條的一一的來說我的工作、愛情、信仰、遊戲、啊、有一些是實在、有一些太過火了、

臨：工作、職務冗忙得腰酸頭痛、累的眞要命、愛情、信仰、遊戲、也都叫勉強的、機械的職務給遮蓋個不見天日、唉—誰不願願……

好吧！今後一定要照您所說賀的作了、萃弟！這是我心靈上微潮、相信是永遠牢印的微潮、

—一、一九、新心文研、

小花

—劉渼君—

庭前幾棵粉紅色的小花、
受羞溫暖太陽的擁抱、
不住的點頭示意、
好似說請你要看看我吧！
我的生命現在已經垂危了！
膏肓了！
不久要轉入冥鄉了！
一夜無情的白霜、
現出他那猙獰的面孔、
露出他那威嚴的休態、
在他命令支配下的弱小者！
盡皆低垂粉頸不敢少將頭抬、
庭前的小花、
已失掉了處女粉面般的色、
頹色已失掉了往日活潑的精神
只是、
哭喪面孔、
緊鎖眉頭、
噫！小花！
你的遺骸尚在、
你的靈魂安存？
你那一縷香魂、
仍是擁護着深根、
迨至明春、
還要施展你的活潑精神面孔、
回首再看看我們這渺茫的少年
能否照這小花般的循環、」
能麼？
才吧！

新年徵文啓事

小朋友們：

近來都很好吧？光陰都說是很快、其實眞不慢呵、一九三五年眼看又要混過去、新年又要追隨來了、我們這時候想不要它無意識的無代價的過去、每年都有花々絮々的新年徵文點綴、同時我少年刊在新年降臨、正是一年了、回頭想想這一年的過程中、成績是怎樣的受人批評與歡迎、可値得將來底紀念嗎？往年的新年的徵文懸賞、祇因篇幅有限未能盡量容納、當選的人數更是不多、況在快樂的新年裏反使小友們不痛快、編者從良心上說太覺得有點遺憾了、本年爲副小友們的宿望、決要去消了懸賞制、把少年地盤擴大起來、公開我們的樂園、希望全滿各地小友、在這時候大家齊來玩耍、想你們聽着了這種好的消息一定快樂吧？從今天起熱心的小友們、參考下列各項、要努力的去徵吧！

題目

論說（文言、語体皆可）

童話（語体文）　少年與人生　鼠的故事

笑話（休自便）

新詩（簡潔、語体文）　春雪

圖畫（用紙普通之格式都可、水彩、木炭、鉛筆、分野外寫生靜物二種）

寫字（用紙普通之做紙限中楷）

應徵須知

一、徵文限於十二月十五日前寄到者。
二、來稿自附標點繕寫清楚須寫一面、」
三、來稿註明地址姓名。
四、來稿錄取與否概不退還、」
五、切勿抄寫他人之作品。
六、稿封面須註明「大連泰東日報少年徵文部收」

△小詩▽

德培

昨夜裡看見了一棵流星、
今朝重想起恐怕已葬入汚濁的泥坑、
一剎那的光景喲、
憂鬱、煩悶又塡滿了心胸、
％　％
幾日未見的人兒、
已不是往日的模樣、」
一棵々的眸子在注視着、
我的學業喲！慚愧！

一九三五於文彬社

新民縣公立新民第一兩級小學校學生作品

說讀書之益

高二年級 薛景榮

兩間之物理無窮、一人之智識有限、以有限之智識、而欲知無窮之事理、非讀書不可也、試觀古之大儒、孰不由讀書而得來者哉？效昔精衛塡海、誠、法愚公移山之志、堅忍不拔、勇往直前、未有不成就者也、夫吾人之生也、未始有異也、而爲聖爲賢者、皆視學問造詣之何如、然則學問之來源、又奚翅乎、曰、讀書是也、昔戰國時蘇秦之讀書也、懸樑刺股、終々孜々、卒佩六國相印、而成名於斯世、爲後世之崇拜、非由讀書 能然乎、今夫豪富之子、終日放浪、荒游無度、不知讀書之可貴、良可惜也、夫書之爲物、其理至深、故諺有之曰、不登泰岱、不知山之高也、不臨深淵、不知地之厚也、不讀古書、亦不知聖道之大也、可見讀書一事、誠吾人之天職矣、苟人皆立志讀書、效董子之下帷、梁父、映雪、買臣之負薪、如此則學國內者皆爲完民、而國豈有不強盛者乎、由此觀之、讀書之益豈不大矣哉、

學貴及時說

前人

光陰如駛、日月如梭、人生在世、相逢幾何、古人負薪掛角、垂帷映雪而孜々不休者、其爲何哉、既讀書惜時是也、夫時何爲而惜乎、因時之過也、如白駒過隙、不能待我一步、但知滄海急流不能遲流一時、但學問無窮、光陰有盡也、以有盡之光陰、求無窮之學問、即孜々矻々、終身不倦、且不能造其極焉、而況自暇自逸、時讀時輟乎、夫今之所謂大偉人、而成大事業者、豈生而如是哉、亦因朝夕勤學、勿敢或怠、有以志之耳、昔古語曰、時者金也、旨哉斯言、望吾輩靑年於求學之際、豈可不愼哉、

同上

高二年級 丁士英

吾人生在世界上、有形的財產是金錢、無形的財產是學問、有金錢、恐怕有水火盜賊的災禍、不能以仗着他去生活、要是有學問、隨時可以謀生活、這樣看來、學問是比金錢重得多了、吾人欲想將來在社會上謀生活、在小的時候、就應當讀書、假設若是不讀書、將來決不能成爲一個良好的人、因爲人的壽命最多不過一百歲、求學的時期也不過十餘年、如若幼時不學、那就沒有求學的時日了、在求學的時期裏、那最相宜的時際、就是春秋二季、因有氣候溫和、腦筋清楚、最宜讀書、每一年要將這兩季溜過掉、那就沒有再好念書的時期了、望我們同學在這個時刻、快奮勉、本心的求學吧！不要玩日愒歲、竟以爲今日不學、還有明日、明日不學、還有明日、積日成月、積月成年、一點一點的由幼年到壯年、由壯年就老年！那麼要到老的時候、若再想念書、就來不及了、由這看來、吾們人在小的時候、豈可不應及時奮勉求學嗎、

讀書有恆說

前人

讀書若無恆、終不能立功建業、觀夫古人、董仲舒之下帷、李密之牛角掛書、孫康之映雪照讀、蘇季子之懸梁刺骨、再若武子之囊螢、買臣之負薪、此數人者、皆有恆於讀書也後、成名儒先賢、由此觀之、吾人讀書無恆、欲求將來處身社會、大哉難矣、

夫天下之事理、不能安坐而成也、然學問功名、何獨不如乎、故學問成就之大小、視乎有恆無恆而致也、蓋愈大者、愈難爲、愈難爲者愈勞苦、故吾人欲爲事業、非有恆心而成也、譬如農人無恆、秋時則五穀勿能豐收、商人無恆則貿易勿能隆盛、工人無恆、則技術不精、吾輩讀書、亦猶是也、

帷、匡衡之鑿壁、孫康之映雪、其能勤學有恆若此、又奚賢域聖關之莫至哉、故古語云「爲學之道、無他、貴有恆耳」、誠示吾人以爲學之關鍵也、吾願莘莘學子三復斯言也、

同上

高二乙級 卜經維

夫學問之爲物也、吾大至微、累世莫能窮年、莫究雖婁葛屢易、寒暑頻遷、尤恐不及、況敢玩歲愒日乎、如是爲學之、學子者、其如之何、而必當以恆爲前提耳、試觀夫今之所謂大偉人、成大事業者、豈生而如是哉、亦因朝夕勤學、中無懈怠、有以至之耳、如韓子之焚膏查生之下、

秋日郊遊記

高二年級 楊培林

秋日之景淒涼也、某日星期早膳畢、余偕學友三五、往郊外遊焉、出北門、見荒草枯搖、樹木凋零、楓葉飄飄、樵夫肩扛柴薪、農夫持鐮出往、又前行、見阡陌交通、有農夫數十人於田畔割禾、忙得高々興々、吾復又前行、見一老漁翁於河岸垂釣、年紀約五十餘歲、向余曰、「小孩子你這樣遊浪、不去工做、不覺得慚愧麼」？吾聞之、實覺慚然、稍遊片刻、相率歸家、燈下提筆記之矣

代郵

△王義良君：來信已悉、像片因前照分完故未能捎、詳細情形容另復、
△王漱石君：來信被罰五分、委事必鼎力辦、有效果否另覆、
△賈占山君：前去之信見否、請速覆、
△吳若痴君：來信所問之書、無處可買、容訪明另報告
△姜如川君：來明片已見勿念
徐精一君：昨寄之來到否？後期來函、請勿客氣是荷、
△左炎君：念四孝稿收到、所作極佳、惟因見時已晚、故而未及郵連、今天順便捎去、諒泰東大主筆 也必欣然 而刊載也！

苗啟軒敬啓

「阿乙倒矣」

甲乙兩童揮耀錫刀戲爲戰鬥而玩鎗附處一點火星適沾乙童面部甲乃高呼曰「阿乙倒矣」乙固淘頑不以爲意畧揉其傷佯爲死狀斯時阿乙之母苟不立爲揉抹如意膏則此星星灼損一經汚穢或病菌侵入也許釀成深創甚或致命如意膏消毒滅菌凡割破灼傷跌損蟲咬苟立敷塗可免後患而且淸涼舒適止痛生肌不特善療諸種皮傷抑亦善治一切皮病誠家庭必備之藥也各藥房均有出售或直向上海江西路四五一號韋廉士醫生藥局函購每匣七角六匣三元五角郵費不取

破天荒之聖藥・治療梅毒服用歐斯新益散

破天荒之梅毒聖藥
內服用新六〇六片
歐斯新益散
OSNEOSAN

我社經多年之苦心研究、此次始創製一種內服用新六〇六片歐斯新益散、較注射用六〇六勝強百倍、萬試萬靈百發百中眞有藥到根除、其效如神之功、故到處俱得讚辭、多蒙愛用又辱承斯界之博士權威者推獎、該藥之效果偉大、絕無副作用、顯非他種藥品所能及者已證所實驗報告、實爲本社之光榮、閣下今如試用一回、即知斯言之非謬也

特長
一、內服用歐斯新益散較注射用六〇六不痛而且効力偉大、
二、內服用歐斯新益散可以隨時隨處簡單自能服用且無危險、
三、小兒容易服用、
四、梅毒豫防、阿密巴赤痢、發疹等症、最有特効

包裝
二〇片　金一圓
五〇片　金二圓三十錢
一〇〇片　金四圓
各地有名藥店皆有出售
〔奉送說明書〕
發賣元　東京市日本橋區室町二丁目　萬有製藥株式會社
滿洲國代理店　大連市浪速町　日本賣藥株式會社

可以完全治癒！

長髮生毛聖藥
富美納音
含有殺菌力、長髮生毛、培養毛根、防止脫落、效驗卓著、

毛髮爲角質所變、由網狀部生出、亦即皮膚之一部、人之腦髓、藏收於堅固頭蓋骨中、頭髮能禦避外部寒熱之刺戟、眉毛能防止塵埃之入眼、故衛生上極爲重要、且外觀上異常美麗、其養毛之法、第一在使之淸潔、第二與以刺戟第三設法培養、夫年老、疾病、或身體衰弱、均可使毛髮脫落、宜保身健體、常以頭油擦抹、櫛篦梳洗、兼用富美納音、管保髮黑色艷、不致脫落、概因此藥能殺除病菌、並使毛根血液循環周流故也、

富美納音有三大作用
一、殺菌作用　此藥殺菌力甚強、故能除盡毛根之一切有害黴菌、皮膚自然健壯、
二、刺戟作用　藥力刺戟毛囊活潑毛根血液促進生毛機能、
三、營養作用　能培養毛根、使之吸收營養素、則毛髮易於發育、恰如草木、在根幹施以肥料、其枝葉自能繁茂也、

醫界泰斗、日本東京帝國大學教授醫學博士田中友治先生參酌脫毛禿髮原因、依據治療最新學理採取珍貴藥料、應用化學方法、配合生髮藥單富美納音、最簡單經濟、安全生髮一經使用、必得良好結果、

富美納音之效驗及所治病症
●禿頭病●少禿●瘡禿●眉毛稀薄●產前產後脫落●病後脫落●浮皮多●梅毒胎毒等脫落●男女應有毛之處而無等症

富美納音之藥價
大瓶　日金五圓五角　中瓶　三圓
小瓶　一圓六角　外加郵費四角五分
凡各通商大埠均有代售
如欲直接訂購、請將藥價先行滙下、當即隨函交郵寄上、不致有誤、

奉贈說明書　如欲索取者、請函知敝藥院即行送上、不取分文、

富美納音總發售處
東京藥院本行　日本東京芝區田村町四丁目四番地　電話（芝）一八七四番　郵局滙欵東京六〇一〇〇番
東京藥院分行　日本大阪天王寺區右辻町二四番地　電話天王寺　三五五六番　郵局滙欵大阪五〇八一八番

每星期三、五、日、出版、第一九三期

（歡迎短篇作品）

寄給G君

晨光

G君
我不曉得你飄泊到何方？
追想我倆你在過去的路上、
受了無數的創傷、
只奔那赤血的途徑、」
終未得着那快樂的家鄉、
◆ ◆
我願展開那清晨的翅膀、
尋找那快樂的家鄉、」
可恨惡狼成群」
在中途阻擋、
未得幸福的家鄉險些慘亡、
◆ ◆
G君！
我寧可爲你而犧牲一切、
何必怕那殘暴的惡狼」
任憑我弱小的心臟、
在大而可畏的曠野爭抗、
◆ ◆
驅除那惡魔黑暗的權勢、
施展我創傷的心臟！
飛到你那幽雅的樂園、
不再還魔蹄下徬徨、
一九三五、十一、脫於遼河

秋的郊原

小蝶

瘦弱的楊柳排列在郊場、」
理髮師似的秋風將牠們的頭髮剃光、」
赤裸着枝幹露出悲傷的面龐、」
老友麻雀怎不來同舞同唱？
炎夏裡納凉的人呢！而今何往？
× × ×
枯黃的草叢似西人金絲捲髮、」
得勢的野菊綻放了鮮艷的花、」
梧桐的落葉片片隨着風兒飄、
撲鼻的清香原來是桂花開啦、」
× × ×
遠遠地隱約的青山連亙不斷、
一條小溪滿々的流着水波淪漣、」
田裏農夫們持鐮忙着割麥、
滴々地汗流滿了而濕透了布衫、」
× × ×
蟋蟀啁啾枯草叢中暗泣、
列看陣紅的雁群掠空而飛去、」
一隻白鷗々々地穿過枯樹林、
呵！秋的郊原喲！處處含着詩情畫意、

柳三（續）

梅傲

二

柳三躺在油泥封滿的破炕席上睡尋思……

月亮的光芒從破紙窗口照進來一綫、屋子裏清楚了點！炕跟放着他常用的口袋繩子、條條的水痕在牆上掛着、還可以知道他的屋子是漏的風吹、來屋外的樹葉子嘩啦的響一陣、應着蟋蟀的悲鳴，而屋頂的土又沿下來一些、柳三不能再安穩穩的躺着了、爬起來看看他的破房子、」

「糟！昨個下點雨幹啥？天爺！還狗窩要壞？哎呀！幸虧沒老下、要不早倒他媽個的啦！」柳三望望房頂、望望屋地說、

他重又躺下了！遠地的犬吠聲流入他穴臟的心房裏、他嫉恨他、嫉恨一切、「爲什麼我不能要啥、有啥東西？」猜永存於他腦袋裡的重大問題今個作起故事來了！「狗！壞蛋的狗！坑我的狗……！」他瞪着眼睜罵、

呀！他的思慮開始進行了：

「他媽的！不叫狗咬、我怎賊叫王老頭看着他媽的！王老頭的狗千該殺、不、王老頭千該殺——王老頭何苦養個狗！一王老頭該殺了！」他的拳頭握的緊々的、好像他捺住王老頭那般高興、

「嗳！我明々聽着王老頭打着鼾、怎他媽一聽狗咬像活鬼子就蹦起了！！還沒等我到他屋子跟底下、他可怪跑到我身邊後去了——對！他是聽着狗咬便蹦起來的！他的拳頭確是釘我一下子、到如今還痛呢……打一下也好、不然他們賊我耳丟人了！」

「王老頭！你要自覺不錯！你够窮、不敵我窮！他的小腦才二尺多高罷！眼見我在牆外頭聽着他打鼾、那時我耳朵好使、眼睛可差之一點、大老黑狗不是在牆外面嗎？嗳嚇！壞畜的狗！萬惡的狗！王老頭你——千該殺的王老頭！你記着明個連他帶你一齊打死！痛快！屁首！——一個狗：一個王老頭想狗與王老頭的關係了！

「他媽個大腿的啦！我走沒之後狗沒咬呢！……黑影影他是看出了我罷！一定是！看今的事就知道了！」他的身軀蜷沉下去了！沉在失望中！

「我他媽窮才偷！沒飯吃誰給？他說喂大狗五雷轟的、我看着鬍子的被大狗咬五雷轟太少了！人活爲的是求生活」誰敢說錯、沒飯吃怎不偷？不偷太慢了他媽個的X的啦！獨々過年頭才治頭呢！」

他瞧瞧窗外的月色、狗咬聲又衛進他的耳鼓、房上的土又嘩啦々的落了下來、

「混賬東西！他媽的咬什麼？」他咕噥咕噥的罵、

（未完）

黃草堆中底太陽

她偷偷偎起桃腮
從秋風吹來
灑透了透園的土壤滴著憂鬱之淚
但終於枯萎了團隻殘々底花樹
像燕尾擺出來九一朵嬌笑
沒有美麗底顏色
無圈圈的淡夢
黨裏隱藏了天上底月光
繁星閃耀在沒有的清天
幽邃的池邊有蛙聲從西壞稻田里寄起
一棵一棵清脆
傷了我心坎里的血從大河流下來的眼淚
喲！瞧了吧這杯苦酒你喝
從黃草堆里爬上地太陽
嫩々打著鮮紅底楓葉
曉風把毛虫給吹到草根里去了
姑娘輝々妳粉紅的臉蛋更露出妳底妖媚
歸妳妳一根一根的青絲儘濕出可愛底春風
演朱唇半點同水汪汪的秋波
但我總是作着昏暗狰獰的幽夢
午夜里沒有雲彩天雲底月圓又明
鬣綿桿和房山偕拉着死丁丁的影兒
草棵中亂亂的虫叫和遙遠的狗
似乎在祈禱着且祝福着我底命運
十一月抄於梅鹿河

◆李麗夫◆

灰色底夢

李靜泉

蜂！戀蜜！
蝶，戀花！
淡々人生，戀什麼？
徘徊在這崎嶇汚世路上
有何義意呢？
嘆！目的地也許？
爲名？爲利？爲穿？爲吃？
您看……
青！——黃！——轉！——
似水流年……
從古至今！
人間葬送了多少青年男女
英雄好漢！
大地一切……
式如電影一般
您爭他戰！
「……………」
一幕！——一幕！——地公演
在這苦海人間
一生悲歡合離

結果地歸宿呢？
在那裏？
是什麼？
不？就是一坏黃土嘛？
孤苦地人兒幻想……慾望？
嬌妻！金錢！洋樓！
汽車！……………
一切……………一切
結果呢？
來了一陣狂風——
吹散了慾望渺々
想像隨風飄到海角天涯！
慾望！想像！嬌妻！金錢！

原是一個泡影
空想！夢一場
唉！自有我這孤身黑影
燈前！月下攜給我一點安慰
終身不二地影啊
妳確是我的好伴侶
▲ ▲ ▲
孤苦者！再不敢想美麗嬌妻
他如鋼刀鋼刀
削淨肉汽車洋樓
如墳墓
金錢是惹禍根苗
濁世人間

您沒睜眼？
滿地荒盛荊棘！
崎嶇山路…………
上帝呀！
茫々人海！
渺々宇宙！
我地歸宿在那裏？
是什麼？
就是一堆黃土嘛？
三四節作寄自奉天

北國的文壇

□□

裴礎

一個人和我笑了！
笑裏藏着個「小腦袋、」
那「小腦袋」瞪着眼睛：
恨々地瞪々我———

一個人和我哭了！
哭裏冒出一股「話、」
那「話」伸長了腿子：
快々地、我耳朶裏爬、

恨々地、快々地我笑着眼淚跑出來了、」
我說：「你再歇一會、我的淚！」
淚閃閃眼睛——沒有理我、」
……悄悄地跳下地去了！

他們說我把眼淚當作笑的工具
———我永遠笑了！
錄舊作於東京、十、十九夜

秋興

彩編

西風帶着冷酷的面孔戀々吹着、
白楊都禿了頭僞健在咳嗽
小麻雀幾次的要冒勇飛起來
但是一盤旋又落下了、
祇有屋簷下的幾棵小槐樹、
滿含着生氣、
綠綠的頭兒含着幽默的微笑
啊！牠們都在人烟裏暫時的得意了、
一九三五、十、二七
[illegible]舊城

凄冷底雨夜

夕澄

幾朵烏雲貼滿了天幕、
淹滅了月亮慵弱底光明、
夜風狂吼、夜風長嘯、
閃々的電花描滿窗欞、
△ △
嘩嘩底雨絲緊致的垂、
牆孔的虫兒停了哀鳴、
淒冷的雨夜人不能睡、
又該是睡魔抛到天明！
△ △
院內的水滯流得淙淙、
但我惦着小園裏菊花的生命
那茂盛的枝葉明天會凋零、
啊！我便在枕上感到傷情、
一九三五、深秋、營口

風波

張榮九

【二】

他媽拉個B的、老趙家的臉算讓妳丟够了！今晚就給妳個痛快……那個小子那的糧饞我見瀋非殺他個兔羔子小玩意就這樣大胆子、長大非他媽的當胡子……趙老二一捧門就罵起來！他在街上回來的時候正遇上李二嫂不用提李二嫂、次又說個利落、也從來沒有經着過這樣的事怎不惹的不可開交呢？

「哼！也真不知道羞恥、那能頂到？賤貨！」

趙二嫂也起來姑着控苦的罵、

「媽！妳老人家再不用說了、千不是萬不是都是我的不是、我總會對起妳的、……」

「呸！說那話耶不知道羞、早知道不是又不幹了！不是、能他媽河裏淹死得嘍！害不是呢？」

自己一個不滿十八歲的少女、她曾在城裏念過書、她嬌小玲瓏的身体劃出整個的一副少女輪廓來、黑黑的頭髮、眼睛

更鮮活的得、正像一朵花開在春風裏、處處含着誘人的魔力、怎不使人愛而生憐呢？更是她在學校裏受了適當的教育、正是青春之花放苞的時候、和相當的覺悟、她也不謹求她的安慰者呢？在同學的時候、孫就早她心中的所看重者的一位！在幾次的會晤終達到了他們滿意的目的心、這正是伏假的時候「貞操至被一次的誘惑而解決了她的問題、誰知道驚人的大禍就這樣開始了呢？但自同他的愛人被村裏的自衛團發見時、她想着用適當的方法來止住他們不出外傳、但孫罵起來了！村人本來樂時都有三分氣、何况不罵呢？她廢什想和事情命傳的洞棧、快但是事情那能淨隨着她的意思呢？她後悔了、她後悔不應該爲一波的春々誘惑犧牲了犧她的名譽、最後她嘆一口氣裝着應事般的悄悄走回來、她心裏却上下的跳着、每個血管裏的熱血在一刻比一刻的緊張、身上有些抖了！她心裏想這事可怎麼？雖然爸爸上城裡去了！可是媽々片爸爸更利害的、當他生氣的時候連爸々都不敢出大氣何况我呢？怎辦呢？但是媽有時候是很慈祥的、並且選件第二三大是不會傳開的、如果的傳開了、孫家會給我作主的、貞潔

樣的打算着應付父母的方法、可憐她的計劃！——誰知道一過門道滔天的大禍竟開始了呢？在她母親第一句罵聲裏弄得她莫明其妙！她想事情發覺了嗎？不是吧？從幾句話裏她明白了！她知道是被罵的自衛團一位告訴她家了！最後爸々和媽的一頓嚴苦的罵？她的心差不多碎了，幾乎昏過去她大罵着所感到的快樂一切都變成了悽慘、素日她所愛的父母、這次從她看來也只像惡虎般的怒吼、她不忍再聽這些話、她走出去！她看着她親手所栽的、丁香、桂花、都含羞笑她、她想到人世嗎？純粹是虛偽的是沒是可戀的、父母雖然是可愛的、世上最大的愛者、但是到極處時也會發出不可說的恨來、她氣得走回屋子去、父母依然在罵着：話人的沙但告訴她說：「死吧？到快樂的途上去！自殺是天國、忍受是愚拙！」她悲極而感到世界上切的苦惱、她不願意再在世界上多活一劉、終于勝不過沙但的誘惑而死了！週夜裏屯人看見一條細小的影女從岸上落到河裏去！村人再不見她了！（完）

——營口埠實校——

OHTA'S ISAN
THE PEPTIC MEDICINE

健胃強壯

太田胃散

本靈藥實係家傳秘方數十年來行銷中外馳名於各界藥味爽快男女老幼四時每飯後服下一匙能助消化食慾增進健胃補脾豫防胃疾又防瘟疫倘或過飲過食服下一匙奏効如神苟重衛生諸君萬不可一日不備之至寶也

大日本東京　太田信義藥房啓

各地藥房均有出售

代理店　大連市[illegible]　日本賣藥會社支店

中華棧新社

（旅）（客）（福）（星）

大連常盤町三三三七・四一・番地

自新洋鐵三樓　蓋式灰筋層房

新社電話長 2°7971　2°1646
大連樓上電 2°4200
大連樓下
奧町棧櫃話 2°5744

大屋寬濶各屋皆有自來水熱水洗臉盆站櫃大房躺椅銅床錦被電西式磁盆沐浴室鈴自大分文不取自由客便器來水坐來水木便客用信紙信甬大全則暖氣夏則封俱倍冬善應酬周風扇極完報上稅到價廉利關代爲辦理

營口長春　中華棧　義昌公司　電話八四九
哈濱　中華棧　道裏道外運輸部　長電話二七八
青島　中華棧　東棧　櫃棧莊　電話

主人　張佩瑜謹啓

大連　中央文具店　電話二六五五番

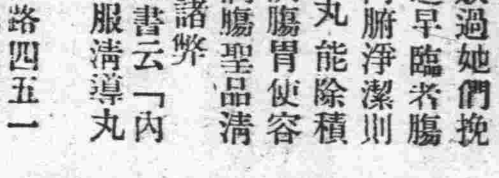
印商　布路洋行

年末大減價
各種絲絨綢緞英國純毛花呢法國各廠香水自九扣至對扣各國毛皮一律七扣

新京日本橋通

女士們你可撥轉時鐘

美艷不復爲青年之專有物矣現代婦女雖然年華似水的過去而對於美艷之留駐未肯輕易放過她們挽住青春撥轉時計告厥成功蓋催促老態之早臨者腸胃之納垢藏汚實尸其咎但服清導丸使內臟淨潔則血液純潔斯美艷與健康兩相輝映矣清導丸能除積滯使不爲美艷之累平肝經使眼目有神調腸胃使容光煥發是故君如不輕外表宜不時一服潤腸聖品清導丸其性和平其效偉大無絞痛峻瀉成癮諸弊陝西靖邊縣政府第二科主任今壽田君來書云「內人大便秘結因之心身交悴百病叢生後試服清導丸數劑便通神旺迄今猶壯强喜樂也」清導丸各藥房皆有出售或逕向上海江西路四五一號韋廉士醫生藥局購買每瓶大洋七角六瓶三元五角郵力在內



實用日語完璧

飯河道雄先生著◆定價二元二十錢（菊製布判五百九十八頁、送料十六錢）

本書將日本一切語言悉蒐集成卷殆無遺漏且全卷皆以華語譯日語備攜此書一卷則於商務游歷考察諸大端凡一切應酬之日語無不備載全書、分爲七編、曰豫習編、曰說話標準編、曰問答標準編、曰會話編、曰編習題譯解編、曰平假名編、曰單語編、是也、此書素通日語之華人諸公與精通華語之日人諸公悉協同編成而校正嚴密爲日朗多

忽九版

日本文法精義

堀越喜博　淺井周治　先生共著◆定價九十錢（送料六錢）（菊判洋裝二百二十六頁）

學外國語者、須先確實文法的基礎、把握其言語之本質、是最爲緊要矣、本書是爲達成此目的、基於多年中國人教育之經驗而編著者、
（一）本書爲中學校、師範學校、商業學校及公學堂高級程度等用之日本文法教科書並自習日本文者編著者
（二）本書爲曩日所刊行「日華對譯現代日本語會話文法」姊妹篇而編著者、而主選語、對照口語而以日本文說明全体、且以古文現代文、或北京官話一一對譯之故不但利中國人習日本文法日本人習華語、華文、亦頗有益書也

忽重版

現代日本語會話文法

堀越喜博　淺井周治　先生共著◆定價八十錢（送料六錢）（菊判洋裝二百三十四頁）

著者堀越先生、東京帝國大學文科出身之俊才、而從事日本國語教授已有年淺井先生夙卒業國學院大學及東京外國語學校嗣後就學于中華民國立北京大學、盡瘁中國人教育前後二十餘年、爲斯界之宿老兩先生痛感中國人學習日本語之缺陷在無適當會話文法書、特著此書、此書已蒙許多學校爲教科書或自習用書而採用、初版忽售盡其大半乃實於斯界有絕大反響矣、欲速修日語諸公請從早購一本、

忽八版

日華會話入門

本田良平先生著◆定價七十錢（送料六錢）（四六判布製百六十五頁）

中國人研究日語用的書、算是本書發刊最早的、現在已經出幾十版每次出版都被中國研究日語的歡迎、他的價值可想而知了、這個書的內容、不但是語彙多、便於中國人研究而且日本人學習華語也可以用他做華語讀本、還有一個特點是日本字母發音中國字音標明、不會日本字母發音初學者一看漢音就明白日本字母發音了、這樣書不但能做良善課本而且也便於自修

忽廿一版

實用日語讀本

唐木歌吉　盧紹恒　兩先生近著◆定價四拾錢（送料四錢）（菊半截二四一頁）

凡我諸人均有練習日語之必要、但初學日語者無良書、今有（實用日語讀本）之文法極其懇切、詞句極其流通由淺入深、置諸座右、洵無師自通之善本也、本書假張李二君爲主人、網羅其自抵東京至畢業歸國、其間種種實際之會話二十餘類使讀者於誦讀之際、逸興環生、於不知不覺之間、熟諳語言、且依前後之連鎖自悟得其語義與語味、大連購買、萬勿失此良機也、
口內容▲會話篇二十五類▲日本音字表▲異字同讀表▲拗音表其他▲發音圖解▲北平語音表

是近刊

簡易日語會話

中谷鹿二先生著◉定價五十錢（送料六錢）（四六判洋裝二百七十頁）

啓者本號爲便利華人研究日語及文法起見、特請本埠關東廳華語講習會囑託、雜誌善鄰主幹、中谷鹿二先生、編輯華人專用簡易日語會話一書、先生曾任青島守備陸軍翻譯官之職、精通華語對於中華風俗人情研究有素、此次應本號之聘、爰推其蒐集之長、歷時頗久、始成此書、內容豐富、會話適宜且對於「テニヲハ」等之用法、解釋猶爲詳盡、有志研究日語者手此一書勝讀萬卷、本號爲滿利多售起見、定價從廉諸君試讀之、方知言之不誣也

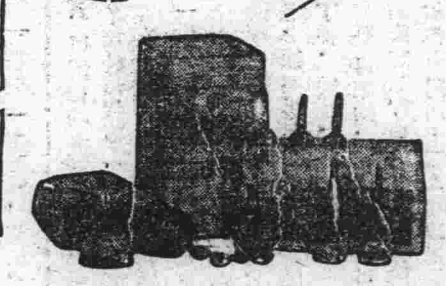
忽三版

發行處　大連市浪速町一三八番地　振替貯金口座大連五五番　大阪屋號書店

全世界未見　類例之

生殖器障害　神經弱衰之　特效藥

專賣特准



康阜爾蔏

人生以何物爲幸福非位高官貴之故也非財多家富之故也惟以健康爲幸福世間擁有鉅萬財產富比王者然因身体虛弱不能享人生無上之幸福夫婦和合之愛漸衰而起家庭之風波者不乏其人如欲享人生之眞幸福者務須保持身体之健康而得天賦之快樂永不失閨中之歡是爲緊要若夫醫藥康阜爾蔏係據最近進步之阜爾蔏學說以特殊方法抽出各臟器阜爾蔏用之製成含有阜爾蔏之最適量醫藥學界諸博士均經試驗皆稱揚其功效之絕大歐美醫藥界推奬不措之高貴藥本藥有粉片液三種醫師使用注射液一般人可用片或粉藥其用量適宜其功效卓著因生殖器發育不完全生殖機能障碍性的神經衰弱等常覺不滿自增煩惱者服之即得康復精力壯盛前後判如兩人自恨服用本藥之晚凡願享人生之眞幸福者無論身休之健不健請速服本藥勿疑勿誤

【適應症】

一【文獻說明書送呈】一（男用婦用共）

生殖器發育不全
生殖器之發育不良、二次的性徵發現不全、不毛症、不姙症、無月經、

生殖器機能障害
早漏、夢精、遺精、陰萎、勃起力減退快感不良、不感症、膣痙攣等之疾患、

性的神經衰弱
頭痛、頭重、不眠、記憶力、思考力判斷力等減退、疑心瘋、四肢及腰部之厥冷等之疾患、

【包裝價格】（男用婦用共）

注射液	一管二〇五管入　金五〇〇
	同上一〇管入　金九五〇
藥片	六〇錠入　金二五〇
	一八〇錠入　金七〇〇
藥粉	三〇瓦入　金三二〇
病院用	注射液一〇〇管入　一〇〇〇
	粉末一五〇瓦入　二五〇〇

男女用用

製造元　國際何爾猛研究所　大連市浪速町一四七

總發售處　日本賣藥會社　奉天、哈爾濱、出張所

特約店所在地
大連、旅順、金州、皮口、瓦房店、營口、海城、鞍山、遼陽、奉天、撫順、安東縣、鐵嶺、開原、四平街、昌圖、公主嶺、長春、吉林、哈爾濱、齊齊哈爾、其他各埠著名藥店全有代售

令郎將屆成年

君當注意其血液之情形

當令郎由孩童而漸入成人之時如其精力缺乏容顏蒼白精神頹頓体弱不歡雖其身材不無增高切勿大意蓋此種情形乃表示其血液質量俱虧必須培補以助其發育也在此種情形之下韋廉士醫生紅色補丸實爲父母良友下錄江蘇餘平縣商會常委姜步熊先生之証函即其顯著之一例也

姜君書云「小兒鈞璜現年十五体質瘦弱近因攻讀過勞体力益敗頭目昏眩手足酸軟飲食乏味面容枯槁遍投各藥終鮮明效後令吞服韋廉士醫生紅色補丸初罄一瓶胃口頓開、服數瓶積恙悉除体力復原面容煥發現在鈞璜十分強健較諸昔幾有霄壤之別焉」

姜鈞璜君玉照

韋廉士醫生紅色補丸補血健腦世界馳名對於發育遲鈍之少女及成人之患血虧腦弱胃呆早老痛瘋婦科各症以及其他一因血虧之各病均一樣有効各藥房皆有出售或逕向上海江西路五一號韋廉士醫生藥局函購每瓶大洋一元五角六瓶八元郵費免收

惟治理其呼吸器

彼之頑咳始愈

韋廉士吸入止咳片完全治愈我之咳嗽

彼歷服各藥咳仍不止後忽然覺得彼之所當治者乃其呼吸器於是試含韋廉士吸入止咳片枚於口中緩緩溶化任其所揮發之治療氣体週循鼻道咽喉氣管而至於肺其咳即愈也江蘇灌雲堆溝港郵局徐培祥君之事實也徐君書云「鄙人患咳年餘各藥無效後含韋廉士吸入止咳片立即舒適三日後咳即全愈矣」

君如患咳嗽傷風喉痛氣管疾患含用韋廉士吸入止咳片而吸入其治咳可也韋廉士吸入止咳片各藥房均有出售或向上海江西路四五一號韋廉士醫生藥局購買每瓶大洋七角五分力不取

今冬勿受凍瘡之苦

採用如意膏

不論男人女人或小孩亦不論戶外或戶內工作者如用如意膏以防治凍瘡俱可免受其苦此類證例甚多舉一反三請閱江蘇瓜埠同自和號陳玉和君之來書於次

陳君書云」鄙人年年受凍瘡之累敷用各種藥品均無效驗今冬凍瘡

又發幸於小書悉如意膏之功始得對症之藥採不數日凍瘡完全痊愈矣」

除凍瘡如意膏治療濕疹癬疥癩頭爛腿腫瘍破灼傷燙傷跌損痱疹疱亦一樣神効各藥房皆出售或逕向上海江西路四五一號韋廉士醫生藥局函購每匣大洋七角每匣一元五角郵力在內

橫濱正金銀行 大連支店

大連市大山通二番

電話代表番號二三一六一番　經理直專用二六〇一五番　振替貯金番號大連二三二番

一資本金　壹億圓（全額收足）
一公積金　壹億貳千七百四十五萬圓
一營業總目　諸存欵　放欵　折扣內外匯兌　信用狀之發行其他一般銀行業務

本支店出張所
橫濱（本店）、東京、大阪、神戶、名古屋、...

槍牌鉛筆

對於製圖、執務、最可信賴的日本國產最高品

文具之百貨店　內田洋行

大連市連鎖街　電話四八五六、六九二九番

支店　奉天春日町　新京中央通

本行遵照行章規定辦理儲蓄存款利息優厚手續簡便另備詳章以供索閱凡有志儲蓄者請惠臨本行接洽無不竭誠歡迎

一儲蓄存欵種類分別如次
（一）活期儲蓄存欵（二）整存整付（三）零存整付（四）整存零付（五）整存分期付息

大連交通銀行謹啓

廣告

四季輪次布疋綢緞批發零售遂意參觀

時令循還皮棉單袷價格從廉

呢絨樣貨服料俱全歡迎士顧

大連市浪速町五十番　協茂盛綢緞莊謹啓　電話零售三九八八　長批發二五三三
大連市奧町五十四番　協茂東綢緞莊謹啓　電話零售二四六三三　二五〇四七

蘇杭美麗衣料　歐亞流行服裝
家庭旅行用品　新式唱機唱片
應時輸入齊備　歡迎賜顧參觀

德泰百貨店

大連奧町五五番　代表電話二四一八七番

防疫會發式
協議類百斯篤預防對策 施行車站檢疫注射調查

【齊々哈爾】齊市防疫委員會。於二十八日午後二時。假警察廳會議室。舉行發會式。研究對於極其猖獗類似百斯篤協議預防對策。出席者。劉警察廳長。萩本軍醫正。長井市政總務科長。領事館。鐵路局。憲兵隊等代表。共二十餘名。長井科長致開會詞。要請劉警察廳長任委員長。劉廳長致就任詞。玆將協議事項錄後。
（一）審議本會規程之項
（二）發生患者時。須至急通報之項
（三）舉行定期委員會之項
（四）關於預防類似百斯篤之項
（一）列車檢疫
（二）車站檢疫
（三）調查死亡
（四）施行注射
（五）壁報宣傳
（六）實施檢疫式之戶口調查

臨時人口調查 講演會
中央派員講演

【齊々哈爾】中央舉行全滿二十四都邑臨時人口調查。國務院已訓令公布調查綱要。恐民衆理解不清。發生誤會。特派專員至各地講演一切。於二十九日在齊市大陸電影院。招開講演大會。各保甲長、及各機關職員。前往參加者。頗極……

街市中之片片錄

【大林站】本街近因新粮上市。各商號均有應接不暇之勢。足徵王道樂土。人民之富實也。玆將街市各種新聞。分條誌下。以饗閱者。

（一）指導官下鄉宣傳 十一月二十九日。縣小野指導官。偕同警察隊花封縣大隊長等來街。在五署院內。招集商民。宣傳王道之眞諦。以及人民。忽應明了各事。並分賜民衆。預防藥品。由此可見。滿洲國以保民爲本云。小野在此地工作畢。翌日即赴錢家店宣撫、

（二）甲長倡辦日語學校 本街有商甲。倪甲長壽山。有鑒於此。遂與縣立小學孫校長。合辦日語學校一所。以便青年均悉日語。玆已聘妥金昌周。爲日人任教員職。地點假縣立小學。今已組織就緒。量不日即可上課云。

（三）官商獎送醫士匾額 本街有廣興堂。漢醫王永興者。醫術精明。前曾與醫署巡官吳參運內子醫病。手到病除。因此吳君。自製緞匾一方。文曰可比和緩。恭送王醫士。於是日並有商會長石秀岩。農會長劉煥文等。復送木匾一方。文曰功同良相。王醫士於是日大開宴筵。酬謝來賓。當日往賀者不下百十人。極一時之盛。

（四）粮車往數驚人 查四境西至洮遼東達遼源。南連楊王府。北毘達王府。一至冬令。河道結冰。四外售粮之車。不絕於途。惟北邊蒙人。來此售粮者尤多。竟有距二百里來此者。因此地交通便利之故耳。調查每日到街粮車數目。平均二百餘車。將來猶得加增。不止此數。

（五）粮價低落跡近壟斷查 本街自從設立粮業組合會以來。每日所定粮業價目。懸掛商會門外。作收買粮石之一日價目之標準。並設稽查三人。不時巡邏。無論何號。不許加添。犯者罰騎九十元。然出近日粮車雲集。紅粮價目。已九角五六。而國口仍得一元一二。如此較比。售粮農人。是否吃虧。粮會是否壟斷。明眼人一閱即知也。聞本街有此組合會。每一粮商。照去歲可得倍利。然乎否乎。容詳細調查再誌

田路部隊勦匪凱旋
激戰三十斃匪三百餘名 市民站頭歡迎以表謝意

【齊齊哈爾】駐齊日本軍田路部隊。於春季至東荒勦匪。爲時八閱月餘。剿滅大帮股匪三十餘起。斃匪三百餘名。櫛風沐雨。扶助王道治安工作。已告段落。茲忍饑。該部隊於今日午前十一時十三分。及午後一時三十分。分列凱旋歸齊。各機關及市民均至站頭歡迎。以表謝意云。

敦睦會舉行 懇親大會
家族一齊參加

【齊々哈爾】龍江敦睦會。成立以來。將及一年。惟因事務紛繁。未得會員家族歡聚之機會。現値康德二年度之暮。該會幹事籌劃。召集各會員家眷各齊聚一堂。以期達到敦睦之目的。於月之三十日午後一時至四時止。假齊々哈爾會館。開催敦睦會懇親大會。預函通知會員及家眷。撥冗參集。當日參加者極形踴躍。內幕電影舞蹈。各種娛樂。及備有趣彩品。以助興趣。玆將秩序錄下。
（一）入場
（二）開會詞 盧實業廳長
（三）日滿國歌合唱
（四）電影
（五）休息 對彩贈獎
（六）兒童舞蹈日滿

縣署考試職員

【東豐】縣長徐膺宸。參事官補吳省吾。副參事官濤川郁朗諸氏。現查署內科僱員出缺。未便久懸。爲謀用人惟賢。以期政務進展起見。擬具招考各事情。一。考試科員一名。僱員三名。二。中等學校畢業。及有同等學力者。三。須繳六寸免冠半身像片一枚。畢業證書。及履歷書。四。報名日期。自十月二十五日起。至十一月二十止。五。考試科目。（一）口試滿洲國一切常識。（二）筆試公牘和文算術。（三）檢驗體格。六。考試日期。十一月廿九日。七。待遇考取委充科員者。初級月薪廿九元。委充僱員者。初級月薪十九元。服務後成績優良者。累增俸給。未經佈告週知。報告者甚形踴躍。將來考試結果如何。容訪再誌。

法律顧問社 正式成立

【黑山】本邑法律顧問社。自組織以來。現已就緒。並經日本駐滿領事館。黑山支部。令飭駐打虎山日本警察署通知在案。昨奉頒到大小印鑑三顆。該部业遵照啟用云。

嚴催農民 春耕貸欵

【通遼】本縣各區農民。前年因地方困苦。無力春耕。由董雲卿縣長。呈准借貸鉅欵。分貸各戶。以資補助春耕。原擬秋收富足。便可清還。不意災歉連年。竟致拖欠三載。本年縣內年成甚好。家給人足。縣署准中銀來函催索。當局於日內。已嚴令各村長負責。按戶催討。並剴切布告。俾一般貸戶。趕緊繳償。以清積欠云。

村長請假照准

【黑山】各村公所。自實行歸併以來。對於地方一切行政。無不改善。確有優良結果。近來忽聞九區老河濟屯村長馮萬山。不知究因何故。竟萌退志。呈請長假。業經官府照准。所遺村長之缺。究委何人。容訪再誌云。

派員復勘水災

【黑山】縣境。自春以來。風雨調和。禾苗暢旺。不料竟於七月內。連降大雨多次。竟將本縣二三四六區窪田禾稼全被大水淹沒。一般農民叫苦連天。當經各區村長。將水災狀況呈報本縣。并經縣署派員會同稅捐局委員逐段詳查。造冊呈報在案。茲聞錦州省公署。又派委員吳星佩。前來黑山實地覆勘。前報水災是否相符。大約不日即能覆勘完竣。返省覆命云。

雪後奇寒
打破去冬紀錄

【通遼】本邑於十一月二十四日晨。彤雲密布。飽含雪意。未逾時即六出紛飛。隨風點地。直至薄暮始霽。當晚星斗燦然。朔風陡起。翌晨氣溫驟降。寒氣襲人。街上行人。踏雪吱喳作響。據聞昨晚氣溫。降至零下二十六度。較去年冬最冷之日。尚下二度。誠打破歷年來氣候測之紀錄云。

年屆耳順之老婦
身懷有孕已將臨盆

【朝陽】縣街北黃花甸村張姓。夫婦均年及耳順。兒孫繞膝。家道足堪溫飽。該張姓老婦。忽懷身孕。現已將及臨盆。在前幾月。該老婦即覺肚中有異。且日漸膨漲。以爲或受何種病症使然。當即屢延醫生診治。據云非是受病。但亦且未敢說是有胎。因年已七十。曷能受孕。迨後不但腹大隆起。且腹內有物活動。與有孕不差分毫。再經醫士看脈。及有經驗之穩婆。察看。咸云是身懷有孕。確々是受孕。聞該老婦亦自覺與受孕相同。由此鄰里相傳。咸及看望。咸云奇事。現在該老婦覺腹疼難忍。腹大如牛。已將臨盆。已僱產婆在旁看守。想不久便可知所產爲男或女云。似此年及耳順猶復受孕。眞乃曠古之奇聞。究係何種原因。質之產科醫家。或有相當解答云。

紅卍字會施粥 嘉惠窮黎

【朝陽】本縣紅卍字會。於每年冬冷。例設施粥鍋。俾一般窮黎及乞丐得所生活。玆該會以本年現値冬深。天寒地凍。對於一般窮黎啼饑號寒。極堪憐憫。亟應恢復粥場。開始施捨。現由該會決定於十一月二十九日。開放施粥。一般窮黎及乞丐得所生活。所該會功德無量云。

東渡參加社聯會郭科長
暢談社會事業
要者述其概況如左

（續昨哈爾濱）清浦伯爵之禮遇及合影 清浦伯爵。現已八十有六歲。年高德劭。精神矍鑠。友邦之人瑞也。余等代表八人。蒙於十月二十八日。總裁賜宴。并贈親書恁善是樂字額一方。拜領之餘。榮幸無既。又於大會閉幕後。蒙岡田內閣總理大臣。清浦伯爵。松田文相。社會局長官窪田副會長。與我代表八人。合攝一影。尤屬特殊禮遇無上光榮。又新宿御苑。係天皇陛下之御花園。例不開放。向禁游覽。乃余等得與一般社會事業家。同時蒙特許拜觀。尤覺榮幸之至。

參觀社會事業團体之概況 十。此次赴日參觀社會事業各團体。計有二十餘處。玆擇其重要者述其概況如左。

一。東京市四谷市民館。該館內容有如左之施設。
甲。代縫和服部
乙。男女傭人紹介部。
丙。珠算簿記講習會（免費）每星期三日。自午後六時至九時。
丁。和服裁縫講習會。（免費）每日自午前八時至午後九時。
戊。實用編物講習會。（免費）每星期二日。自午後七時至九時。
已。出租結婚禮堂。租費自五角至二圓。
庚。託兒保育。專收育半歲以上之嬰兒。而其母親於日間出外工作。無暇撫育的。
辛。人事知談（免費）每星期一。三。五等日。自午後一時至四時。
壬。法律相談。（免費）每星期二。五日。自午後六時至八時。
癸。健康相談。（免費）每星期一日。自午後六時至八時。
子。產婦健康相談（免費）每星期一。四日。自午後一時至四時。
丑。青年男女職業指導斡旋（免費）每星期二。四。六日。自午後一時至四時。
寅。婦人內職斡旋。（免費）每日自午前八時至午後四時。

二。東京市中央職業介紹所。宗旨以紹介失業之男女爲目的。內設庶務部。一般部。抄寫部。軍人部。及指導班。每日所介紹。泥土工。理髮業。或有技術者男女傭工店員等約百餘人其中就職者。居十分之三。不成者居十分之七。蓋以求人者。與求職者。雙方面商條件不合。或工價懸殊。或工作能力薄弱之故也。年需經費一萬四千元。

三。東京市二葉保育園。該園事業現狀如左。
甲。幼兒保育。
乙。母之家。保母子收容保護 現有七人。家族二組。六人二組。九人七組。四人十組。三人十三組。二人二十二組。母五十六。母之母三。兒童一一四名。計一八三人之大家庭。
丙、賤賣。授產部。
丁。人事相談。
戊。廉賣白米。
已。五分錢廉價食堂。
庚。從事斯業者之養成。

四。愛國婦人會。內分軍事援護部。以及慰問軍隊等事業。軍事扶助部。係辦理生活扶助事業。一般社會事業二部。一般社會事業部。辦有養老院。產院。託兒所。兒童圖書館。女子訓育院。診療所。職業介紹所。授產場。婦人宿泊所。幼稚園。女學校。隣保館等。以上二部所辦之事業甚宏。故該會甚爲發達。即就農村託兒所而論。全國已達二千五百所之多。

五。深川授產場。養成一般下級人。有相當職業爲目的。內分男工作業。與女工作業二部。現有裁縫工五十人。機織工二十人。專做洋和服襯衣及手套等。出品衣服。供給各官廳傭員。及電車。汽車各司機。車掌等需要。其手套運往外洋銷售。每年生產約四十萬人之譜。

六。深川一泊所。每人一泊。每日一分錢。待遇每人一床。四百餘人一室。外有病室。但重者轉送各大醫院收容。經費每年一萬五千元。

七。東京市猿江善鄰館。該館以敎化福利爲中心。組織分總務。敎育。經濟。社會。社交。兒童。體育。診療八部。設有授產所。兒童圖書館。幼稚園等。現有工作者五十人。少女學習織工者一百二十人。幼兒一百四十人。該館經營住宅三百一十戶。約住千餘人。均係下級生活者。房租比較所値。僅收半額。並所投產職工及幼兒。均係管內住戶之家族。

八。橫濱市救護所。該所以救護行旅病人。及貧困病精神病者爲目的。現收容人數。納者一百二十人。行路病者者以下四十人。計一百六十人。男女衆兒童收。其中年老体弱者。有二十人。以養其終年。收容不限時間。以其病症完好爲出所之標準。年需經費四萬五千元。每人每日平均七角。

九。橫濱小菅家庭學園。該園係以少年救護法。及少年法之相當者。並由其父兄個人委託之少女。使之入園。掌其教護爲目的。現有生徒八十九名。年支經費一萬四千六百八十元。

十。橫濱市婦女授產所。宗旨以養成婦女相當職業爲目的內分和服部。機織部。現有工人百人。學習期間。多者三年。少者一年。工資以工作能力爲標準。優良者每日可得一元左右。劣者亦可得二。三。角。所作和服。及織物均由百貨商店兜攬。

一一。大阪博愛社。小橋實之助社長創辦。以救護。三歲以下。一般可憐之兒童。專司兒童之保護救濟。對於收容之兒童。結合學校家庭。或教會的實業主義之下。造就自治的國民爲目的。現收容兒童數三百六十六名。經費年約五萬數千元。

一二。大阪山事業所。昭和九年二月成立（弘濟會經營）內設有慈病院養老所育兒室。以救貧。治療。養老。育兒。授產等事業爲主旨。經費年需三十四萬元。現在收容病人。九百九十三人。養老一百三十七人。育兒二百九十九人。計一千四百二十九人。及市役所補助。一半由大阪府補助。一半經弘濟會向私人募集之。

一三。神戶市營住宅。原計畫建造七百二十一戶。現已建成三百六十七戶。均係有家族共同住宅。以改良住宅。及保護經濟爲宗旨。每戶建物面積約十坪。月租金八元至十元之譜。並設有各種商店。對於住民尤稱便利。

一四。神戶市海員會館。係對於海上勞動者。因其離家族祖國遠歷重洋。疲勞困憊。特建設會館。予以安慰休養。計建築費二十萬元。佔地四千一百二十一平方米突。於昭和十年三月二日竣工。專供海上從事人員。在此上陸者下榻之處。內容設備計有宿舍。分家族共同室。獨身室及共同室。房金比較其他旅館爲低廉。並有飯店。娛樂室。及球台。或各種娛樂之設備。極盡完善。而美觀。

友邦傷兵去奉

【錦州】錦州衛戍病院。療養中之橫尾部隊。砲兵軍曹古澤桂氏。及以下將兵三十六名。於十一月三十日午後零時一分。搭急行列車。由錦縣驛赴奉天。又一部分赴湯崗子衛戍病院。有多數市民送行於驛站云。

錦縣初次降雪

【錦州】錦縣自立冬以來。天氣溫暖。忽於十一月三十日晨。陰雲四佈。迨至午後三時。天氣驟變。寒風吹來。空中遂白雪紛飛。銀片亂舞。至翌晨時積雪尺餘。始雪止天晴。

協和會事務局續開
聯合協議大會
審議各分會提案

【錦州】滿洲國協和會。錦州事務局。舉行第一回聯合協議會。已誌昨報。所有提案未審者。於三十日上午十時。假舊址繼續舉行。協和會出席者。有中央事務局河谷組織處長。省事務局大塚事務長。及各職員。所屬辦事處主事。錦州。黑山道祖土主事。山海關津村主事。來賓方面出席者。省公署皆川總務廳長。錢實業廳長。小林警務廳長。及總務科。學務科。行政科。各科長。錦縣公署列席者。孫縣長。上杉參事官。郭內務局長。松浦首席指導官。憲兵隊出席者和田分隊長。滿洲軍參謀長。顧問部職員。傅警務廳長。富田中央銀行經理。黑山縣。天野金融合作社理事。朝陽縣。錦州日滿各新聞記者。各參事官。以上列席者三十餘員。先向皇帝陛下行敬禮後。即由桑原議長宣言開會。報告經過。次由錦縣聯合分會代表會意。午前十一時討論之提案。計有十項如左。
一。治安問題。——七件。
二。行政問題。——四件。
三。經濟問題。——一件。
四。社會問題。——六件。
五。稅制問題。——七件。
六。教育問題。——七件。
七。交通問題。——九件。
八。金融問題。——五件。
九。產業問題。——四件。
十。其他問題。——八件。
共計達九十件之多。至午後一時小憩後。仍繼行會議。至晚六時始閉會云。

實廳預防猪疫
派員赴鄉注射

【拉法新站】吉林實業廳。爲保公共衛生起見。有鑒於時氣候不調。寒暖不均。人畜易發生流疫。惟猪畜一類。較其他牲畜。發生疾尤多。派委日人專員四名。於十一月二十六日蒞新。偕同新站警察署署長水喬。商會坐辦吳佩珩。自衛團員六名。一行十二人。於廿七日上午十時出發。首由市內檢查。凡有飼猪者。一律注射。以免將來猪瘟的發生。擬將市內注射畢。轉赴各農村工作云。

小火幸未燎原

【西安】古云水火之爲患。甚於洪水猛獸。聞者破膽。睹者驚心。被災者非且傷其財產。復慮其生命。誠哉斯言。又云星點之火。可能燎原。一般需火已多。冬季。因不慎於火事。而發生火災者時有。所聞日昨有西安旅社。於晚八點許。有施療斑恩賜滋安。下

新添之零賣所
正着手籌備

【海城】縣公署。前曾會議討論增設鴉片零賣所事項。添設七處。及經議結果。計在縣城內。已經指令進行。聞各零賣人。現正着手籌備。諒不日即可開燈供客云。

縣署股長會議

【海城】縣長陳蔭翹。參事官錄倉巖。於十一月三十日上午十時。在縣務會議室內。特召集總務科及警。內。財。教各局。以下各股長等會議。應辦事項爲討論關於各科局。以期協力進行云。

九區協和會 職員會議

【海城】滿洲國協和會。海城縣第九區分會長張雲鵬。郭壽彭。王子雲等。於十一月二十九日上午十一時。假耿莊子鄉農會內。特召集所屬各常務員。及評議員等會議。爲討論關於整頓會務之一切進行事項以期宣德達情工作之施行。而便完成協和使命云。

解囊救濟窮黎
攜眷來滿投親未遇 沿街乞討善人扶危 巴徐二公之德政

【彰武】於日前。由關裏保府來劉某者。偕眷屬七八人。來彰談及。因該處災災人患。民不聊生。乃來滿赴洮投親。因川資用罄。婦人稚子不能前往。在本城瑞興棧住寓。劉本異鄉。告貸無門。乃在街頭行乞。時有駐本縣滿洲中央銀行主任巴俊傑。行抵該處。朔風砭骨。親見婦人稚子。身服百鶉衣。鵠面鳩形。號寒啼飢於街頭。巴主任目覩之下。惻惻之甚。當令其赴萬會。巴主任與該院統掌徐品一。詢問其來歷。始悉其來我國滿洲帝國投親因乏川資在街討乞。巴主任徐統掌。解義囊。助川資十餘元。令其赴通。同被濟者劉某等。大德之恩。碎骨難忘。感激萬分。於昨一。貢車赴通去矣。查鄉政局長徐品一。中央銀行主任巴俊傑二氏。天賦仁慈。對於賑貧濟難。一時善譽滿城云。

特產活動
各處車馬繁華

【吉林】我國出產豐饒。粮石一項。尤爲大宗。每當江河結冰。交通無阻。時產買賣。爲之驟行活躍。現在時期已經成熟。各處交易。已經開始。市內情況。亦爲之特別繁華。即如巡近四鄉之東西關。街道之上。往來載重大車。運售各項粮食。熙熙攘攘。經濟疲敝之現象。遂可爲之稍舒云。

鞏固治安根本辦法
頒發戶籍指南以求戶口明確

【吉林】警察廳以新國家之建設。合理條件之齊到。乃鞏固治安之基礎。其根本辦法。在於戶口之明確。惟此項問題。關係緊要。爲期無遺憾。特行發給各警察戶口調查指南一本。令行各長警詳爲閱覽。其內容關於被調查人之身分。職業。年齡。及其異動。住民之性質。素行。來歷。思想。及生計之狀態等。均有詳細之論列云。

指定堆雪地點
以合乎衛生與觀瞻

【吉林】天氣已寒。正爲雪季。路途院落之積雪。量數甚多。在冬季若不指定地點。人民任意棄置。在明年春季解凍。雪水漫地。於衛生及交通。關係甚大。且一時觀瞻。亦有相當不便之處。警察當局。鑒於上開原因。乃令行各警所。在短期內迅予指定。而便人民之遵從云。

教育研究生離城

【吉林】省公署教育廳。爲提高師資。特選派各中小學教員。前往大連。從事研究。計本年派往者。體育班爲奚明哲。楊叫屏。賈廷祥。曾鐘鋒。圖畫班爲劉煥章。王叢鳳鳴。松忱。孫耀宗。孫其維。年工班爲劉紹文。楊克文。李國名。董海清等十餘名。該人員皆係各該校優良教師。此次再行研究。於學年之進步。教育之發展。益非淺鮮。一行等並已於前首途去連既矣。

劉秘探勤於職務 自衛團又奏奇功
擒斃大批胡匪并救回人票

【拉法新站】本驛友邦憲兵隊秘探劉鳴岐。勤於職責。偵緝認眞。爲肅清匪患起見。協同冷風口甲。自衛團副團長袁金亭。帶團員八名。老院甲自衛團副團長常學志。雙頂子甲衛團團長王瑞生。三甲共集官兵二十三名。於月二十六日早一時出發。前往老黑溝一帶討伐。於是日上午九時許。抵至老黑溝西萬壽山地點。遇草胡一股匪十餘名。兵匪遭遇。雙方鳴槍激戰。接戰二小時之久。斃匪六名。活捉石德山等匪三名。獲得槽子手槍二支。救回肉票池福一名。餘匪潰竄密林。杳無蹤影。因該山深林密。未便窮追。據救回肉票池福言及。該股匪首領報字老四哥。一夥共計十四人。大小槍械七隻。逃出之匪九名。均携槍潛遁。今日午時。將石德山等三名活匪。及斃匪首級六枚。暨同手槍二支。一併送交日憲兵隊矣。該秘探之敏捷。自衛團之勇敢。可謂地方之保障。人民之福星也云。

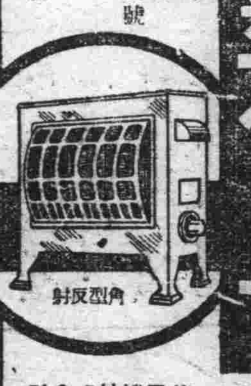
參加赴日視察
田警局長晉京

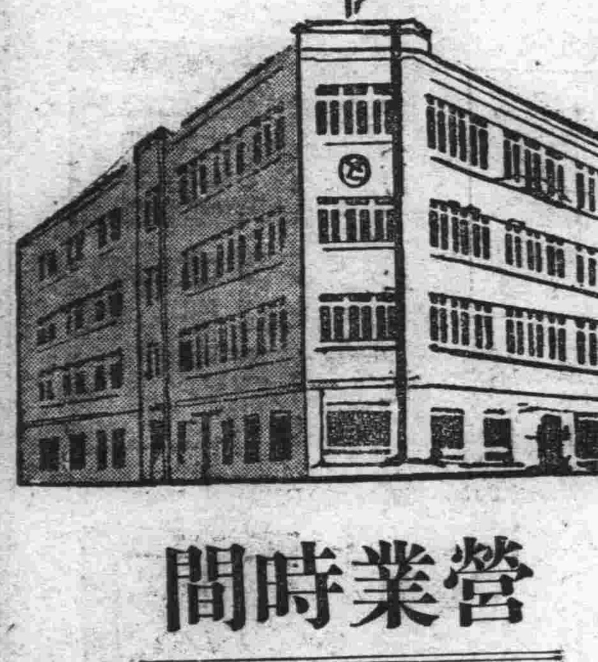
【鐵嶺】警務局長田慶良氏。奉中央民政部警務司指令。參加赴友邦視察團。行期定爲一個月。因行期迫切。是以田局長。乃於前日晚五時二十九分光號急行列車赴新京。全体職員均赴車站歡送。預定一斯晚抵京。再參加視察團由新京出發向日本各都市視察云

招考留東學生 報名者二人

【鐵嶺】教育局前奉教育廳令。擬於全國各地招考東洋留學生。關於投考者之學歷。須由教育局證明。聞佈告之後。自有馮彬直等二人報名云。

彼此拜見 容貌須服 哈麗雅卡

三菱電氣ストーブ
用以備冬爲
安全・衛生・高雅・優美
三菱電氣火爐
種類頗多 附呈說明書 各地均有特約店出售

東京丸之內 三菱電機株式會社 三菱商事株式會社

請利用商品爲贈答禮物
登喜和百貨店

營業時間
自午前九時 至午後九時止
營業品目
一階 化粧品 洋雜貨 食料品 旅具類 履物
二階 綢緞 布疋 貴金屬 時計 臥具 洋服 婦人小兒服 毛皮類
三階 磁器 廚房用具 漆器 家具 運動具
四階 大食堂 休憩室 土產物
登喜和百貨店
哈爾濱埠頭區地段街一一四
電話 六四二三一七

大連唯一

洋服之現金販賣

白木屋洋服店、以規矩準繩之經營、遂達其發展、本年因製織事業成功、故對於材料之精選、工場設備之完成、從業員之老練、又以現金專門販賣、始有品質優良、期日正確、技術優美、價格低廉之特點耶、敝店較普通之月賦販賣洋服店能賤三成以上非爲自誇故祈惠臨是荷

大連浪速町

白木屋洋服店

電話二五一七五番

日語研究社之名著

唯一之漢字索引日語辭典

價(1.30)

發行所 泰東日報社出版部 大連市奥町八五

發售處

大連、奉天、新京 大阪屋處書店
大連西崗子 啓化書社
奉天商埠地 東方印書館
奉天鼓樓南 關東印書館
新京三馬路 德和昶書莊
哈爾濱道裏 國際協報社
錦州東大街 三元堂書局
齊齊哈爾 興元山房

現已出版請購從速

社會小說

現代青年

張恨水又一部成功大傑作

張恨水所著小說有十餘種、早年成功的傑作可以說是「啼笑姻緣」、但是最近的成功傑作是這部「現代青年」有三種事實可以證明、「現代青年」在上海一年中再版七次之多、我們的初版、共印九件、只銷售二星期、「現代青年」爲什麼有這樣的功效、牠實在對近代青年有特殊的貢獻

「現代青年」是父兄教育子弟的南針！「現代青年」是墮落青年的青年腦劑！「現代青年」是爲青年良師益友！看！書中會告訴你們什麼是現代青年出路？自命爲現代青年的人、他們是怎樣的青年？青年人應該怎樣去作、才能不會墮落不正當的戀愛、是怎樣的可怕？什麼是純節的愛？戀愛與讀書有什麼關係？這些問題「現代青年」裏會給你滿意的答覆、村落的人、城市的人、全不可不看還部最有趣、最沈痛的「現代青年」少作一次無意味的快樂、不少看一次無意味的電影、使可以得到使你滿意的「現代青年」

全書三十六萬言、精裝兩大厚冊二十餘萬言、每部實價國幣一元二角、現售特價八角、郵票代價十足通用、但印花只限一分一種外埠郵購另加掛號郵費一角、各省各大書局均有代售函購直寄本社、胡蝶女士歐遊雜記及張恨水著鐵血情絲均已出版每部實售六角外埠另加郵費一角各省各大書局均有代售

奉天大西邊門外 文藝畫報總社出版部

漢譯詳註

日文尺牘大全

欲求深造日文日語不可不備！欲求對日交際圓滑不可不備！

（定價國幣一元二角郵費八分）

大連市奥町八五（振替大連一三七三）

發行所 泰東日報社出版部

發售處

大連、奉天、新京 大阪屋號書店
大連西崗子 啓化書社
奉天商埠地 東方印書館
奉天鼓樓南 關東印書館
新京三馬路 德和昶書莊
新京三馬路 德和義書局
新京三馬路 四寶堂書局
哈爾濱道裏 國際協報社
錦州城內 三元堂書局
齊齊哈爾 興元山房

—經售本書之泰東日報分社地址—

新京 永樂町二丁目
奉天 大西邊門外分所東側
哈爾濱 道外北十道街北頭
吉林 老背胡同
齊々哈爾 隆福胡同
安東 八道溝新豐街
營口 華興市場
錦州 東關上帝廟
承德 四道街
遼陽 城內大什街
旅順 柳町
金州 韓家街

（此外各處分社及有名書局均代售）

各官公署 各級學校 各地商會 及其他各 公私機關

推獎購用

面速力達母膏

（舊名孟索樂達母膏）

皮膚光澤滑潤、是人人所期望的然而對於愛護方法、往往忽畧甚或受毒因皮膚破裂致染血液之危險爲防患於未燃、或治療已患之各種皮膚症、者、莫如「面速力達母膏」因其功能舒適、其奏効神速實爲潤膚生肌、清涼止痛消毒、其他皮膚藥所不能比擬也

此外如覺頭痛、將此膏塗於太陽穴、喉燥疼痛、則塗於嗓葫蘆、因鼻燥而內部疼痛、塗於鼻樑處、數次後必力見奇效、

▲主効▼

腳氣保有特効、跌打損傷、挫傷、切瘡、湯火灼傷、頭痛、頭腫、頭迷、神經痛、疝痛麻木、感冒頭痛、凍瘡皮膚皺裂、唇裂、鵝掌風、赤風疙疸、癢疹遍身瘙癢、汗癬溼癬、內外痔瘡、纏腳燃腫疼痛、腳氣癢疼、小兒爛股腳、俱可用此藥効力如神、刮鬍、剃頭、然後搐豆力六、此藥先將藥搽治乾不可受刀毒滅菌効大、其外有皮膚病或筋節骨麻木等抹擦這藥有効蓋從前未曾有之靈藥也

全滿洲各地方大藥房均有經理處

大連伊勢町八九

滿洲國總代理 福音洋行

振替口座二三六三二番 電話二三八二二番 二三三四八四

奉天大西邊門外

福音洋行支店

電話二二三三七番

張寶慶技術團 黑幕在連揭破
少女不堪蹂躪 訴請保護
剝奪自由穢聞彌彰
金蝶被虐鱗傷遍體

驅逐來連之國法技術團主萬惡之張寶慶。現年四十歲。自於天津一帶獻技無地。乃携其女團員等來連。始則於西崗子常影院表演。繼復於數島廣場基督教青年會及沙河口等地獻技。技術平平。無甚可觀。爰其女演員等殆係藉虛名於各處其誘致者。平素對於教習技術而用辭苛手腕。於女演員之自由尸被剝奪殆盡。而其中黑幕重々。穢聞彌彰。確如某報所傳。自該團由天津來連後即行居於市內紀伊町露克斯旅館內。詎於昨（三日）午前九時許。有張寶慶之女徒弟上海人潘金蝶者。年十七歲。因不堪張之虐待。乘隙私行逃出。自投訴於大連警察署保安係。請求保護。據稱自入張寶慶之圈套後。每日除按時學藝之外。並迫令操作穢傳於天津蹂躪女演員被控一切貨務以及飲串等。稍拂其意。即加虐待。打罵不稍姑息。自客歲三月二十三日即經人介紹締之遊蕩江湖。並從學藝。自隨其學徒以來。時因細故受其虐待。種種苛對手段。實不堪言狀。今因不堪其虐故特請保護云。言畢面含羞容。熱淚盈眶。觀其形狀。似係張寶慶對之尚有逼姦不從情形。然該女羞澀。獨未道出。經該署加以檢查。面部及身体皆負有傷痕。尸現青腫。其虐待之慘。於此可見。該女投警後。張寶慶時已發覺。當着其羽黨馳往警察署。與弱女對薄公堂。至此弱女子潘金蝶以衆口難辯。只得聽憑警署之論。暫行歸去。然該女逃而復歸。其受虐也自必不堪言狀矣。當局者關心人道。對此蹂躪女性之惡徒定將予以嚴加懲辦云

搜查滿行犯人 捕獲橫領犯
曾於日本拐欵潛逃 不日即將解日歸案

大連警察署司法係。對於搜查滿洲銀行搶案犯人。連日督飭全班人員。勿分晝夜。不眠不休。力極查緝。然犯人漏網。不知去向。前雖聞逃於吉林。但是否事實。尙不得確定。故搜查方法。必須愼加研究。以免僨事於日前司法係幹部特開會議。分頭四出搜査。凡對於夙無正業之流氓。一律加以調查。該署士持巡查。於上月二十四日上午七時。於監部通九十三番地瞥見舉動可疑者。頗似滿銀匪犯之面容。當時逮捕署內。經審之下。果有欲行犯罪圖謀。故將留置待鞫中。於月之二日下午。再度提審。供稱前曾橫領現金三千五百元。查此人乃日本茨城郡西山內村人群司貞藏。年二十七歲。曾於東京市本橋一區濱場町二番地十二號石灰商塚本長三郎處充當跑外店員。後以該號之名義。收得賬欵。私自持逃。四月十五日來連。曾宿遼東旅館。浪速旅館等處。五月初赴奉天。當將所携之金全數消盡。投住「無料宿泊所」。九月末復又來連。因逼處無奈。乃入貪黨之流。夙爲警視廳之指名犯人。該署不日即將解送日本歸案云。

聚賭 被警逮捕

本市奧町八十四番地安元浩次。年四十九歲。賦性嗜賭。晝夜事博。年中所得。全消耗於無形。本月二日上午零時頃。邀集賭友西通六十三番地高橋初造處之藤井丹藏。年四十六歲。近江町七一番地村田福美處乙加藤政雄。年二十三歲。八幡町四十番地平塚庫吉。年五十一歲。磐城町六番地淀川處之川口齋一。年三十二歲。於敷島町五十二番地澤共同住宅四階樓上四號室內因與佐二郎（年三十六歲）處互相聚賭。正在呼盧喝雉興高采烈之際。當被浪速町派出所員經此聞知。但因衆寡懸殊。未敢獨自而入。乃飭知日本橋派出所奧町派出所員等。前往應援。當場將該賭徒等一網打盡。並獲得賭具若干種爲證。逮捕署內拘押云。

麻雀場中 捕獲積竊

沙河口警察署司法保刑事小川。於昨日上午十時頃。於市內某麻雀俱樂部拿獲舉動可疑之日人一名。詰問之下。言語支吾。面露驚恐之色。知非良善。故捕捉拘署。經一再審結果。據該徒供稱彼乃日本神戶市山手通三丁目人。劉尙賦閑。爲前科一犯。名綱島辰夫。年三十二歲。於本年夏季竊取西人古物。時値金八百元。「賣揮霍」外於市內各處眞贋販賣商及伏見台幼稚園。各青年會竊取物品。詐欺現金千數百元。花天酒地。盡消耗於虛牝云不諱。

關東州廳 刷新行政

關東州廳。此次對州內民政主者所管事務及行政之刷新。以掃沈滯之空氣。旅順民政署。已於二十九日起監查實行。大連民政署定自今日起至十日止施行云。

嚴防交通事故聲中 汽車司機仍多違規
被科罰者日達百起 取消許可者亦頗多

本市關東州交通協會當局。對於交通。力謀安全。爲防市虎傷人之弊害及剷除交通地獄計。曾特數度召集交通關係者之幹部會議。經衆表決。凡公務汽車（貨物專用一同）往來市之際。其速度皆須按「十五哩」馳行。倘有違反者。被崗警捕獲時。即以該車之司機人是問。決予嚴重處罰。重則取消司機之許可。以儆將來。故本街大連。小崗子。沙河口。水上各警察署保安係方面。除通飭各屬派出所員外。並嚴令交通崗警注意。查自此三二日來。一般初犯司機許可者。竟以前項之警署取締。置若罔聞。任意超越所定速力之外。故被罰者。日達一百餘件。取消司機許可者。亦有若干人。市速濟今後倘各汽車司機等。若知謹愼。則爲害死於非命之冤魂、定當減少矣。

海軍協會滿洲本部 定期舉行成立式
講演海軍放映電影 並設宴會招待來賓

海軍協部滿蒙本部。附設事務所於大連市役所內。連月來組織已告就緒。前日開會討論舉行成立式之日期。經衆議決。定於十二月八日午後一時。假市內東公園町協和會館內舉行。由海軍協會滿蒙本部部長武部六藏氏。事先函邀各公私機關。至期參與。屆時除由海軍協會副會長海軍中將飯田久恒氏講演海軍各關係事項外。並有關於海軍之軍事電影及漫畫影等。其題則爲海軍生命線。東鄉元帥。海之怪潛水艦。以及其他事項。會畢並有招待。招待一般參加之日滿人士。茲將該日行事之順序。鈔誌如下。

海軍協會滿洲本部成立式次序。

一、全休出席　午後一時
二、開會辭　山崎本部副長
三、國歌　一同起立合唱
四、武辭　武部本部長
五、告辭　飯田副會長。
六、來賓祝辭。
七、披露祝電。
八、全体奉唱萬歲。
九、閉會之辭。

紅卍字會援例 施捨棉衣
寺溝粥廠食粥者衆

本市惠比須町世界紅卍字分會。成立迄今。十有餘載。對於慈善事業。無微不至。春秋兩發船票。冬則於寺兒溝施粥。已成定例。今該會粥場。已於本月一日開辦。此外該會援例特備藍布棉衣褲八百套內分男子用四百套。女子用二百套。小孩用二百套。已於本月二日上午七時頃。派遣專員數名前往香爐礁。朱家屯。石道街寺兒溝。榮町一帶貧民窟施

克山鼠疫甚烈
傳染甚速患者即死 滿鐵本社擬行預防

本街東公園町滿鐵本社衛生當局。頃接得北地克山縣方面鼠疫猖烈之消息。謂傳染甚速最可懼者患者。僅經過四五小時即死。因染之者無一幸免。故爲當街防患於未然計。對於往來火車乘客。嚴重檢查。以杜流傳。並通知各警察署。將於市所開防疫會議。以取一聯絡。共同防疫云。

馬戲團 演技失愼
幼兒墜馬跌傷

刻下出演於露天市場富久町舊新興倶樂部北側之具松本馬戲團。昨晚男女演員出場獻演種種武術。魔術。空中冒險技術。正當滿場觀客看得出神之際。有年約在七八歲之幼兒。演騎馬術。當幼兒上馬之際。其馬一躍幼兒失愼墜地。當時跌得昏迷過去。旋被在場照料者抱起。該兒閉目。倘不能言語後抱至後屋施術治療云。

德船杜納烏號 昨午突兆焚如
火起艙內多時始滅 原因損失均待調查

昨日上午十時許。大連第三十一號碼頭繫岸停泊之德國汽船杜納烏號。（八千噸）不知緣何。突發生大火。一時青烟四起。直沖天空。此一孤舟。盡被火燄所包。其勢愈燃愈猛。後急由該船長報告水上警署。報告大連消防署及小崗消防署。急派救火員馳救火車至現場搶救。比到現場。因火起於船艙中。故頗難下手。一時救滅。極非易事。且該船裝有重油硫黃等最易引起火災之險危物。無已乃將裝載該物之船艙門密閉。使其不能延燒。直至午後〇時許經二小時之久。約未救滅。且延燒其他船艙。關於起火原因。並損害多寡。刻正在調查之中云。

半夜敎 遺害地方
警署嚴重取締

【普蘭店通信】信教自由。備載諸文明國之法律。世界各國之宗敎。蓋章而人民之道德也。我天上地下。惟我獨尊。我獨一無二。上帝眞子。我以正人修身爲本旨。我以善邪涅槃爲歸宿。我主開導宣講。我主潛心自修。教旨雖各不同。要皆能補法律之所不及。故政府不但不禁。反從而保護之。惟邪教則反是。而半夜敎不知創自何代。傳自何人。顧名思義。則亡晝不疲宣講。必待半夜始可傳授。其非正大光明。不特智者而後知也。該教不分男女。半夜秘密集合。愚夫愚婦。趨之若鶩。且聞爲頭目者。專以飲錢爲目的。信教者以納錢之多寡。爲得道之深淺。一家多至七八百元等。爲數甚夥。故警務當局。以其遺害地方。嚴重取締。近未捉獲多起。分別處罰。以儆效尤。

崔普擧行 日語研究會
出席教員甚夥

【貔子窩通信】本埠民政署學務係。共管轄二十六個普通學堂。教員計達百餘名。學務當局。玆爲增進各男女教員。教授知識計。特規定教授研究會一擧。將各學堂。共劃分四個區域。分東部。西部。中部。島部。每年按期開會研究教授。本年應於東部開催。假崔家屯普通學堂。學行日語研究會。公推本堂教員。林英枝女士主講。出席者有民政署石井視學。松本公學堂長。夾心子學堂。東老灘學堂。城子疃第二學堂及碧流河學堂。各學堂教員。計四十餘名。林英枝女士敎授四年生日語。作研究資料。教授一時間。嗣後請觀學評加批評。據各觀者之評論。該女士。對於日語。皆稱清淅懇狀溫厲誠有循々善誘之資式不愧爲旅師。畢業生。大家共研究二時之久。始散想此番研究會。觀衆獲益甚多。諒必各與各學堂之學生云。

今日親王御命名 市役所舉行祝賀式

大連市役所以今日爲日本第二皇子殿下御命名之佳辰。爲表紀念計。特舉行祝賀式。以申祝賀。當日各機並市民。皆懸掛國旗。大連神社於午前十時起。擧行御降誕奉告祭。預定參加者有米內山民政署長丸茂大連市長及其他市役員等云

救寒沒若重裘!!!
大宗皮貨 唯一犧牲 照碼八扣
敝號應合諸君之需求並謝惠顧之雅意新到
惠顧參觀無任歡迎
大連浪速町 天成號綢緞莊 電話二六七九五六番

孫玉山等開 書畫展
假址西崗商會 自六日起展覽

名畫家孫玉山。高守蘇。吳治卿三人。幼習丹青。善畫畫工。山水人物。無不逼眞。向爲一般好字畫者所珍貴。今該三氏於本月六日起至十一日之間。假西崗商會二階樓上。開書畫展覽會。其出品皆爲其平日得意之佳作云。

本市明年度豫算 將開審查會

大連市昭和十一年度豫算。刻下各課已全部提出。定於財務課整理後。於十日起。開豫算審查會議云。

西崗警察署 救濟貧民
派員着手調查

本市小崗子警察署當局。以値此冰天雪地。寒風凜烈之候。一般無衣乏食之貧民。理應加以調查。設一救濟之法。安寧地方。現已派署員以及各屬派出所員等。着手調查。以本月十五日爲止。俟查明後。以該署貧民救濟基金暨最近名伶小達子所演義務戲募得之義金等。計金六百元。將來對於管內滿鮮日各國貧民。各預救濟或送往原籍。以使其各得安居之所。如該警署云。

連濱小新聞

失竊報查

西崗子警察署司法係於月之一日。據管內新起街二十九番地洗衣房李茂堂者控稱。彼於上月三十日午後十時至十二月一日午前七時之間。所有戲匣子一個。戲片二十餘個。現大洋十二元小洋八元及其以外衣物數件。被小偸撬門竊去。仰爲緝捕竊犯。該署准此。已詳爲搜查中云。

報查逃妻

市外香爐礁二區九番地住房有鮮人金某者。本年春因生活困難。無法維持。當託現住市內沙河口西町七十一番地三好樓朝鮮妓館鴇頭某。將其妻以五百二十元之身價押於西崗子宏濟街手和樓朝鮮娼館。詎於押入娼樓之當時。其妻竟以三元現金交與其夫。當時夫因係虛弱無能者。不知內中之眞情。並未質問拒過一月後其妻不知去向。至今未回。傻男子最近始行發覺。無已垂頭喪氣。報告警署。請爲搜查云。

廚司竊主

沙河口警署管內西山會香爐礁一區二十八番地雜貨商裕興號。當開店時。僱有廚夫劉杜賓。本年四十歲。而劉原籍山東省萊州府平度縣人某賦性不良者。特利用其廚夫良機。盜偸廚房內之面物。賣金以飽私囊。自入店以來。至今已偸竊多次。未暴露。日前又施技倆竊白面至市內某處變賣。忽被水上署刑事發見。以其販賣之白面。非爲商定。係偸竊而來。盤詰結果判明。確屬贓物乃將劉某速捕帶至署中。劉某一一供述不諱云

騎車被撞

月之三十日午前十一時四十分許。有市內某汽車行之下字三二二九號汽車。由司機操縱。並無乘客。由東向西行於榮町電氣花園下時。適有日滿商行之店員騎自行車帶有貨物。亦行於該處。該騎車者聞後來汽車。欲避不得。當被汽車尾後衝撞。倒於泥水路上。頓成泥人。司機見已闖禍。停車視之。而騎者抓起扭住司機不放。後不知如何解決云。

店員事揮霍 行詐被逮

原籍河北省撫寧縣人馮永茂者。現年三十四歲。於數年前即行來連。經人介紹充市內愛宕町六番地露西亞商店之店員。初尙克勤克愼。詎於近年以來。因市面蕭條。且因烟館中之女子蠱惑。馮某心爲所惑。乃時流連其間。因月收不足使用。乃竟異想天開。由本年六月以來。每乘櫃中有至該處修理洋服並皮貨者。即乘機竊出。寄質之以値揮霍其胆愈演愈大。其後於各地探生意。每將衣物或皮貨攜到手中後。並不交櫃。皆私行當質。得錢使用。其後日積月累。所竊漸多。近日以天氣漸寒。用皮衣者較多。凡來取衣、馮某則以言推搪。詎事出不密。被某者查破綻。到處宣揚。以斯彼大連警察署司法保刑事張鳳閣查知。於昨日午前七時許。至該號將其逮捕到署。詳加審訊。供認因經濟壓迫。無奈而走不策不諱云。

諸君想喝好香茶 請到 瑞盛德茶棧
茶高香濃 誠欸第一
大連西崗街一五三番 即大街路東便是
長電話(三)三七六八番

丸茂市長 昨赴新京

大連市長丸茂氏。爲出席在新京開催之官民懇談會。已於昨日上午九時出發之亞細亞號赴新京。預定滯京三日。即行返連云。

滿鐵一月至現在 收入總額統計
共八一二九、六七七圓

滿鐵鐵道部。玆調查自本年一月末日至現在之收入額。計八千百二十萬九千三百七十七圓。與前年四百九十三萬二千九百二十三元比。減收甚多。其中因特產減少。然外貨物之收入減少三百二十九萬圓。然旅客之收入依然如前。達一千五百十二萬圓與前年之百四十六萬四千九百元比爲增設收云。

決於州內各地 養成滿人產婆
第一次之公醫會議 所提興革要案頗多

旅順關東州廳。曾特招集州內各地所駐之公醫。開第一次公醫會議。協議保健與州之家庭衛生並今後應行改革事項。已誌前報。至由各方面所提出之議案。大要如左。

一、關於月報並施療券之樣式統一之事宜（衛生課提出者）
二、關於各普通學堂男女兒童之身体檢查事宜（衛生課提出者）
三、關於四鄉偏僻之處設置警察機關事宜（地方課提出者）
四、關於檢驗屍体案之醫師應辦手續。
五、關於滿人產婆養成後而配置於四鄉事宜。
六、關於赤十字社花結核予防會之部落必須極積的設置事宜（交流島公醫提出）

以上各件。由各公醫會議決先增設州內之滿人產婆養成所。於此州廳長川衛生課長曾有如々之談話。對於各駐在公醫所提者。後此次定於可能範內而施行之。此各公醫之會議。各持相當之見地。開誠會議。實出官民之予想以外。故關係各地折衝辦理殊爲適宜。蓋公醫之檢查特如在經費可能範內。則任何當可証明其因何致死者。對於問題。對於屍体之檢查。向來各村均由警察之檢視。今後如有必要。實有必要。故今後決定先由滿人產婆着手進行云云。

印刷職工至急招募
植字工 三名
文撰工 三名
大連市惠比須町六五 光瀨商店印刷所 電話三三九七八番

新書到了！
電　巴金　一、〇八
火　國幣　一、〇八
葬邁迪　七二
參差集　侍桁　一、〇八
牛農雜文　劉半農　一、〇八
聖處女的感情　穆時英　七二
夜航集　阿英　七二
剪影集　蓬子　一、〇八
雨　巴金　一、〇八
西北東南風　大華烈士　九六
母親　丁玲　一、〇八
曖昧　何家槐　一、〇八
記丁玲　沈從文　一、〇八
「郵費在外」
青年書局
本店 大連市敷島町五一
支店 新京吉野町四丁目 康德大樓三五

聲明地照遺失作廢
敝人於大同元年因匪亂失地照一紙計地二十一垧一畝三分座落雙陽縣三區三家子南至楊姓北至解姓東至韓姓西至謝姓除向縣請補發新照外特此聲明
雙陽 解 站 均 啓

感謝戒煙良藥
啓者鄙人夙染烟癖多年屢經摯友勸忌然皆未能斷根每次禁忌痛苦萬分近因愈染愈深誠恐將來貽患無窮幡然醒悟決心忌其不良嗜好嗣經友人介紹服用大連市外車家屯公所公義堂乙成霖祖傳忌烟密方藥痺服九日即將多年之烟癮完全忌除且毫無痛苦誠濟世之良藥也鄙人於感謝之餘特登報端用爲同病者告焉
大連市香井町福順釀酒公司 楊維翰謹啓

丈單焚燬聲明作廢
敬啓者敝人本名丈單一張係興字一一四〇九號計下則地四十三畝零一釐被火焚燬除呈請昌圖縣公署補領外特此登報聲明作廢
昌圖第五區恭順村明水泡 鄧福恒謹啓

裕豐旅館
敝旅館擇本埠之中心地大連西崗子新開大街北首非獨交通便利設備房開尤爲寬暢一切用具無不周全空氣清潔招待慇懃定滿足旅客之心底如蒙惠顧不勝歡迎
大連西崗子 德政街十八番地
電話三二九四六番

無論誰何 亦應服用 哈麗雅卡

小兒科專門 池田醫院
大連市西通四五
電話二六三六五番

千載一時良機莫失
華春照像再度一大落價
華春照像再度一大落價
華春照像再度一大落價
大連市平和街六番地 華春照像館 電話三三六七二番

西崗菜市西門外
【賬簿文具】 和成厚紙店 【中外紙張】
電話三一七一一番　本主人王子厚啓

雲雨潮 (38)

不讀書生著

第十七回 落火坑狠心狗肺 進風社虎頭蛇尾

不如揀不穿的一起寄到免生庫裏去，待用時把他贖出來，再把過時的當進，如此川流不息的當當贖贖，何等簡便，左不過化一些小利息吧了，倒省却許多手續呢，鵑影道，姊姊這法子，倒佩服很，佩珍也道，的確，不過想我們一根破花絮也沒有當，那才苦哩，她們說說笑笑，不覺已是好些時光，恰巧金存已挾了一包東西進來，佩珍忙跑將過來，取出那襲旗袍，却好還有些新氣，那件斗蓬，已有些油光了，月娥道，你穿穿看，配身不配身，佩珍便穿起旗袍來，披了斗蓬，身材正好，不過稍爲長着一些々，佩珍橫竪白穿的，管他長和短，兀自說，正配身，正配身……

杜鵑影嘴上不說，心坎中十二分之難過，心想在家裏不愁吃着，何苦弄到如此田地，忖着不覺一陣心痛，納頭便睡，月娥再三喚她一同去看戲，只是不去，推說頭痛不去了，佩珍道，她不去隨她，那末我們就去吧，晏些位子又要沒有了，金存道，我們到新舞台去如何，方才我在馬路上，瞧見牆壁上貼的戲目，是飛龍傳，佩珍道，也好，別的舞台也看厭了，那末月娥姊呢，月娥笑道，我又不懂戲情的，更新就是更新好咧，說時別轉來向鵑影道，那末我們去了，晏歇會吧，鵑影應了一聲早些回來呢，於是她們方始出了旅館門，叫了輛汽車，往更新舞台去了，小子沒有見過飛龍傳是怎樣一齣戲，所以不再交代，她們待戲畢之後，回到一家宵夜館子裏去吃點心，席間佩珍才低低向月娥道，鵑影的事，你總得設法設法，否則多一個人吃，便是多一個開支，經濟又是我一個人負担着，你想日長世久，如何是好，月娥道，叫我那裏來法子，而且與她無冤無仇……金存搖着道，哈哈哈，無冤無仇嗎，她哥子故你的刁，你也不妨報下仇，弄到他妹子身上去，豈不是一樣的，月娥臉上一紅道，胡道，我是不會的，佩珍接口道，說得是，阿媽，我關照你，要是再來露着我，我可不答應的了，……忽然馮金存笑嘻々的道，我如今却有個法兒在這裏，佩珍道，那你講來聽聽，只恐嘴法吧，金存也不答話，却把頭湊到桌子當中，祗道我們回旅館之後，明天只消如此這般一來，保管你三指拾螺田，十拿九穩，佩珍大喜道，這個法子果然不錯，但是鵑影只怕不會上鈎吧，月娥笑道，這個我看不妨，好得巫情做來滑稽，便是我做了鵑影，也決不致疑心到這上頭去的，佩珍也笑道，既然如此，那不妨去試試，但是切不可露出馬脚來的呢……

當下她們塞飽肚子，方才同到旅館，一宵無話，來朝起身，月娥便說要去了，綴幾天再來，佩珍同鵑影倆齊道，怎樣，如此要緊去，月娥格格地笑道，說起來也好笑，李家嫂同我賭個東道，說約定今朝大家到堂子裏去渾渾，那個不到，便要罰一桌酒，你道有趣不有趣，佩珍首先笑道，這個玩意兒，倒也很聽見的，能不能讓我們來瞧瞧，月娥恰然說道，可以可以，鵑影搶着道，那正好玩，不知在那一家堂子裏呢，月娥搖頭道，還却還沒有一定，待我去問明白了李家嫂，再來告訴你們吧，佩珍故意道，那個李家嫂呀，月娥一笑道，你們都不相識的，晏些給你們瞧見就是了，說着就笑盈々跑的出房門，忽又還進來道，還樣太麻煩，我看最好叫阿馮同我一塊出去，問了橫竪阿馮會告訴你們的，省得我再跑一趟了……佩珍忙道好的好的，阿馮，你快同月娥姊一起去，特曉得了去處，我們晏些去瞧時，正比什麼也好看呢，馮金存不待她說完，早同月娥倆跑了出來，在馬路上跑着，月笑着道，我的公事交卸了，那末你赶快去找地方罷，她的照片怎樣，金存笑道，早帶在身邊了，只是你千別再作難了，究竟那一處妥當，月娥一壁低着頭走着，一壁道，長三要賣得起些，么二我看犯不着的，你不妨到福至里去，十分之中，總有些把穩的，金存笑道，不要管他，先去撞々木鐘看，說罷，彼此也就分道而行，午飯之後，馮金存興匆々回到旅館，佩珍忙問在那裏，金存道，說是福至里鑫寵閣老三那裏，月娥到再三關照說要去的呢，佩珍笑道，當然要去的，這種新鮮事体，怎好當面錯過，接着又向鵑影道，這種地方去起來，終得亮漂一些，我同你就去剪髮吧，鵑影十分相信，再也想不到他們的鬼計，是要賣她到窰子裏去咧，她倆理髮之後，大家又購了雙鞋子，一件月娥的斗篷，佩珍又讓給鵑影穿，鵑影絕對疑心不到，入晚，三人便一團興緻來到福至里，在鑫寵閣房間裏坐着，鵑影猶不見月娥來，便悄々地問佩珍，佩珍祗說大約我們來的太早了些哩，一回兒，房門外便有許多粉頭，在那裡偷瞧鵑影，金存坐了一刻道，咦，怎樣還不見來，待我去望望……着說，着已跑了出去，一霎時但見一個侍兒模樣的女孩子，端進二杯茶來，頭一杯先遞給鵑影，鵑影也就喝了幾口，雖知不十分光景、

大阪商船定期輪船

◎開往門司神戶大阪 廣島寄港 午前十時起 ×印一等不載客
吉林丸 十二月八日
亞米利加丸 廣島寄港 十二月十三日
×夏得爾丸 十二月九日
哈爾濱丸 廣島寄港 十二月十三日
熱河丸 十二月十一日
貝加爾丸 十二月六日
烏蘇里丸 十二月十二日
烏拉爾丸 十二月十三日
×扶桑丸 十二月十三日
◎開往基隆高雄行
中華丸 十二月廿一日
大華丸 十二月十一日
◎開往天津 △印不載客
志摩丸 十二月十一日
熱能丸 十二月十三日
日東丸 十二月十一日
◎開往橫濱 △印不載客
日東丸 十二月十六日
志摩丸 十二月廿四日
朝能丸 十二月十八日
◎開往紐育行 急行船 經由神戶橫濱
東海丸 十二月四日

大阪商船大連支店 電話四一三七番
新京代表出張所 電話四○八九番
奉天出張所（船票發賣所）電話二二二一六番

日本國際觀光局
滿洲旅館協會 電二三六二八
大連市伊勢町
町觀光局 電二二、七○五四
鄭觀光局沙河口出張所 電話四、三○三四
營口觀光局 電話一三七六
撫順觀光局 電話二三七六
奉天觀光局 電話三五一四
新京觀光局 電話七九一
哈爾濱觀光局 電話三三九
◎船票發賣所
◎專屬貨客經理店 大連市山縣通二一二

國際運輸株式會社
大連支店 電話二、三三一五
同 賬房電話長二六、二八、二三
荷扱所 電話長二二、四八○
奉天、營口、安東、四平街、開原、鐵嶺、沙河、鄭家屯、洮南、泰來、新京、下九台、哈爾濱、伯都訥、松花江、成吉、公主嶺、滿洲里、天津、上海、青島、大連、營口、安東、北平、平壤、京城、釜山、仁川、元山、會寧、基隆、高雄、台北、東京、神戶、上海
凡關於鐵路、船、車聯絡運輸之貨物引換證及各支店代行貨物
支店

大連汽船定期輪船

◎開往青島上海 上午十一時
大連丸 十二月八日
青島丸 十二月六日
奉天丸 十二月十一日
◎開往天津（塘沽止）
長平丸 十二月五日後二時
天津丸 十二月七日後四時
長平丸 十二月九日前九時
◎開往安東（船客搭載）
天潮丸
◎開往龍口（船客搭載）
龍平丸 十二月六日後六時
◎開往基隆高雄行（船客搭載）
山東丸 十二月六日後四時
山西丸 十二月七日後四時
◎開往敦賀 經清津伏木船客搭載
河南丸 十二月十日後五時
河北丸 十二月廿一日後五時
◎開往北鮮
遼河丸 十二月十日
◎開往壺蘆島行（船客搭載）
濟通丸 十二月十日正午
◎開往營口（船客搭載）
山東丸
河北丸 十二月七日
◎開往鎮南浦（船客搭載）
日東丸 十二月六日

大連汽船株式會社 電話代表二、七一三一番
專屬貨客取扱店（大連數島町）
永利公司 電二二、七二七九番
大阪神戶航路貨取扱店 須磨町
大阪商會 電三、四六八一番
澤山商會 電三五三六五五
臺灣航路貨客取扱店（大連敷島町）
丸二商會 電二二、四五八八番
大連船票發賣所（大連伊勢町）電話二、四二六四
內外國際觀光局 五九五四

大連通行輪船行

◎開往阪神
惠昌丸 十二月八日
◎開往芝罘威海衛
利通號 十二月八日
◎開往門司
照國丸 十二月十六日
◎開往芝罘
昌平丸 十二月四日
大連市浪速町三○
惠通行 電話二三、三八五一番、二六八一八

日清汽船大連行輪

◎開往青島上海
泰山丸 十二月三日
廣山丸 福州寄港 十二月廿七日
嵩山丸 汕頭寄港 十二月十六日
廬山丸 福州寄港 十二月九日
大阪商船株式會社大連支店 電話二、四一三七番
大阪商船貨客事務
國際運輸株式會社 大連支店電話二、三一九一
同 賬房電話二、六二八二

近海郵船大連行輪

◎開往長崎鹿兒島
淡路丸 十二月五日
千歲丸 十二月十日
◎開往橫濱
玄武丸 十二月九日
宮浦丸 十二月十二日
◎開往天津
宮浦丸 十二月十二日
新潟丸 十二月十六日
◎開往鎮南浦仁川
岩手丸 十二月四日
◎開往基隆高雄
岩手丸 十二月十二日

朝鮮郵船大連行輪

◎開往青島仁川
會寧丸 十二月八日
◎開往仁川博多長崎鹿兒島三角行
島丸 十二月四日
以上各輪之出口日時關係或有變更

日本郵船大連出張所
理路圖陸海圖販賣所
代理店 德白星汽船會社船客業務
代理店 近海郵船株式會社大連代
理店 朝鮮郵船株式會社大連代
電話二、三七三九 二、七八四六 二、六七一二番
日本郵船出張所代理貨物
大連市敷島町六番地

丸二商會
日本國際觀光局船票發賣處
大連市伊勢町 電話二、四二六四番 五八八八番 二、九五九四

阿波共同汽船行輪

◎開往芝罘威海衛青島 第十六共同丸 十二月五日 後七時
◎開往芝罘威海衛仁行 第卅六共同丸 十二月四日 後七時
◎開往天津 長山丸 十二月六日 午後七時
◎開往仁川鎮南浦 長山丸 十二月十一日 午後九時
◎開往芝罘 第十八共同丸 十二月五日 後六時
◎開往鎮南浦 早隆丸
本社代辦山東鐵路及朝日鐵路各線運輸一切事務
阿波共同汽船會社 大連市山縣通二○○番地 電話長二六、五○○○、六八九○一番

政記輪船行輪

◎開往南京 純利號 十二月五日
◎開往青島 順利號
◎開往青島 開利號 營口港
◎開往龍口 英利號 十二月四日
◎開往威海 有利號
◎開往上海 公利號 十二月四日
◎開往芝罘 永利號
◎開往青島 泰安號 十二月六日
◎開往青島上海 廣安號 十二月三日
大連市監部通三十九番地 政記輪船股份有限公司 代表電話二、四一四一番

精神強健 乃係服用 哈羅雅卡

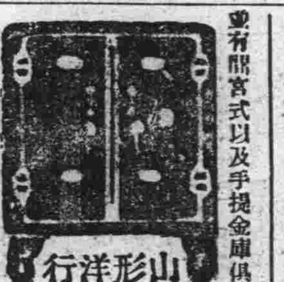
日活館
止日五月二十起日十三月一十 映開點一十●場三天每
陸大亞細亞斷中橫空 隊軍
主演 勇猛侍者 郎太國村澤 郎太菊ノ尾

蘇農醫院
院長 韓岡志
大連西崗德政街二一番

便利低廉 堅固無比 不二膽寫版
大氣堂 大連市榮町二番地 電話(二)二二四番 新京支店 奉天出張所

電話商會
地點常盤橋東西通入口路南

電話
賣買、無費辦理手續並出貸薄利金融
大連市西通九三番地 電話商會 電話二九三八○

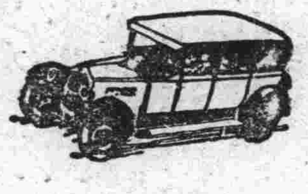

山形洋行
大連浪速町 電二三○一五
並有開宮式以及手提金庫俱全

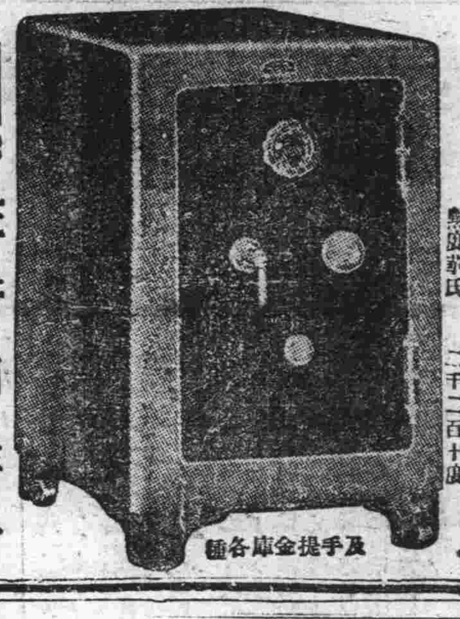
泰東介紹欄
五行欄 一次一元 四次二元 七次三元
十行欄 一次二元 四次四元 七次六元
求事廣告半價，不出名者倍價，名在此加三成，全年半價

新世界有聲電影院
（本院電話三、二九三六）
▶自陽曆十二月一日起映四天◀
少女藝術教育歌舞 全部有聲京音對白鉅片
但杜宇導演 ▶二百餘健美少女參加表演◀
有對白 健美運動
打倒林黛玉式的病態美！
提倡健康美的實際運動！
▶下期准映十一集關東大俠◀

獎牌 徽章 銀杯 優勝旗 帽章 烟具 賞牌 手釦 紀念品 勝者之記錄！有權威的製品
全滿唯一專門店
附送型錄
金華號本店
大連山縣通 電（二）七九六四

株式會社 大連機械製作所
製品 鐵道車輛鐵道線路附屬品及信號裝置 鐵橋鐵桁鐵骨家屋豆油容器暖爐類
本店 大連市台山町 電話代表共通番號四、九一五一 夜間及長距離四、九一五三番
支店並分工廠 奉天西塔大街三丁目 電話二○三
要目 汽罐汽機烟突各種機械類設計製造据付管鐵、目鑄銅鑄鐵並眞鍮鋅物酸水素瓦斯

聖隆自動車講習所

入學期日隨意
學業三個月卒業、學費低廉、學理確保明瞭、學科皆用圖解、兼問答題目、並有解剖的機械爲實演、有志願自動車界的諸君、歡迎至本校參觀、
外埠要規章者祈郵票二分
大連市三春町二番地
所長兼講師 畢序齡
（歡迎夜學生）

吉光金庫
耐火力絕對安全 火中時間七小時三十分 熱度華氏二千二百十度
備有目錄 承索即奉

及手提金庫各種
佐井田洋行 大連市監部通 電話二、八八一○番

鉛石印 洋式賬簿製造
書籍、帳簿、信箋、傳單、諸表、及目錄等類、股票、支票、貨物傳單、文憑、地圖、商品券、仿單等類、裝訂優美堅無比牢、技術既精巧價值亦低廉名片印刷胖明且迅速
大連市大山通 小林又七支店 電話代表二、一六一一番 電話長二、一六三六番

齒科一般治療 口腔外科 鑲牙入齒
九齒醫學士 盧清池
大連市奧町七八 電話二、三四九三一番

大連市泰山街五十一番地
惠民醫院
醫師 醫學士 張鳳書
院主 周惠民
（入院隨意）
電話(四)九七二六番

寫眞銅版與凸版凹版
久保田寫眞製版所
大連市武藏町六六
電話二、八六三一番

地點：大連市西通六十四番地
王仁眼科專門醫院
院長 王仁
常盤橋西廣場電車中間 電話二、六七五二番

吉昌木舖
大連奧町 宏濟舞台對過
牌匾家具生熟名漆
壽材
各種壽材廉價出售
電話二、八七二七

朝日万金膏

主治 肩板、腰痛、跌打損傷、疲乏、神經痛、婁麻質斯、筋骨痛、其他一切皆有奇効
定價 十三錢 廿五錢 五十錢 各藥房皆有出售
代理處 大連市監部通 天然堂藥局
久光兄弟合名會社製 日本佐賀縣田代

三井物產株式會社大連支店
營業科目 物品販賣、代辦客事、運輸輪船、造船、水火保險及附屬事業
滿洲出張所地址 牛莊、安東縣、奉天、新京、哈爾濱、
大連山縣通八十二番地
電話代表二、七一○一番
採辦貨物 滿洲特產物、麵粉、煤炭、煤燋、鐵道用品、各種機械、小野田龍牌洋灰、洋火、紙類、麻袋、木材、流安（肥田粉）其他化學肥料、酒精其他工業藥品、五金礦石類、綢緞布疋、鹽、海產物、沙糖、罐詰類、日東紅茶、伯利西爾珈琲其他食品腳皮底鞋、

資本金一千萬圓
株式會社 滿洲銀行
大連市伊勢町六十九番地
頭取 村井啓太郎
電話代表二、四一二一番
振替貯金大連三三○番
支店所在地 金州、普蘭店、貔子窩、海城、鞍山、山城鎮、奉天小西關、公主嶺、范家屯、新京、吉林、撫順、本溪湖、安東、興隆街、哈爾濱、開原

耳鼻咽喉專門科
森本醫院
大連市大山通六十三番地
電話二、五三七○
院長 醫學博士 森本弥之助

丸八製 斯內爾瓦斯發生器
問：近來各商店售賣的丸八製「斯內爾」瓦斯發生器究竟是怎樣的東西呢？
答：我現在正使用這種東西，實在是非常的珍重物，因爲在我的家庭內所謂人生問題，首重衛生，所以時常考慮其能清潔而且經濟，使用簡單而便利的爐子，恰好現在有這種「斯內爾」瓦斯發生器出現，經最近使用經驗之結果，在我的家庭裏，這種爐子實在可以說是最適宜的精良器皿了。
問：那麼請您把所知道的「斯內爾」瓦斯發生器的特長告訴我一些才吧！
答：舉一個例子來說吧！倘若是一旦之間，有不速之客駕臨，在談話之間，只要有一枝火材就能很簡單的燒一壺開水泡一杯茶來喝他，這一點已足證明其非常的便利了。此外如火盆燃燒木炭點火時或洋爐子點火在下都用「斯內爾」發生器的火力，也能很爽快仍點着火，實在是理想的簡易清潔的用具，
問：此外還有其他的用途麼？
答：無論煮什麼東西，皆可隨意，器具本身的全部裝卸便利，故携帶亦甚便利，如旅行、遊山、乘車、乘船，可隨時携帶使用，家庭用之覺爲便利固勿待論，以化學試驗、醫院消毒、乾燥、熱器、藥局煎藥等與在工業用則鎔替貴金屬等之機械金物之溶接、鍍金鍍銀及其他種々之用途很多，在采掘簡易、便利、經濟等能力上，實非其他火爐子所可比擬，所以我勸你也備置一個「斯內爾」發生器才好

經濟第一堅牢至便
全滿洲總發賣元
合資會社 大連洋行
大連市連鎖商店街 電話代表二、七○一番 振替大連二一九一番
支店 芝罘 四平街
製造本舖 丸八製作所